

Lavante  
**OLAN**  
AZÚCAR DE FRUTAS EFERVESCENTE, SUAVE Y EFICAZ  
Laboratorio de TABLETA OKAL

# PUEBLO

AÑO XX  
NUMERO 6.310  
1,50 PESETAS

Director: Emilio Romero

MADRID  
MARTES 16  
DICIEMBRE 1959

Depósito Legal, M. 16.—1958

Narváez, 70 • Apartado número 517 • Teléfono (centralita) 25-61-32

ZAPATOS



ALTAS CALIDADES  
BAJOS PRECIOS  
VEALOS EN

La Corona

CARRERA SAN JERONIMO, 16  
FUENCARRAL, 21-TOLEDO, 73

PARIS: ESTA MAÑANA, APERTURA DE LA SESION DE INVIERNO DE LA O. T. A. N.

## DEBRE AFLOJA LA TENSION FRANCO-AMERICANA PROVOCADA POR LA

**ATENAS: Ultima hora**

Eisenhower inicia su crucero por el Mediterráneo

A las 2'25 de esta tarde embarcó en el buque «Des Moines»

ATENAS (urgente).—El Presidente Eisenhower ha salido, en helicóptero, con dirección al crucero norteamericano «Des Moines», a las catorce y diecisiete, hora española, a bordo del cual realizará un crucero por el Mediterráneo. Dentro de dos días desembarcará en Túnez, y posteriormente, el sábado, llegará a

Paris para asistir a la reunión de jefes de Estado occidentales, que se celebrará en la capital francesa.

El helicóptero de Eisenhower se posó en el «Des Moines» a las catorce y veinticinco, y el crucero zarpó a las catorce y treinta, hora española. (Efe.)

## «BOMBA TWINING»

DIJO: «Expreso nuestros ardientes deseos de unidad y amistad en el seno de esta alianza»

La abstención U. S. A. en las votaciones sobre Argelia, primer efecto del viaje «Ike» y segundo flanco de la crisis

PARIS. (Por cable, de nuestra corresponsal, Pilar Narvián.) La semana política internacional se abre en Paris en plena crisis francoamericana. A

la «bomba Twining», de la que hablé ayer, hay que añadir la orfandad que ha representado para Francia la abstención de los Estados Unidos en el voto sobre Argelia en la O. N. U. Unos comentaristas suponen que esta abstención es la primera muestra del efecto que le ha hecho a «Ike» su viaje a la India y su diálogo con Nehru; otros la atribuyen, sencillamente, a la necesidad de preparar psicológicamente sus entrevistas con Bourguiba y Mohamed V. Sean cuales sean las razones norteamericanas para la «bomba Twining» y la abstención en la O. N. U., lo cierto es que en Paris han hecho el efecto de una ducha fría, y así se lo hizo entender ayer Couve de Murville a Herter.

La tirantez es de tal índole, que era esperado con enorme interés el discurso de Debré en la inauguración de la sede de la O. T. A. N., porque existe el temor de que el impulsivo primer ministro no sea capaz de morderse la lengua. Naturalmente, todos los platos rotos de la O. T. A. N. no hay que cargárselos a De Gaulle. Después del diálogo Eisenhower-Kruschek, las pequeñas potencias tienen la impresión de que se habla por encima de sus cabezas y no sienten el menor entusiasmo a la hora de votar fuertes presupuestos militares, y menos, después de las declaraciones de Mansfield, que amenaza desde el Senado americano con pedir la retirada de las divisiones «simbólicas» de Europa.

Mansfield las califica de «simbólicas» porque juzga que las armas actuales de que dispone Estados Unidos no las hacen imprescindibles aquí. Como se ve, el Pacto del Atlántico está en trance de ofrecer un espléndido regalo de Navidad a Kruschek, regalo que se completa con el cisma económico de los «Seis» y de los «Siete», que ha tratado de solucionar Dillon, sin grandes éxitos, en su peregrinación por Europa, en la que ha tratado no solamente lanzar el ansiado puente entre el Mercado Común y la Zona de Libre Cambio, sino de buscar algún reconstituyente para el dólar, deficitario en la balanza americana de pagos.

A última hora se ha sabido hoy que antes de iniciarse las conversaciones de «los grandes» occidentales, De Gaulle y Eisenhower tendrán una entrevista, el sábado, para tratar de solucionar, en fieles y leales amigos, las diferencias actuales de sus dos países.

Los corresponsales que siguen a «Ike» en su viaje insisten tanto en la impresión manifiesta que les ha causado el diálogo con Nehru y el contacto personal con Oriente, que muchos comentaristas creen que este viaje influirá incluso de modo muy marcado en el clima de la preparación de la conferencia al más alto nivel.

(Pasa a la pág. siguiente.)

TUDELA: GRAVES DAÑOS POR LA RIADA DEL EBRO



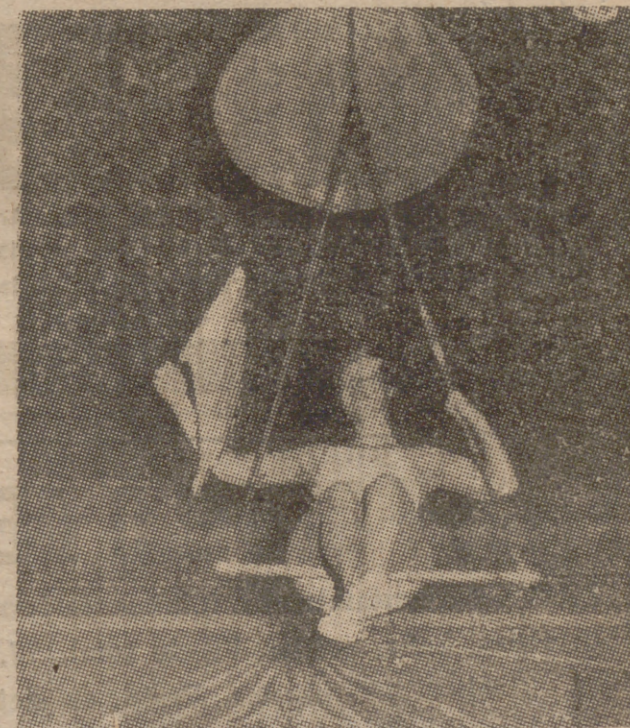
Aspecto de una calle de Miranda de Ebro.

CASAS, CAMPOS E INSTALACIONES, ARRASADOS POR EL DESBORDAMIENTO EN NAVARRA

- ♦ Al amanecer, las aguas del río Ebro comenzaron a descender tras el desbordamiento, que ha producido grandes destrozos y pérdidas en toda la provincia navarra.
- ♦ Miles de tudelanos pasaron toda la noche en vela ante el inminente peligro de las aguas. Dos ciclistas permanecieron hasta la madrugada encaramados a un árbol, sorprendidos por la inundación en plena carretera.
- ♦ La carretera de Gallur a Sangüesa ha quedado cortada.
- ♦ En Trevillo de Ebro, 200 hectáreas de terreno han quedado inundadas.
- ♦ Los técnicos de Zaragoza anuncian que esta tarde el río alcanzará una altura de seis metros, desconocida desde el año 1937.

(Información en la página 15.)

AURORA BAUTISTA DEBUTO EN EL TRAPECIO



Los espectadores que asistieron a la fiesta de caridad de Price han sido testigos de excepción de lo que hoy es noticia realmente interesante: el debut de Aurora Bautista, la lustre actriz española del cine y el teatro, como trapezista.

(Reportaje de Olano en la página 11.)



ESTALLO UN BIDON DE GASOLINA En un taller de mecánica sito en la calle del General Zabala, número 7, sobre las diez y cuarto de esta mañana se ha producido un incendio, seguido de la explosión de un bidón de gasolina, que originó la destrucción total de la techumbre y pérdidas materiales por valor de bastante más de dos millones de pesetas. Por fortuna, no hubo que lamentar desgracias personales. (Foto Verdugo hijo.) (Amplia información en última página.)

SOLIS RECIBE A UN GRUPO DE PRESIDENTES DE SECCIONES SOCIALES

ASISTIERON A UN CURSILLO DE CAPACITACION SOCIAL EN MADRID

En su despacho de la Casa Sindical, el ministro secretario general del Movimiento y delegado nacional de Sindicatos, don José Solís Ruiz, ha recibido a los presidentes de secciones sociales provinciales, que actualmente siguen en nuestra capital un curso de capacitación social y sindical para dirigentes organizado por la Vicesecretaría Nacional de Ordenación Social.

Se hallaban presentes con el ministro, el secretario general de la Organización Sindical, don José María M. Sánchez-Arjona; el vicesecretario general de Ordenación Social, don José Manuel Matéu de Ros, y diversos mandos de dicha Vicesecretaría.

El señor Matéu de Ros hizo un breve resumen de las tareas de estos cursos de capacitación, detallando su finalidad y alcances, y resaltando la preocupación de los dirigentes representativos que a ellos asisten por una más intensa y eficaz acción del sindicalismo en todos los órdenes y por los problemas sociales y económicos que en estos momentos afectan a la clase trabajadora.

Departió amplia y cordialmente el ministro con sus visitantes, a los que expresó su satisfacción por el elevado espíritu sindical de que hacen gala y por su afán de aprender y capacitarse para desempeñar con acierto sus respectivas labores. Afirmó que todos los hombres tienen un hueco político que cubrir, y que en esta tarea de incorporarlos a tan trascendental quehacer la seguridad española ha llevado a cabo—y viene llevando—una importante labor, lo que ha hecho posible que en España se cuente actualmente con más gente preparada que en toda su historia.

“Decir a estos hombres—dijo el señor Solís—que hemos conseguido muy importantes conquistas sociales, y continuamos en la brecha para seguir avanzando hacia metas cada día más ambiciosas, al mismo tiempo que, sin perder el compás, permanecemos atentos y vigilantes para que no se nos hurte lo conseguido a costa de tantos esfuerzos y sacrificios.” Resaltó la trascendencia de esta tarea de formación y capacitación social y ayuda de dirigentes y concluyó estimulando a éstos para que sigan manteniendo intacto su espíritu de lucha y unidad dentro de las filas de la Organización Sindical.

POR SU CAMA VIEJA DE LATON le daremos una cama último modelo, abonando la diferencia en veinte meses de crédito. También tenemos muebles en general.

Alcalá, 182. -Tel. 55 3841

ATENAS: Eisenhower celebró conversaciones con el Rey Pablo y los dirigentes griegos

Karamanlis, presionado por la oposición, no contestó al discurso del Presidente al Parlamento

El Presidente Eisenhower se ha dirigido hoy a través de las calles de Atenas hasta el Parlamento, entre grandes aclamaciones de la multitud alineada en ellas. El Presidente, que es el primer Jefe de Estado extranjero que dirige la palabra en esta Cámara, comenzó su discurso poco después de las diez de la mañana. Comenzó Eisenhower diciendo que Grecia y los Estados Unidos comparten el convencimiento de que deben permanecer fuertes, militar, económica y espiritualmente, «para lograr la paz que perseguimos con amistad y libertad». Elogió después el Presidente al pueblo griego por «su genio e inspiración que brilla todavía en todos los países libres y que procede de esta tierra y de estas islas». «Vosotros—dijo—os habéis manifestado siempre sin temores en la defensa de vuestra independencia y dispuestos siempre al sacrificio para que vuestros hijos puedan disfrutar de días mejores.»

Recordó después Eisenhower el valor de las fuerzas griegas que combatieron por las Naciones Unidas en Corea, «cuyo heroísmo colaboró eficazmente al mantenimiento de la ley en aquella dividida nación».

El discurso del Presidente norteamericano fué interrumpido en diversas ocasiones por los aplausos de los asistentes, los cuales, al final, le tributaron una calurosa ovación.

Eisenhower fué presentado ante el Parlamento por el presidente de la Cámara, que le calificó de «uno de los más nobles hombres de nuestro siglo».

◆ KARAMANLIS NO CONTESTO A «IKE».— El jefe del Gobierno, Constantine Karamanlis, tenía previsto pronunciar otro discurso después del Presidente Eisenhower, pero no lo hizo, al parecer, por el temor de que los partidos de la oposición no le aplaudieran si lo hacía. Los partidos de la oposición habían hecho saber que, como jefe de un partido político, Karamanlis no podía hablar en el Parlamento en nombre de toda la nación y de todos los miembros del Gobierno. Esto, según dichos partidos, únicamente puede hacerlo el rey.

El presidente del Parlamento llamó a Eisenhower «el infatigable cruzado de la paz», y, al terminar sus palabras, el Presidente norteamericano hubo de esperar algunos minutos hasta que se callaron las ovaciones con que fué recibida su presencia en la tribuna. La voz del Presidente, sonó clara y potente durante toda su actuación y dió la sensación de encontrarse descansado y con buen humor después de pasar la noche en el Palacio Real.

◆ CENA CON LOS REYES.— El Presidente Eisenhower ha cenado en la intimidad con la Familia Real helénica. Ofreció a su augusto anfitrión, que hoy cumple cincuenta y ocho años, un gigantesco pastel adornado con aquel número de velas.

En los círculos palatinos se manifiesta que el Monarca piensa obsequiar al Presidente norteamericano con dos jarrones de oro de estilo micénico.

◆ LLEGADA A ATENAS.— El Presidente Eisenhower llegó a Atenas en avión, procedente de Teherán. El gigantesco avión presidencial Boeing 707 a reacción fué escoltado hasta Atenas, desde la isla de Mitilehe, por ocho aviones caza-bombarderos a reacción de las Fuerzas Aéreas griegas. La pista del aeropuerto ha sido prolongada 500 metros para que pudiese tomar tierra el avión de Eisenhower.

Al descender el Jefe del Estado norteamericano del avión fué saludado con la salva de 21 cañonazos. Fué saludado por el Rey Pablo, que cumplía cincuenta y ocho años, y por el príncipe heredero, Constantino. El Rey presentó a Eisenhower al primer ministro, Karamanlis, y al teniente general Dascalopoulos, que está a las órdenes del Presidente norteamericano durante la estancia de éste en Atenas, durante veintidós horas.

Después el Presidente, el Rey y el príncipe heredero pasaron a la cena con los reyes.

aparatos de los asistentes, los cuales, al final, le tributaron una calurosa ovación.

Eisenhower fué presentado ante el Parlamento por el presidente de la Cámara, que le calificó de «uno de los más nobles hombres de nuestro siglo».

◆ KARAMANLIS NO CONTESTO A «IKE».— El jefe del Gobierno, Constantine Karamanlis, tenía previsto pronunciar otro discurso después del Presidente Eisenhower, pero no lo hizo, al parecer, por el temor de que los partidos de la oposición no le aplaudieran si lo hacía. Los partidos de la oposición habían hecho saber que, como jefe de un partido político, Karamanlis no podía hablar en el Parlamento en nombre de toda la nación y de todos los miembros del Gobierno. Esto, según dichos partidos, únicamente puede hacerlo el rey.

El presidente del Parlamento llamó a Eisenhower «el infatigable cruzado de la paz», y, al terminar sus palabras, el Presidente norteamericano hubo de esperar algunos minutos hasta que se callaron las ovaciones con que fué recibida su presencia en la tribuna. La voz del Presidente, sonó clara y potente durante toda su actuación y dió la sensación de encontrarse descansado y con buen humor después de pasar la noche en el Palacio Real.

◆ CENA CON LOS REYES.— El Presidente Eisenhower ha cenado en la intimidad con la Familia Real helénica. Ofreció a su augusto anfitrión, que hoy cumple cincuenta y ocho años, un gigantesco pastel adornado con aquel número de velas.

En los círculos palatinos se manifiesta que el Monarca piensa obsequiar al Presidente norteamericano con dos jarrones de oro de estilo micénico.

◆ LLEGADA A ATENAS.— El Presidente Eisenhower llegó a Atenas en avión, procedente de Teherán. El gigantesco avión presidencial Boeing 707 a reacción fué escoltado hasta Atenas, desde la isla de Mitilehe, por ocho aviones caza-bombarderos a reacción de las Fuerzas Aéreas griegas. La pista del aeropuerto ha sido prolongada 500 metros para que pudiese tomar tierra el avión de Eisenhower.

Al descender el Jefe del Estado norteamericano del avión fué saludado con la salva de 21 cañonazos. Fué saludado por el Rey Pablo, que cumplía cincuenta y ocho años, y por el príncipe heredero, Constantino. El Rey presentó a Eisenhower al primer ministro, Karamanlis, y al teniente general Dascalopoulos, que está a las órdenes del Presidente norteamericano durante la estancia de éste en Atenas, durante veintidós horas.

Después el Presidente, el Rey y el príncipe heredero pasaron a la cena con los reyes.

revista a un destacamento de las Fuerzas Aéreas griegas que rindió honores, y una banda militar interpretó los himnos norteamericano y helénico. Después el Rey presentó a Eisenhower a los miembros del Gabinete griego, diplomáticos y altos jefes de las fuerzas armadas.

◆ «BIEN VENIDO EL CRUZADO DE LA PAZ».— El Monarca dijo al Presidente: «En nombre del pueblo griego os doy la bienvenida. El pueblo griego ha seguido vuestro viaje con gran emoción y entusiasmo, y os deseo todo lo mejor.»

Eisenhower respondió: «Es para mí un gran privilegio ser recibido en esta ciudad por primera vez después de siete años. He vuelto a este país, que tanto ha contribuido a la cultura y civilización occidental. Confío que una vez que haya hablado con Vuestra Majestad y su Gobierno habrá quedado solucionado cualquier problema que haya entre nosotros. Muchas gracias.»

El Rey Pablo y el Presidente subieron a un automóvil para dirigirse a la capital. Miles de personas se agolparon a lo largo de la ruta. En un punto de la carretera había un gigantesco cartel, que decía: «Sea bien venido el cruzado de la paz.»

Debré alloja la tensión

(Viene de la pág. anterior.)

Como De Gaulle en su día, Nehru ha insistido discretamente en el peligro chino y, como consecuencia, en la necesidad del diálogo abierto con Moscú.

De Washington anuncian que Eisenhower asistirá a la inauguración de Brasilia, y en los círculos sudamericanos de París se apunta la posibilidad de que el Presidente norteamericano complete esta visita con otro periplo, similar al actual, por América del Sur.

◆ INAUGURACION DE LA O. T. A. N.

PARIS, 15.—El Consejo ministerial de la O. T. A. N. ha inaugurado su sesión de invierno, de tres días de duración, con asistencia de los ministros de Asuntos Exteriores de las quince naciones pertenecientes al Pacto Atlántico.

En la reunión de esta mañana, el primer ministro francés, Michel Debré, pronunció un discurso, en el que expresó su ardiente deseo de «continuada amistad y unidad» entre sus miembros. Debré pasó revista a la situación de la alianza atlántica, diez años después de su fundación, y dijo que «la duración y la profundidad de nuestra cooperación exige la permanente victoria que debemos ganar sobre nosotros mismos, y que asegurará la solidaridad política y militar de nuestra cooperación».

Sin hacer referencia en su discurso a la protesta francesa de ayer por las críticas del general Twining y por la abstención de Estados Unidos en la votación de la O. N. U. sobre Argelia, el jefe del Gobierno francés dijo, entre otras cosas: «Es necesario que exprese nuestros ardientes deseos por la unidad y la amistad en el seno de esta alianza, que agrupa, con los Estados Unidos y Canadá, a trece naciones europeas, incluyendo a Francia y su extensión argelina. En otras palabras: naciones de tres continentes devotas de la libertad y de su propia libertad.»

«Estamos viviendo—dijo también Debré—en un mundo y una era dominados por el peligro, donde, contrariamente a las esperanzas nacidas a fines del pasado siglo, no hay ley que determine la paz si no es el equilibrio de fuerzas. Nosotros nos hemos aliado no solamente por nuestro propio beneficio, sino para desempeñar un papel indispensable en cuanto a asegurar el equilibrio del mundo.»

El jefe del Gobierno francés agregó que «la alianza atlántica debe desarrollarse y rejuvenecerse a sí misma, para llenar completa y duraderamente la misión que tiene encargada por su propia constitución». «Para aquellos

Paraguay: El Gobierno reafirma el control de la situación y la captura de un dirigente estudiantil

POSADAS (Argentina), 15.— Tropas leales del Paraguay informan que han capturado a uno de los dirigentes de la revuelta estudiantil del pasado fin de semana contra el Presidente Alfredo Stroessner y que la revuelta se halla totalmente controlada.

El cónsul paraguayo en esta ciudad argentina fronteriza ha manifestado que en ella el único tema de conversación es el de los doce rebeldes capturados en el ataque de ayer contra Encarnación. Ha identificado a uno de ellos como Carlos Madelina, hijo del propietario de una estación de radio local, y dijo que era uno de los jefes rebeldes. Por parte, el padre de Madelina dijo que su hijo había ido con las fuerzas rebeldes como «corresponsal».

El cónsul paraguayo describió como «tranquila» la situación en torno a Encarnación y negó que se luchara en aquella zona. Admitió, sin embargo, que «algunos guerrilleros» continúan operando en aquella área, después de haberles sido cortada la retirada hacia la Argentina.

LOS REBELDES: NUEVOS ENCUENTROS.— Un representante rebelde ha declarado, sin embargo, que se trata de «una lucha a muerte». «Esperamos con paciencia en esta lucha nuestra por la libertad—dijo—Desde ahora es estrictamente una guerra de guerrillas, una guerra de nervios. Más tarde pasaremos a la ofensiva.»

El representante ha anunciado nuevos encuentros con las tropas del Gobierno en Achahy, unos 100 kilómetros al sureste de Pa-

raguari, pero ninguno de los dos bandos ha podido facilitar más información sobre tales luchas.

CEREBRO DEL ALZAMIENTO: EL EX PRESIDENTE DEL BANCO CENTRAL.—Se afirma que Epifanio Méndez Fleitas, ex presidente del Banco Central, que perteneció al partido colorado, pero rompió con él hace dos años, es el «cerebro» de la «invasión» por la frontera oriental del Paraguay. En el Oeste, la actividad guerrillera parece dirigida por un militar de carrera, el comandante Villamayor, cuyas huestes se calculan en un millar de hombres. (Efe.)

GUIA DE LA ENSEÑANZA

CARRERAS TECNICAS Cursos prácticos de Contabilidad

Ingenieros Aeronuticos Curso de Iniciación Ayudantes Aeronáuticos

PERITOS Curso preparatorio común a todas las Escuelas Informes y matrículas en

PREUNIVERSITARIO Plazas sin limitación para radiotelegrafistas

CULTURA GENERAL DELINEANTES Preparación por 4 profesores

BACHILLERATO INTENSIVO Reválida elemental y quinto curso simultáneo, Cultura, Contabilidad, Taquimecanografía, Grupos reducidos diurnos y nocturnos

MARINA MERCANTE CENTRO DE ESTUDIOS NAUTICOS

MARINA MERCANTE ELCANO RAIMUNDO LULIO, 9 (Esquina plaza Olavide)

MARINA MERCANTE ACADEMIA LA SANTA MARIA SAN BARTOLOME, 4. TI. 228864

Para anuncios en esta sección Teléfs. 568998 y 228879

Un regalo útil que distingue! El mejor refrigerador-congelador: Kelvinator. ¡Comodísimos plazos! Consúltenos

IMECA PACIFICO, 82 - ZURBANO, 65 GLORIETA EMBAJADORES, 7

VENDO PISO VACIO Renta libre LAVAPIES, 13 Razón, frutería

DISCO REGALO DE 45 A SU ELECCION. CUANDO HAYA COMPRADO 4 DISCOS DE 33 O 12 DE 45

IMECA PACIFICO, 82 - ZURBANO, 65 GLORIETA EMBAJADORES, 7

ESTOMAGO INTESTINOS SERVETINAL Contra el dolor estómago, Acidez, Peso, Ardores, Malas digestiones, Úlceras, Vómitos biliosos, de Sangre, Colitis, Estreñimiento, Diarrea, Mareos, siendo un buen regenerador de las paredes del Estómago e Intestinos

Pisos POZUELO DE ALARCON (Plaza del Ayuntamiento), totalmente terminados. Hall, cuatro habitaciones, baño, cocina. Precio total, 77.308 pesetas. Entrada total, 27.755 pesetas. Resto, en siete y treinta años. GODOY ESTEVE - Jacometrezo, 6 - Teléfonos: 22-92-58 y 22-93-61

## PUEBLO

EL DESARROLLO INDUSTRIAL DE ESPAÑA

II

### LA PRODUCCION DE ENERGIA ELECTRICA

Las cifras relativas a la producción y consumo de energía eléctrica en España durante el año 1958 ponen una vez más de manifiesto la progresiva importancia de esta industria y el intenso ritmo de crecimiento que las instalaciones a ella dedicadas se ven obligadas a experimentar para cubrir las necesidades del mercado. Los datos provisionales recogidos a este respecto por el Ministerio de Industria son los siguientes:

Producción de energía eléctrica en 1958 (millones de kilovatios-hora): hidroeléctrica, 11.400; termoeléctrica, 4.900. Total, 16.300.

ca tiende a disminuir ligeramente, alcanzando en 1962 un valor aproximado del 27 por 100 contra 73 por 100 la hidráulica. La utilización que en esos años se haga de ambas fuentes de energía dependerá, como es lógico, de las condiciones pluviométricas. De todas formas, si los programas de nuevas centrales en vías de ejecución o en proyecto se llevan a cabo dentro de las fechas previstas, nuestras necesidades de energía eléctrica durante los próximos años deben quedar suficientemente cubiertas, salvo que retrasos imprevisibles coincidieran con años meteorológicamente muy desfavorables.

Esta producción resulta, en conjunto, cinco veces mayor que la del año 1935. Y si la comparación se hace con la correspondiente al año 1957, el índice de progreso obtenido es aproximadamente igual al 10 por 100, parámetro este último que confirma la tendencia prevista para el desarrollo de la demanda española de energía eléctrica.

La puesta en marcha de tales programas se traducirá, como es lógico, en importantes inversiones financieras, aunque no desproporcionadas a la importancia del problema que nos ocupa.

Durante el año 1959, las inversiones brutas totales a realizar en la industria de producción, transporte y distribución de energía eléctrica, se estiman en unos 9.035 millones de pesetas. Y en años sucesivos habrán de ser del mismo orden o ligeramente superiores si se quiere atender a la evolución de este sector vital de la economía española.

Para atender a un desenvolvimiento tan acusado del consumo ha sido forzoso disponer de los medios técnicos y económicos adecuados. En 1958 los incrementos reales de la potencia instalada, es decir, los aumentos de potencia registrados se deducen de las siguientes cifras:

El volumen anual de divisas destinado a la adquisición de maquinaria y elementos no producidos todavía en España (incluidos cobre y aluminio), no ha de exceder del 10 por 100 de la cifra anterior, debiendo incluso disminuir, dada la expansión que en estos momentos se observa en la fabricación española de maquinaria eléctrica. En todo caso, este inevitable gasto de divisas quedará sobradamente compensado por la circunstancia de que el aumento de producción de energía eléctrica nos permitirá obtener materias básicas (carbón, acero, aluminio, abonos nitrogenados, etc.), que en el año 1958 se importaron por valor de 180 millones de dólares y que en los próximos años podremos producir en mucha mayor cuantía, con una economía «neta» de divisas muy superior a las invertidas en la ejecución del programa eléctrico en el mismo período, con la consiguiente contribución al equilibrio de la balanza comercial.

Potencia instalada (kilovatios):

En 1 de enero de 1958:

Hidroeléctrica, 3.875.757; termoeléctrica, 1.610.230. Total, 5.485.987.

En 31 de diciembre de 1958:

Hidroeléctrica, 4.198.125; termoeléctrica, 1.864.718. Total, 6.062.843.

Aumentos:

Hidroeléctrica, 322.368; termoeléctrica, 254.488. Total, 576.856.

Según esto, ha correspondido a la potencia térmica un aumento relativo más fuerte que a la hidráulica, siendo fácil comprobar que una y otra se encuentran hoy en la proporción de 31 por 100 y 69 por 100, respectivamente. Es probable, sin embargo, que en años sucesivos el nivel porcentual de la potencia térmica

## PUNTUALIZACIONES

### EL PESCADO Y LA OFERTA Y LA DEMANDA



Don Manuel Molina, presidente del Gremio de Comisionados y Mayoristas de Pescado del Mercado Central de Madrid, nos envía, en respuesta a nuestra puntualización «El pescado es caro», la siguiente carta:

Porque pudiera parecer desprecupación no contestar a una alusión en que este Gremio viene incluido en la Tercera Página, «Puntualizaciones», de PUEBLO del miércoles 9, le ruego encarecidamente inserte esta aclaración:

Los mayoristas de pescados de Madrid no pueden brindar rebaja en los precios, y esto es de sobra conocido por autoridades y público, porque Madrid, Mercado Central, es una lonja más y sigue el procedimiento de venta en subasta. Este comercio está regulado por la ley de oferta y demanda. Si entra mucho pescado, los precios bajan, y si poco, suben. El mayorista no grava su comisión al que compra, sino al remitente, y esta comisión es de muy corto alcance, casi nunca llega al 5 por 100. Por esto, aún sintiéndolo mucho, no podemos sumarnos a los Gremios que han ofrecido rebajas en la campaña de abaratamiento. El producto de la venta del pescado al por mayor va para el puerto sólo mermando en los gastos que ocasiona su traslado a Madrid.

Las diferencias del precio del pescado que ustedes anotan recogidas de la Asamblea Nacional de Cofradías de Pescadores no son válidas para establecer comparaciones, porque uno de los datos que ustedes barajan, el del bonito, debía traer la aclaración de que «en puerto» se vende este pescado con cabeza y vísceras, y aquí, en Madrid, degollado y desvíscado, suponiendo esta merma la diferencia en menos de cerca del 30 por 100 del peso del pez. Para establecer comparaciones, en el caso de la Asamblea se usa una fórmula completamente empírica, que ya fué refutada en la Conferencia Nacional Pesquera por mí mismo, en una enmienda aclaratoria a la ponencia segunda, apartado C. «Comercio y precios», que tengo a su disposición; porque sería abusar de su espacio el pretender publicarla. La fórmula consiste en sumar los precios máximos con los mínimos y partir por dos. Y así no puede salir un resultado ni siquiera aproximado, porque ocurre siempre que las capturas del pescado de mayor precio son reducidas, y amplias las de menores precios, y este resultado se refleja igualmente en los datos de precios medios sacados de Madrid, Mercado Central. Habría que utilizar la fórmula real y efectiva en sus resultados matemáticos, que consiste en sumar las cantidades fraccionarias de pesetas en que se ha vendido en un puerto determinado o en la lonja de Madrid toda la existencia de una especie de pescado, por ejemplo la merluza, y dividir la suma de estas pesetas por el total de los kilogramos realizados. Sólo así se puede conseguir un resultado axiomá-

tico para un precio medio inequívoco.

Como no quiero salirme de estos concretos extremos en que nuestra solvencia moral pudiera quedar en entredicho no contestando, renuncio a refutar cuanto pudiera ser doctrinal y prácticamente rechazado del resto del comentario «El pescado es caro», para lo cual habría mucha tela que cortar.

Con mi agradecimiento anticipado, tengo mucho gusto en ofrecerme su afectísimo seguro servidor q. e. s. m.,

Manuel Molina  
Presidente

N. DE LA R.—Sólo unos comentarios muy breves a la carta para que no parezca desprecupación por nuestra parte su publicación «a palo seco». Y para que quede, de cara al lector, centrado algún punto importante del comercio pesquero.

Ante todo, la razón de la vigencia de la ley de la oferta y la demanda, para explicar el precio caro del pescado, no es válida por una razón obvia: porque no rige en este comercio tal ley. Para que el mercado estuviese regido, en este punto, por la ley de la oferta y la demanda, sería necesario que cualquiera, absolutamente cualquiera, y no solamente los Comisionados y Mayoristas que preside el señor Molina, pudieran vender pescado en el Mercado Central de Madrid. Pero si esto no ocurre así—y de hecho no ocurre—la oferta es restringida, no es competitiva, dirige ella los precios. Y no está vigente tal ley de oferta y demanda.

Por otro lado, obtenga su comisión el mayorista de donde la obtenga, sea del remitente o de quien sea, en definitiva siempre esta comisión resultará un elemento integrador del precio final que paga el consumidor. Esto no tiene vuelta de hoja.

Además, no entendemos bien cómo siendo un Gremio, según consta en el membrete de la carta, la entidad que preside el señor Molina, resulta que, «sintiéndolo mucho, no podemos sumarnos a los Gremios que han ofrecido rebajas en la campaña de abaratamiento». ¿Por qué unos gremios pueden abaratar y otros no?

Por último, si opera la ley de la oferta y la demanda para determinar los precios del pescado, ¿a qué viene proponer una fórmula «real y efectiva» en sus resultados matemáticos—¡nada a menos!—para lograr un «precio medio inequívoco»?

Apuntados estos extremos concretos, renunciamos, como el señor Molina, a otros alegatos: las cargas de pescado que se tiran al mar o se destinan a abono de las huertas, como se relataba en nuestra «Puntualización» «El entierro de la sardina», del 14 de octubre de 1959, sin réplica hasta ahora, etc.

### SERVICIO DE VIAJEROS ENTRE LA CORUÑA Y ORENSE

En febrero de 1951 se autorizó oficialmente la línea de autobuses de viajeros entre La Coruña y Orense. Esta línea, que viene haciendo dos servicios diarios entre ambas capitales gallegas, y siempre con nutrida concurrencia de viajeros, es la única vía que llega a los más importantes puntos del interior gallego. En sus 162 kilómetros de recorrido, cubre el siguiente itinerario: La Coruña, Betanzos, Oza de los Ríos, Burricios, Trasanqueles, Curtis, Vilasantar, Corredoiras, Dormea, Cornea, Mellid, Palas de Rey, Monterroso, Taboada, Chantada, Barreia, Talveo, Toldavia y Orense. Es una línea de viajeros concurrencísima siempre y de gran utilidad, o al menos lo ha sido desde sus comienzos hasta la actualidad, nueve años.



El acuerdo de 1951 consideraba este servicio de carácter transitorio, hasta tanto no entrara en funcionamiento la línea directa de ferrocarril desde La Coruña hasta Orense. Y esta línea de ferrocarril, como se sabe, está en funcionamiento desde el otoño del año pasado, 1958. Por lo cual, ahora, al parecer, va a dejar de concederse importancia a aquella línea de autobuses, y su concesión oficial quedaría, al parecer, reducida al trayecto de La Coruña a Chantada, dejando a los usuarios del servicio por carretera a 37 kilómetros de Orense. Esto, ya en principio, nos parece absurdo, aunque en Chantada espere a los viajeros otro autobús, otro servicio que les traslade esos 37 kilómetros que quedan... Pero no sólo por esta razón inicial de sentido común, sino por otras muchas que vamos a exponer, las autoridades provinciales y locales de las provincias gallegas afectadas, los periódicos de aquellas localidades (de los que sacamos nuestra información) y aun las gentes de la calle, más o menos interesadas, están actualmente tratando por todos los medios—entre los que los oficiales son sustantivos—de que se revise aquel acuerdo de 1951 y el actual servicio de viajeros quede como estaba.

Las razones por las que se sigue considerando necesario e imprescindible este servicio, a la vez, las que consideran que el nuevo ferrocarril La Coruña, Santiago, Carballino y

Orense no reúne condiciones prácticas que lo hagan ya superfluo son las siguientes:

- 1.º El ferrocarril no llega, ni mucho menos, a toda la serie de pueblos gallegos a los que llega el actual servicio de autobuses, suprimido el cual quedarían olvidados o casi incommunicados aquellos puntos.
  - 2.º Durante los meses de verano, la Renfe sólo reserva en sus trenes cinco plazas en el expreso y dos en el Taf para el trayecto La Coruña-Orense.
  - 3.º El precio del billete del ferrocarril es de 193 pesetas, en primera; 142, en segunda, y 88, en tercera. El autocar cuesta 83,05, en primera clase, y 73,45, en segunda.
  - 4.º El trayecto La Coruña-Orense es de 205 kilómetros por ferrocarril; de 162 por el actual servicio de carretera.
- Por todo lo cual, nuestra puntualización está de completo acuerdo con la petición y las gestiones que se realizan para que permanezca la línea de viajeros por carretera tantas veces mencionada.

### INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

SUBDELEGACION GENERAL DE ADMINISTRACION

Servicio de Suministros

CONCURSO PUBLICO NUM. 11 DEL GRUPO 8.º

(Material impreso)

Siendo necesaria la adquisición de modelaje impreso utilizado por este Organismo, se convoca concurso, al que podrán concurrir todos los industriales que lo deseen.

Los pliegos de condiciones se hallan expuestos en los tableros de anuncios de todas las Oficinas del Instituto en Madrid y especialmente en el Servicio de Suministros, paseo del Pintor Rosales, 40, planta 3.ª, donde se facilitarán ejemplares de los mismos a los concursantes.

Las ofertas se harán precisamente en los impresos que facilite el Instituto los que podrán ser recogidos por los concursantes en el Servicio de Suministros.

A partir de la fecha de la publicación de este anuncio, se da un plazo de QUINCE DIAS para la recogida de pliegos y presentación de las ofertas, que terminará a las doce horas del día 30 del corriente.

El importe de los anuncios será por cuenta del adjudicatario.

Madrid, 15 diciembre 1959.

# PAVO



5 JUEZ

SUMMERS

TANGER: Luis GRAJALES

## LAS MUJERES, EN BUSCA DE SUS MARIDOS

MUCHAS RECIENTE CASADAS HACEN EL VIAJE DE BODAS SIN LA COMPAÑÍA DEL NOVIO

TANGER. (Crónica de nuestro corresponsal, Luis Grajalés.)—No me sorprendería mucho si una joven se acercase a mí, por ejemplo, y me hiciera una proposición que así, al pronto, puede parecer insólita:

—¿Se quiere usted casar conmigo?

En todos los tiempos, el hombre, creyéndose conquistador, fué el conquistado. Lo que la mujer nos dejaba era la iniciativa para la declaración amorosa, pero el impulso venía de ella. Que con el progreso actual y la evolución de las costumbres procedan también a declararse es una consecuencia lógica. Pero ahora no se trata de arrebatos de amor. La proposición no me extrañaría, sobre todo siendo yo hombre más que maduro, porque muchas señoritas han necesitado no un marido, sino un representante de marido para actos oficiales y ceremonias religiosas.

### LOS OBREROS, A EUROPA

La situación ha impuesto dolorosas separaciones. Muchos obreros sin trabajo emigraron a Europa, Francia y Bélgica, especialmente, donde se les ofrecían circunstancias más favorables. De todos los oficios, y más que nada de los relacionados con la construc-

ción, tenían fácil establecimiento en esos países. La mayoría de los que partieron, desde que la fiebre de la edificación comenzó a decrecer en Tánger, fueron españoles radicados aquí desde hace mucho tiempo.

Marcharon dejando en esta ciudad una esposa e hijos; otros, la novia. Cuando los casados logran una situación estable y algunos ahorros, llaman a su mujer, y allá va la pobre, huérfana de geografía, dando tumbos de un lado para otro, en trenes y por rutas que ni sospechó siquiera, y cargada a veces con dos o tres relojes, hasta que el marido, ya más entrenado, le sale al encuentro en algún lugar. Me figuro el suspiro de alivio que lanzará la infeliz.

Los solteros, fieles a su promesa, o regresan por unos días para casarse o bien se casan por delegación; él allá y ella aquí. Celebrada la ceremonia, la recién desposada emprende el viaje de novios, que es de novia nada más.

### SU NOVIO SE CASARÁ EN CARACAS

Otra corriente emigratoria se ha dirigido a las Repúblicas sudamericanas; Venezuela, en primer término. El principio de las dificultades tangerinas coincidió con un apogeo venezolano, y muchos emplea-

dos y técnicos embarcaron para la República del Caribe. La constante y nutrida comunicación de amigos y familiares ha hecho que las cosas de Caracas nos sean aquí tan poco extrañas ya como las que puedan suceder en Algeiras.

En esta emigración se ha producido como en la europea. El marido o el novio que marchan primero para establecer la cabeza de puente. Luego, el embarque de la esposa o de la novia casada por poderes.

Una señorita me decía la otra tarde:

—Mi novio se casa en Caracas el día 26.

—No comprendo cómo puede dejar a una joven tan linda como usted—dijo un testigo de la conversación.

—Nada de eso. Se casa y en seguida me mandará toda la documentación para que yo me case aquí lo más pronto posible. Y al barco inmediata-

### EL CIERRE DE LAS TRES EMISORAS

Vivimos una psicosis emigratoria de todos aquellos que van perdiendo sus colocaciones. Marcharon hace tiempo bastantes técnicos y empleados de empresas constructoras. Luego, algunos de los despedidos repentinamente por la Telefónica. Antes, después y en medio, trabajadores de diversas especialidades y funcionarios que dejaron de serlo al cesar la Administración Internacional y que no fueron incorporados en sus respectivos países, aunque la mayoría lograron ser transferidos.

Ahora se aproxima el cierre de las tres emisoras locales: Radio Tánger, Radio Africa y Panamerican Radio. Hace siete u ocho meses que el Gobierno anunció esta determinación para el 31 de diciembre. Ha habido desde entonces muchas gestiones y han circulado toda especie de rumores acerca de posible ampliación del plazo, desde el ambicioso de cinco años hasta el modesto de seis meses e incluso de tres. Esto no tenía, probablemente, otro fundamento que la ilusión de los afectados por el cierre, su escepticismo, la resistencia a avenirse con el contratiempo. Pero Rabat no

ofreció ningún síntoma de que tuviera propósito de condicionar su resolución ni dió pretexto para hacerse ilusiones engañosas. El Gobierno organiza la Radiodifusión Nacional y esto puede parecerle incompatible con las emisoras privadas.

Son unas doscientas familias, aproximadamente, las afectadas por el cierre. A ellas habrá que agregar otras de empleados bancarios si el régimen futuro de Tánger no permite a la Banca mantener una actividad de la importancia actual. Estos empleados parecen menos pesimistas que los de las radios, porque muchos estiman que podrán ser acoplados por sus mismas empresas en España, Francia y de demás países de origen del establecimiento.

### POCOS SON LOS QUE SE VAN SIN PENA

De todas formas, hablan también de emigración. Unos, a Europa. Otros, los más, a América. A la posible Venezuela se agregan otras Repúblicas: Colombia, el Perú, Panamá, América central, Brasil...

Los próximos cesantes no marroquíes vuelven los ojos a todos los países donde tienen relaciones amistosas o familiares o simplemente hacia aquellos en los que creen ver una esperanza de posible horizonte. Marcharán muchos; quedarán los menos. Las esposas y las novias seguirán aquí algún tiempo más, hasta la llamada del marido, ya situado, y del viaje de novios individual.

Pero pocos se irán sin pena. Porque el que más y el que menos de los extranjeros de Marruecos siente simpatía por esta tierra y ha vivido en ella bajo una influencia de singular atracción. Acabo de leer en una revista italiana, y en una crónica firmada por Tommaso Besozzi, que «el sortilegio de Africa» no es una expresión literaria, sino una verdad psicológica y moral. Muchos países ejercen ese embrujo. Por lo que se refiere a Marruecos, los españoles sabemos mucho de esa atracción, que nos liga a este país con sólidos amarres.

## Pekín desea provocar un "corte" en la coexistencia Este-Oeste

El régimen de Mao-Tsé-Tung acusa a "Ike" de querer vender una "falsa paz"

HONG KONG. (Crónica especial de la Agencia Fiel para PUEBLO, por Sandro Sorloni.)—«Mezhdunarodnaia Zhizn», portavoz semi-oficial del Ministerio de Asuntos Exteriores soviético, ha escrito que «otro elemento subjetivo importante lo da la buena voluntad y la aspiración a la paz demostradas por Eisenhower».

Siendo él un hombre que tiene una gran experiencia militar, y siendo también hombre de Estado, es lógico que comprenda mejor que tantos estrategas de café los peligros contenidos en un conflicto. Sin embargo, existe una voz, una sola, discordante en este coro de juicios favorables al actual viaje del Presidente norteamericano, y esta voz viene de Pekín.

La radio y la Prensa china no han cesado un solo día de atacar a los Estados Unidos y a su política, así como al propio Presidente, acusándolo de querer vender una «falsa paz». Cabe preguntarse si una vez más se trata de una clara manifestación de desacuerdo frente a la política moscovita o si, por el contrario, se trata sólo de un medio de presión frente a Occidente para tratar de recordar que China se considera como una gran potencia, que ha sido apartada y que no apoya la actual fase internacional. De un modo u otro parece claro que la China de Mao-Tse-Tung y de Chu-En-Lai se considera suplantada, por así decirlo, de la dinámica política de Kruschef, y teme que un «deal» sea acordado a sus espaldas y en perjuicio entre los grandes.

La cuestión de China y su postura en el actual proceso distensivo no dejan de plantear numerosas perplejidades. Pekín, sospechosísima frente a Occidente, ve con preocupación la visita de Eisenhower a Nueva Delhi, y aún más el hecho de que el Presidente se detenga en esa capital cuatro días, su permanencia más larga. Por otra parte, los dirigentes chinos se dan cuenta de la peligrosidad encerrada en el hecho de que la India se dirija a los Estados Unidos para contar con su apoyo, aunque fuese sólo diplomático, acerca de la cuestión de la disputa hindú que, en cierto modo, atea al país de la postura de neutralidad asumida hasta ahora, toda la responsabilidad recae sobre Pekín, que al cabo de diez años ha planteado una cuestión nerla.

que parecía ya concluida o, en caso de ser abierta, no ciertamente «armata manu». Ha sido un error de cálculo, o una acción meditada con fines internos, prescindiendo de sus consecuencias internacionales.

A la vista de la postura de la China Popular, se adelanta la hipótesis de que Pekín podría intentar un acto de guerra con el fin de provocar un «showdown» mundial. La hipótesis no es tan gratuita como quería parecer, da a crear las noticias según las cuales están en curso intensos preparativos militares en las regiones de Fukien y de Kwantung, frente a Quemoy y Matsú y frente a Formosa.

Las consecuencias de una acción de fuerza frente a aquellas islas serían incalculables. No se oculta que la VII Flota norteamericana está en la zona y no se oculta tampoco que, aunque Moscú apoya las reivindicaciones chinas sobre las islas, insiste en la necesidad de regular todas las cuestiones pendientes a través de negociaciones. En estas condiciones, una decisión emprendida en tal sentido por Pekín podría tener una de estas dos consecuencias: una reapertura de la guerra fría u obligar a Moscú a una desaprobarción abierta.

En el primer caso, el objetivo principal que hoy, según todos los indicios, persigue Mao-Tse-Tung, se habría logrado. En el segundo caso, el aislamiento podría dar un nuevo empuje a los sentimientos xenofobos—que según algunos observadores ya se manifiestan en China—, provocando como consecuencia una movilización de todo el país, que esta vez tendría lugar bajo un violento impulso enaionalista. En ambos casos, el problema chino volvería a plantearse con dramática actualidad.

Estos temores explican el porqué en Estados Unidos, de unos meses a esta parte, hombres influyentes de la vida pública austriana una nueva política para China; pero la rígida postura de esta última explica por otra parte por qué el Departamento de Estado no puede hacer nada en este sentido, en estos momentos, sin que su acción no se interpretase en Pekín, y no sólo en Pekín, como una prueba de debilidad. Se trata, en la práctica, de una situación de «jaque», que, a neutralidad asumida hasta ahora, largo plazo, sería pernicioso incluso para los que en estos momentos se interesan en mantenerla.

NUEVA YORK: MANUEL BLANCO TOBIO

## LAS «RELACIONES INDUSTRIALES» HAN ALCANZADO UN PUNTO CRITICO

«La huelga del acero ha dramatizado el hecho de que nos hallamos al final de una era» (STEVENSON)

NUEVA YORK. (Crónica de nuestro corresponsal, M. Blanco Tobio.)—Entre los meses de octubre y noviembre dedicamos cuatro crónicas a la huelga del acero en los Estados Unidos; en ellas habíamos llegado a la conclusión de que las relaciones industriales han alcanzado un punto crítico en este país; que, debido a la paridad de fuerzas entre los sindicatos y las empresas, las huelgas habían adquirido un aspecto devastador para la economía de la nación, y por último, que había que replantear las relaciones industriales sobre bases nuevas, protegiendo al público contra la colisión de poderosos grupos privados, como son los sindicatos gigantes y las empresas gigantes.

Esta «filosofía de las relaciones industriales», que hace muy poco tiempo habría sido calificada de «antidemocrática», ha sido salvada como valioso instrumento de autocritica por la huelga del acero, que ha abierto los ojos a muchos americanos sobre los fallos y peligros de un sistema que no

responde ya a los tiempos en que vivimos. Uno de los americanos que ha abierto bien los ojos sobre esta experiencia es Adlay Stevenson, a quien todavía no se descarta como posible candidato demócrata para un tercer «round» presidencial. Stevenson acaba de pronunciar un extraordinario discurso ante el Instituto de Seguros de Vida, en Nueva York. Entre otras cosas, ha dicho: «La huelga del acero ha dramatizado el hecho de que nos hallamos al final de una era. Todo el mundo está de acuerdo en que esto no puede ocurrir otra vez, en que el interés público es el más importante de todos, y que el poder privado irresponsable es un intolerable peligro para nuestra sociedad.»

Stevenson ha expresado claramente cuáles son las medidas que, en su opinión, deben adoptarse para salvar al país de esa irresponsabilidad del poder privado, partiendo de que «el derecho a negociar colectivamente no incluye el derecho a frenar la economía nacional». Entre las medidas

que propone figura una que tradicionalmente ha sonado como una pura herejía en los oídos de América: arbitraje. En otro párrafo de su discurso dice: «Si las partes (sindicatos y empresas) fueren incapaces, o no quisiesen resolver sus disputas y ejercer una responsabilidad consona a su poder, entonces yo no vería una razonable objeción al requerimiento de que la disputa fuese sacada enteramente de sus manos.»

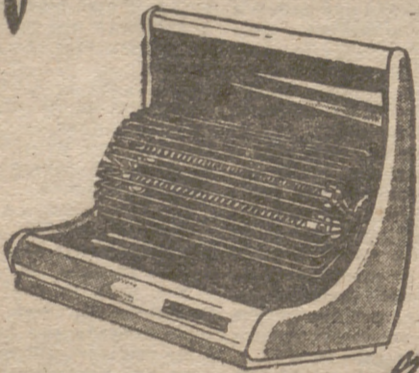
Aludiendo al desamparo en que se encuentra el interés público, Stevenson ha dicho: «Decisiones que afectan al total de la economía son adoptadas por un pequeño grupo de hombres sentados ante una misma mesa, y el público no tiene otra alternativa que aceptar esas decisiones. Yo creo que tiene derecho a ser representado en la mesa, en el sentido restringido que he sugerido.» Lo que sugirió Stevenson fué la creación de una Oficina de Responsabilidad Pública, convocada por el Presidente, y que hablaría en nombre de los intereses del públi-

co frente a dé las partes en conflicto.

Dicho con unas palabras que los americanos suelen rehuir porque lesionan algunos de sus tabús: el Estado debe, en caso de necesidad, intervenir y arbitrar en las disputas laborales, obligar a los contendientes a dialogar y entenderse sin recurrir a la huelga y responsabilizar a los sindicatos y empresas ante el público.

Hace falta mucho valor para exponer esta filosofía política, la cual, entre otras cosas, invita al Gobierno a pisar un terreno prohibido que sólo invadía en casos de emergencia nacional. Porque terreno prohibido es para el Gobierno el de las relaciones industriales. Hasta las últimas elecciones, todo candidato presidencial, demócrata o republicano, integraba en su plataforma política la abolición o la modificación de la ley Taft-Hartley. Hoy, tanto Eisenhower como Stevenson han reconocido la necesidad de robustecer, ampliar y complementar esa ley con otras todavía más drásticas que refuerzan la capacidad de intervención del Gobierno.

FELICITASE  
¡felicítandola!



Porque usted será feliz regalando confort y economía.

Es un regalo que le devolverá AGRADECIMIENTO.

TELEFUNKEN  
La marca alemana de fama mundial

# EL TREN UNE A LA FAMILIA

## MÁS SERVICIO EN NAVIDAD



### Trenes especiales desde Madrid

#### ● A GIJÓN Y SANTANDER

Días 19 y 23 de diciembre. Sale a las 20,25 horas. Regresa el 22 y 26 de diciembre.

#### ● A ALICANTE

Del 15 al 23 de diciembre y del 3 al 9 de enero. Sale a las 22,45 horas. De regreso, los mismos días que a la ida.

#### ● A MÁLAGA Y SEVILLA

Día 23 de diciembre. Sale a las 19,15 horas. De regreso, el 7 de enero.

#### ● A CORDOBA

Días 19 al 23 de diciembre. Sale a las 22,20 horas. De regreso, los mismos días que a la ida, más el 7 de enero.

#### ● TAF ESPECIAL A SEVILLA

Día 22 de diciembre. Sale a las 13 horas. De regreso, el día 23.

### Tren especial desde Oviedo

#### ● A LEÓN

El día 23 de diciembre.

### Circularán excepcionalmente desde Madrid

#### ● A BILBAO E IRUN

Rápido "IBERIA EXPRESO" Días 22 y 24 de diciembre. Sale a las 9,30 horas. De regreso, el 23 y 27 de diciembre.

#### ● A ZARAGOZA Y BARCELONA

Rápido. Días 20 y 27 de diciembre y 3 de enero. Sale a las 8,45 horas. De regreso, lo hará los mismos días que a la ida.

#### ● A MÁLAGA, SEVILLA Y CÁDIZ

Rápido. Días 19, 20, 22, 24 y 31 de diciembre. Sale a las 8,15 horas. De regreso, el 20, 21, 23 y 30 de diciembre y 8 de enero. NO ENLAZA CON EL AUTOMOTOR DE LINARES A PUENTE GENIL Y VICEVERSA.

#### ● A VALENCIA, MURCIA Y CARTAGENA

Rápido. Días 19, 20 y 22 de diciembre, 5 y 7 de enero. Sale a las 9,40 horas. De regreso, los días 20, 21 y 23 de diciembre y 6 y 8 de enero.

### Desde Zaragoza

#### ● A BILBAO E IRUN

Día 23 de diciembre. Sale a las 15,45 horas. De regreso, el 24 de diciembre.

#### \* INFORMACION:

Oficinas de Viajes y Centrales  
de Información RENFE  
MADRID: 47 74 00 — 47 84 00  
BARCELONA: 22 65 00



RED NACIONAL DE LOS FERROCARRILES ESPAÑOLES

Deseamos un feliz  
viaje de Navidades  
a los lectores de  
**PUEBLO**

## Asamblea de Representantes de la Administración Municipal y Provincial

### Hacia una reforma del régimen de las Corporaciones y entidades locales

Ha comenzado, en el salón de actos del Instituto de Estudios de Administración Local, la Asamblea de representantes de la Administración municipal y provincial españolas. Toman parte un total de 150 asambleístas, entre alcaldes, presidentes de Diputación y procuradores en Cortes que representan a los Ayuntamientos y Corporaciones Provinciales.

Ocupó la presidencia el director general de Administración Local, señor Moris Marrodán, que ostentaba la representación del ministro de la Gobernación. Con el señor Moris tomaron asiento el director general de Política Interior, don Manuel Chacón; presidentes de las Diputaciones de Madrid y Barcelona, marqueses de la Valdavia y Castell-Florite, respectivamente; el señor Soler y Díaz de Guíjarro, que representaba al conde de Mayalde; el alcalde de Barcelona, señor Porcioles, y el director del Instituto de Estudios de Administración Local, señor Ruiz del Castillo.

Abierta la sesión, el señor Moris pronunció unas palabras para justificar la ausencia del señor Alonso Vega, en cuyo nombre dió la bienvenida a la brillante representación de las Corporaciones locales. Se hubiese querido ofrecer la oportunidad de asistir a los alcaldes de toda España—afirmó—, pero razones de austeridad, sin embargo, que estarán en la mente de todos, nos han impulsado a evitar el gravamen que ello hubiera representado para los recargados presupuestos de nuestras Corporaciones. Esto no quiere decir que no se haya oído y sigan oyéndose las aspiraciones de tanto y tanto Municipio rural que con su esfuerzo y sacrificio, silencioso y abnegado, constituyen el nervio de la nación, como ya se ha subrayado por el Ministerio en otras ocasiones. El Departamento les asegura que seguirá prestandoles un apoyo no formulario ni burocráticamente frío, sino lleno del calor humano que su esfuerzo merece.

Esta Asamblea quiere ser una expresión más del alto respeto que el Ministerio dispensa a la personalidad y autonomía de las Corporaciones locales. La tercera disposición final de la ley de Régimen Local vigente sólo exige que el ministro de la Gobernación, a la vista de los datos y resultados que suministra la experiencia, ofrezca al Gobierno y le proponga, en su caso, las reformas que conviene introducir en la revisión quinquenal que la propia ley prevé. Pero el Ministerio no ha querido hacer uso de esta facultad sin escuchar antes de modo directo a los representantes más caracterizados de las Corporaciones interesadas. Tampoco se ha querido que esta reunión fuera improvisada, sino que desde largo tiempo se vienen recogiendo, analizando y clasifi-

cando, de modo sistemático, las ideas, observaciones y sugerencias que nos han llegado de todos los rincones de España. Ahí está una labor condensada en cerca de 4.000 fichas que han servido de punto de partida a la preparación de las ponencias que serán base de discusión de la Asamblea.

Debo insistir—añadió el señor Moris—en el carácter abierto de esta reunión. No se traen fórmulas preconcebidas para que se les dé el espaldarazo final. Estamos dispuestos a recoger toda iniciativa que reúna las imprescindibles condiciones de solvencia, porque se quiere que esta reforma no sea la obra de uno, ni siquiera la de un grupo, sino la de todos, para que al llevarla a la práctica cuente también con el apoyo colectivo.

Se han presentado ponencias sobre los temas siguientes: Demarcaciones municipales; la representación en las Corporaciones Locales; el patrimonio de las entidades locales; Haciendas locales y obras y servicios de interés local.

Como se ve—terminó diciendo—, estos enunciados son un reflejo de las preocupaciones y afanes de todos. Que Dios nos ilumine y que no nos deje olvidar en ningún momento el interés superior de la Patria.

#### COMISIONES DE TRABAJO

Seguidamente quedaron constituidas las mesas de las comisiones de trabajo, nombrándose presidentes de las mismas a los siguientes señores: de la primera ponencia, titulada «Demarcaciones municipales», don Antonio Zubiri Vidal, presidente de la Diputación de Zaragoza; de la segunda, «La representación en las Corporaciones municipales», el marqués de la Valdavia; de la tercera, «Patrimonio de las Corporaciones locales», don Bernardino Moreno Cañadas, alcalde de Cuenca; de la cuarta, «Haciendas locales», don José María Pérez Bustamante, presidente de la Diputación de Santander, y de la quinta, «Obras y servicios de las entidades locales», don Vicente Asuero Ruiz de Arcaute, presidente de la Diputación de Guipúzcoa.

Durante toda la tarde las comisiones dedicaron el tiempo al estudio de los problemas que afectan a sus respectivas provincias.

En torno a las Haciendas locales, ponencia a la que se han adscrito un gran número de asambleístas, se entablaron interesantes debates, y también en las demás comisiones fueron abordados temas de importancia que permiten esperar que las conclusiones a que se llegue han de marcar directrices muy estimables en la reforma de la Ley de Régimen Local, meta que persiguen estos trabajos.

### Avila, en la descongestión de Madrid

## Arrese recibe a una comisión provincial, presidida por Vaca de Osma

El ministro de la Vivienda, don José Luis de Arrese, ha recibido en su despacho oficial una comisión de la provincia de Avila, presidida por el gobernador civil, señor Vaca de Osma; consejero nacional, don Emilio Romero; alcalde de la ciudad y delegado provincial de la Vivienda, don Emilio Macho; presidente de la Diputación, don Ramón Hernández; delegado sindical provincial, don Sebastián Pérez Bellido, y subjefe provincial del Movimiento, don Ramón Fernández Cabe-zudo.

El gobernador civil de Avila hizo entrega al señor Arrese del libro que recoge el fruto de la labor del régimen en su provincia en estos veinte años de la paz de Franco. Después pasó a exponer al ministro temas y problemas actuales de Avila. Entre ellos, la necesidad de derribar el polígono de Santa Ana, con lo que se conseguiría el embellecimiento de esta zona, dejando aislados y con perspectivas urbanísticas monumentos maravillosos, como el convento de San José, primera fundación de Santa Teresa, al par que podrían alzarse nuevas edificaciones y crear propicias y necesarias zonas verdes, que brindarían digno acceso al centro urbano de la ciudad.

Prometió el señor Arrese su inmediata atención al asunto, diciendo que la nueva Gerencia de

Urbanismo se encargará de sacar los terrenos a subasta y de cumplir los necesarios trámites.

También se trató en la reunión de la inclusión de Avila como zona de descongestión de Madrid. El señor Arrese señaló cómo esta inclusión estaba prevista y aseguró que en cuanto esté concluido el abastecimiento a la zona señalada para ello llevará el oportuno decreto a Consejo de Ministros. Se prevé que esto pueda hacerse a primeros de año.

Los comisionados salieron muy satisfechos de la atención con que el ministro de la Vivienda escuchó los temas que le fueron expuestos. El señor Arrese les habló finalmente de la política del Ministerio en la faceta de vivienda, urbanismo y arquitectura, en lo que con Avila directamente se relaciona, animándoles en la tarea emprendida y ofreciéndoles su directo apoyo.

### VERDADERA OPORTUNIDAD!

Piso lujoso Niño Jesús, Retiro a 50 metros. Dos ascensores, montacargas, calefacción, gas. Preciosos balcones. Propio diplomático o análogos. 600.000 menos hipoteca. Bonificable. FACILIDADES. 315797.

# DEPORTES

## XIII EQUIPO VISITANTE: EL GRANADA

El 18 de octubre vino por primera vez en esta temporada y jugó contra el Atlético de Madrid, al que venció en el Metropolitano. De entonces acá no ha experimentado transformación alguna, es el mismo equipo, con el mismo patrón de juego y análoga estrategia; entonces tuvo éxito y ahora no, porque el fútbol es así y porque los equipos contrarios no son así. Individualmente le hemos visto de la siguiente manera:

**PARIS.**—Encajó seis goles y no realizó paradas de mérito, porque los demás tiros del Madrid — como los de Didí, por ejemplo — llevaron dirección fuera de puerta. De los seis, en los que quizá pudiera haber hecho algo más efectivo fueron el primero, remate de Herrerita que se le coló por

alto y por el centro de la puerta; el tercero, lanzado por Vidal desde fuera del área, aunque muy fuerte y raso, y el quinto, de Gento, con el que chocó, pero la pelota salió rebotada en el ligeramente y se fue a la puerta. Una actuación "ingrata" en conjunto.

**BECERRIL.**—A Becerril le van bien los partidos un poco duros, pero no este de Madrid contra el Madrid, equipo lleno de recuerdos para él, en tarde de guante blanco y contra un Gento al que nunca puede alcanzar porque tiene otra velocidad. Trabajó, pues, resignada e inútilmente.

**MENDEZ.**—Está muy ligero a pesar de sus kilos. Marcó a Di Stefano con elasticidad. Cumplió con mayoría de aciertos y ha corroborado su excelente forma.

**FORNERIS.**—No pudo con Herrerita por culpa del progreso del joven extremo blanco. Intentó marcarle estrechamente y fue burlado.

**PELLEJERO.**—Una actuación inconcreta, quizá por la desviación de Mateos en el camino de interior izquierda, pues el madridista se fue hacia la derecha o al centro, obligando al Granada a un juego de relevos en el marcaje que no llegó a hacer con claridad, y de ahí su derrota. Confieso que no vi jugar a Pellejero.

Dicen que sufrió una pequeña lesión. Quizá eso fuera causa de su ocultación.

**LARRABEITI.**—Medio convertido en segundo defensa central, cubrió esa zona con disciplina táctica y cerró con buena colocación su parcela, pero no se atrevió a cortar el juego del ataque del Madrid en su origen, y ya es sabido que intentar frenar al Madrid con defensa de zona es morir un poco.

**VAZQUEZ.**—Recibió poco juego y no buscó trabajo. Demasiado cómodo. En una jugada del primer tiempo que terminó con tiro a gol intentó el lucimiento personal cuando la posición de Carranza y Arsenio pedía el pase.

**MARTINEZ.**—No fue un interior, sino un medio, el más eficaz en la acción de medio campo; intentó desplegarse en un par de ocasiones, con misión duplicada, pero no pudo con tanto y se dedicó a una labor de contención. Es un jugador joven que tiene porvenir.

**CARRANZA.**—Pieza clave en el juego de contraataque. Se sitúa muy adelantado, lindando con el off-side. Técnicamente está juzgado hace ya tiempo y no hay por qué continuar los elogios, pero en este encuentro no pudo lucir su habilidad. Le marcó bien Santamaría y no pudo conseguir frutos de su acción individual.

**BENAVIDEZ.**—Un número 10 que se sitúa en medio centro o posición intermedia entre la línea medio y el tercio de vanguardia. Es el jugador de enlace y lanzamiento. Técnicamente un gran jugador de pelota, fué absorbido en este partido por el dinamismo de la joven y fuerte línea media del Madrid. Por eso se le vio en pocas ocasiones.

**ARSENIO.**—Fue el más peligroso del corto ataque granadino, el único que hizo vacilar a la defensa blanca por la parte de Marquitos. No hubo juego abundante por su ala, pero lo que le llegó supo aprovecharlo.

GILERA



## LA CULPA FUE DEL NUMERO 13

Helenio Herrera no quiere jugar ya más partidos que los de Liga Collar y Peiró, hoy por hoy, insustituibles

Ya hay lista grande para el partido contra Francia, en París. Creo que el único periódico que dió a conocer, ayer, la relación de seleccionados fué PUEBLO, gracias a la amabilidad de PALACIOS, a quien la familia deportiva de estas páginas agradece su deferencia.

—Bien. ¿Y qué ha sucedido con VIDAL y RUIZ, que no figuran en la relación?

Me lo preguntaron ayer. Dije que no sabía nada al respecto, salvo lo publicado en PUEBLO. HELENIO HERRERA, en sus declaraciones a la Prensa de Valencia, ya adelantó el domingo que el equipo no jugaría del que vapuleó a Austria, vapuleado a su vez por nuestros rivales galos del jueves. A los franceses les ha dado optimismo el ganar a los austriacos por la misma diferencia de goles obtenida por España.

«L'Equipe»: «Esto significa que el fútbol de la selección española debe estar, en cuanto a potencia y calidades, a la par que el fútbol de nuestra representación.» Si nos dejamos guiar por los resultados, desde luego, ya que he citado a Helenio Herrera en Valencia, diré al paso lo que acaba de manifestar a los periódicos barceloneses:

—El cuarenta por ciento de la derrota sufrida en Mestalla se debe al cansancio de los jugadores por el intenso calendario de la temporada actual. Voy a pedir a la Directiva que no comprometa ya ningún partido amistoso o de competición al margen de la Liga.

A Helenio le ha producido, seguramente, impresión la victoria del Real Madrid sobre el Granada. Esto del fútbol es la mar de chocante y divertido. Helenio, en declaraciones a mi compañero OLANO, dice:

—Contestaré «a Madrid» a finales de la actual temporada. Hablo con el Atlético. Contestación:

—Aquí nadie se ha dirigido a él. Hablo con el Madrid. Respuesta:

—Será cosa del Atlético. Hablo con personas relacionadas con el Atlético y el Madrid, pero que no están dentro de ninguna de las dos Directivas. Dicen:

—Helenio entrenará al Madrid o al Atlético la próxima temporada. Vaya lío. ¿Quién es capaz de desenredarlo? Si alguien puede ayudarme, que me escriba.

### EL MALEFICIO DEL 13

Dicen que hay que andarse con cuidado con el número 13. Quizá. RAUL SANTIDRIAN, el domingo, me hizo observación sobre ese guarismo:

—Mira; nada más entrar en el día 13, se quemó un cojine del coche-cama de «CRONOS» y tuvieron que desenganchar su vagón y pasar a los viajeros a un primera. Empieza el partido, y se lesiona ALVARITO. Encima, el árbitro se despista y da por válidos dos goles marcados a Páezos en fuera de juego. ¿Es o no es mala suerte esto?

Puntualización sobre el coche-cama en el que viajaba «Cronos». Es verdad que los viajeros fueron acomodados en un primera, pero no es menos cierto también que «Cronos» tuvo la suerte de encontrarse con un amigo que viajaba solo en un departamento. Eso fue lo que le salvó de pasarse la noche sentado.

—Ahora tengo otro problema—comentó en Bilbao—: encontrar cama para el regreso. La obtuvo gracias a «JOMÁ», pero con molestias de combinación. Tuvo que salir de Bilbao a las ocho y trasladarse en Miranda de Ebro para tomar el expreso de Irún. También un autocar de «Peña» pasó su calvario. Me lo contaba RASO, jefe del grupo expedicionario:

—Ocho horas estuvimos parados en Somosierra a causa de la nieve y el atasco de vehículos, algunos de ellos empotrados en la nieve o despatados en las cunetas.

Todo, dirán los supersticiosos, por culpa del número 13. Yo sólo digo que quizá, Y VILLALONGA, que por el barro. Villalonga tiene la extraordinaria y rara condición de la modestia. Hablando del partido de los dos Atléticos, sobre el que no pudimos ponernos de acuerdo GOMEZ COMES, CRUZ NALES, VILLALONGA, SANTIDRIAN y yo, Villalonga hizo esta sencilla—pero jalosa también—confesión:

—Si, hoy se ha perdido, ya lo sé. La culpa sólo es mía.



VILLALONGA

—Tú has estado hoy «fuera de juego». Ya ven. Aquí se cuenta todo. Ahora bien, todos coincidimos en una cosa: en que COLLAR y PEIRO, hoy por hoy, son insustituibles en el Atlético... Qué ganas que vuelvan a jugar otra vez.

Miguel ORS

## Toma de posesión del presidente de la nueva Federación Nacional del Deporte Aéreo

En la Federación Nacional de Educación Física y Deportes se ha celebrado el acto de la toma de posesión de don Ramiro Pascual Sanz como presidente de la

Federación Nacional del Deporte Aéreo, recientemente creada. Asistieron, con los miembros de la Comisión Directiva de la Delegación, presididos por el señor Eliola Olaso, los del Real Aero Club de España con su presidente, el general Juste; los componentes de la nueva Federación y los presidentes de las demás españolas. En primer lugar dirigió unas palabras a los reunidos el general Juste, como presidente de la Junta Directiva Permanente del R. A. C. E., en el que se agrupan veintitrés Aero Clubs, expresando su congratulación por el nuevo organismo federativo creado en el seno de la Delegación. Hizo un elogio de la persona del señor Pascual Sanz

y dedicó un recuerdo al general Gallarza y al duque de Almodóvar. El señor Eliola dió la bienvenida a la nueva Federación, que llega a nuestra Delegación —dijo— cargada con el historial glorioso y la aureola del Real Aero Club de España. Finalmente, el presidente de la nueva Federación hizo un resumen de las actividades deportivas llevadas por los Aero Clubs. Los veintitrés Aero Clubs españoles reúnen más de catorce mil socios. Los vuelos con motor los realizan más de seiscientos personas; se dispone de 200 aviones, se obtienen de 160 a 200 títulos de piloto anualmente y con más de veinte mil las horas de vuelo.

### LA PELOTA, por R. C. Marichalar

Emili y Bolchita derrotaron contra todo pronóstico a Mari I y Carmencita I

El Torneo de Navidad que se viene jugando en el frontón Madrid y que patrocina PUEBLO, ha entrado en su fase más interesante al terminar prácticamente las liguillas de clasificación para las semifinales y finales.

—Ayer, en partido decisivo para la final y en relación con el grupo A, Mari I y Carmencita I fueron derrotadas por Emili y Bolchita por dos tantos. Sañerón netamente favoritas las derrotadas en proporción como pocas veces hemos visto. Pero Emili y Bolchita, con excelente actuación, sobre todo en lo que se refiere a saber y llevar el partido, han dado fuerte golpe a la cátedra y a sus propias contrarias, que no supieron valorar en la verdadera medida las posibilidades de ellas. Buen partido de Emili, que, jugando con serenidad, no perdió en ningún momento los nervios. La zaguera Bolchita tuvo al lado de fallos otras jugadas meritorias y jugó un excelente final de partido. Mari I y Carmencita I, muy mal las dos, y cuando tuvieron ventaja en el marcador de cinco

tantos no supieron conservarlos, lo que les costó su eliminación del torneo.

—Emili y Bolchita disputarán a Areso y Anita el derecho de jugar la final. Pero toda la ventaja la tienen la segunda pareja que puede incluso perder por diez tantos quedar clasificadas. Y no creemos que Piluchi y Angelines I puedan dar la campanada que esta vez sería demasiado fuerte.

—La pareja del grupo C, Manoli y Maite, disputarán la semifinal a la vencedora del grupo B, que lo serán casi con toda seguridad Echevarría y Lolita, que anoche vencieron sin dificultad y rotundamente a Consuelo y Loli.

—Viene ahora lo más interesante del torneo con los partidos que se acercan en que dos parejas han de conceder ventaja inicial en el marcador a sus contrarias. Y si todo sale, como es lógico, hemos de ver el partido de Manoli y Maite contra Echevarría y Lolita con esos ocho tantos que tienen mucho picante.

**ADMINISTRADOR**  
Un alumno escribe  
...he adquirido unos conocimientos que son las puertas de un nuevo porvenir...

S. Zapardiel - FUENSALIDA (Toledo)

Sea usted el hombre que se paga a peso de oro.

**CCC**  
CENTRO DE CULTURA POR CORRESPONDENCIA  
APARTADO, 108-SAN SEBASTIAN

DELEGACIONES:  
MADRID, Príncipe, 119 BARCELONA, Av. de la Luz, 49  
AUTORIZADO POR EL MINISTERIO DE EDUCACION NACIONAL

**Cursos CCC por correspondencia:**  
INGLES • FRANCÉS • ALEMÁN • ENGLISH (SUPERIOR) • FRANCÉS (SUPERIOR) • LATÍN • SOPELO • ACORDEÓN • DIBUJO • RADIODIFUSIÓN • JUDO • MECANOGRAFIA • TAQUIGRAFIA • SECRETARIADO • REDACCION COMERCIAL • CORRESPONSAL • CONTABILIDAD • CONTABLE ADMINISTRADOR • CALCULO MERCANTIL • TRIBUTACION • CULTURA GENERAL • ORTOGRAFIA • PARA LA MUJER • CORTE Y CONFECCION

CORTE O COPIE Y ENVIE ESTE CUPON:  
Envíeme información GRATIS sobre el curso o cursos de...  
NOMBRE.....  
DOMICILIO.....  
POBLACION.....  
PROVINCIA.....  
REMITASE A CCC-APARTADO, 108-42 SAN SEBASTIAN

**FELICITASE**  
¡felicítandola!

Porque usted será feliz regalando confort y economía.

**TELEFUNKEN**

Es un regalo que le devolverá AGRADECIMIENTO.

**TELEFUNKEN**  
La marca alemana de fama mundial

# Bahamontes "se confiesa" con PUEBLO

## Barcelona se ha rebelado contra la clasificación mundial de los ciclistas actuales, en cuya relación escamotean el primer puesto al toledano

**ILUSION:** "Me gustaría obtener el título del mejor deportista del año"

**NOTICIA:** "En la Vuelta a España, el equipo FAEMA estará representado solamente por españoles"

**DESVENTAJA:** "Los franceses están confeccionando un itinerario que perjudica notoriamente a los escaladores"

**PROBLEMA:** "El concurso de PUEBLO ha bloqueado el teléfono de mi casa"

FEDERICO Martín Bahamontes siempre ha sido fiel, a la hora de la noticia, a los que fidelidad deportiva le hemos guardado a la hora de la derrota y de la victoria. Por eso, ayer quiso avisarnos de las novedades, que comienzan hoy mismo y que son realmente importantes en la vida del ciclista toledano. Lleva en sus manos una carta para nosotros. Hace referencia al concurso de la "Cesta de Navidad":

—No recuerdo públicamente el nombre de mi madre porque sería hacer un poco de traición al concurso. En cambio, contesto a todas las cartas que llegan a mí, y respondo a las conferencias telefónicas, que me tienen realmente asediado. Nunca creí que un concurso de PUEBLO igualase en correspondencia a la que viene después de un gran triunfo como el de Francia. Vais a tener que ponerme un secretario para que responda. Porque ahora, ni en caso de apuro, hay manera de llamar a mi casa. Siempre da el comunicador...

Federico ha estado en Barcelona recientemente. Pero apenas se apartó del aeropuerto del Prat. Fue a arreglar asuntos importantes. Al mismo tiempo los catalanes, que siempre han demostrado gran cariño por el toledano, comenzaron una gran campaña en su favor y en contra de la pretendida clasificación mundial de los ciclistas actuales, en cuya relación le escamotean el primer puesto a Federico.

—Ahora va a concederse en Barcelona el premio al mejor deportista del año... Yo no debo decir que lo merezca. Pero, sinceramente, lo espero este año. Sería para mí una gran ilusión obtenerlo. Y creo que he hecho méritos suficientes para ello.

### LOS "FAEMA"

Sigue en pie el conflicto de los "Faema". Federico no sabe quién será su preparador. ¿Bernardo

### Fallece el fundador de "La Gazzetta dello Sport"

MILAN, 14. — Ha fallecido en una clínica de esta ciudad, después de una larga y penosa enfermedad, el pionero del ciclismo italiano y fundador del diario deportivo milanés "La Gazzetta dello Sport", Armando Cogneat.

Fue creador de numerosas pruebas ciclistas, entre ellas la Vuelta a Italia, a Milán, a San Remo y a Lombardia. Nació en Nizza Marittima, el 20 de enero de 1890. (Mencheta.)

*Toledo 14-12-59*  
*A amigos de Pueblo me preguntan constantemente el nombre de mi madre para vuestro concurso me ponéis hasta 19 conferencias durante el día y recibís muchas cartas.*  
*Federico Bahamontes*

Ruiz? Esas son cosas a tratar más adelante. Pero nos da la gran noticia:

—Es ya casi seguro que en la Vuelta a España no participen con nosotros los belgas. Que no tomen parte en la carrera, y que el "Faema" vaya formado por

una selección española. Esto, en el fondo, me conviene, porque así se da paso en el equipo a mis grandes amigos San Emeterio y Pepito Herrero Berrendero.

—¿Cuándo comienzas a entrenarte?

—A primeros de enero, cuando hayan pasado estas fiestas navideñas. Me sobran un par de kilos y tengo que perderlos. Será fácil cuando comience los entrenamientos.

Después me explica su contradicción por la constitución de la Vuelta a Francia.

—Tenemos que hacer una gran campaña contra la decisión de quitarnos etapas y montañas, que va a perjudicarnos directamente a los españoles. Por ejemplo, el Pui de Dome. ¿Hay derecho a que desaparezca? Yo, por mi parte, protesto contra tal decisión, que espero rectifiquen a tiempo. Están haciendo un recorrido en el que nos quitan todas las oportunidades.

### HOY DEBUTO EN EL CINE

Y otra noticia totalmente nueva que nos facilita:

—Quería avisaros que mañana (por hoy) debuto en el cine. No en mi pretendida película biográfica, sino en un gran documental —basado también en mi biografía— que hace la Delegación Nacional de Deportes. Van a recorrer con la cámara y conmigo todos los lugares que están relacionados con mi vida. Comenzamos a rodar en la casilla de peón caminero que un tiempo fué de mi padre. Después recorrerán conmigo los lugares más bellos de Toledo, seguirán mis entrenamientos. Un gran documental, de unos quince minutos de duración.

Desvía la conversación del tema taurino. Pero tenemos que abordarlo porque Pedro Balañá nos hizo el encargo del contrato posible de Bahamontes a Victoriano Valencia y al que esto firma. Federico medita la respuesta. Cien mil pesetas por corrida es mucho dinero.

—En principio desmentí que fuese cierto lo de mi debut taurino. Simplemente, porque no me habíais dicho nada directamente y creí que se trataba de una broma. De todas maneras, las mujeres son las que mandan, y la mía dice no. Habrá que pensarlo para la primavera. Una corrida sólo no la aceptaría. Ahora bien, si me dan una gira por las plazas del empresario barcelonés, puede que se resuelva este asunto. Sin embargo, mi temor es Fermín, naturalmente.

Es casi segura la participación de Bahamontes en las pruebas ciclistas privadas que se deben celebrar próximamente en el nuevo Palacio de los Deportes.

—Conmigo cuentan. Tengo la gran ilusión de inaugurar sus pistas.

Federico volvió a Toledo tras pasarse el día localizando a Miguel Utrillo, su valedor en una gran polémica ciclista que va a organizarse en Barcelona.

Antonio D. OLANO



## LA OPINIÓN de PEDRO ESCARTIN

### El fútbol, gran embajador FRANCIA-ESPAÑA, EN PARIS

El gesto del Madrid ofreciéndose incondicionalmente a la Federación Francesa para jugar en París a beneficio de las víctimas de la catástrofe de Frejus tuvo el segundo acto en nuestra Nacional de Fútbol poniendo a disposición de los federativos franceses el conjunto representativo español para que actúe el jueves en la capital de Francia con idénticos fines benéficos.

Y el campeón de Europa, que lo es también en la diplomacia deportiva internacional, ha sustituido su oferta inicial, que pasó a segundo término, por la adopción del club amateur que existía en Frejus, encargándose de cuanto signifique reconstrucción del terreno, suministro de material deportivo y puesta en condiciones de normalidad de las modestas instalaciones del pueblo francés arrasado por la desgracia.

¡Qué gran embajador el fútbol cuando se emplea bien! Hoy es el espectáculo que manda en el mundo entero, y emplear sus masas en acciones rectas y deportivas, exprimir los valores morales del deporte, es acción hermosa, que tendrá siempre nuestro aplauso, igual que la repulsa en todo acto donde el fútbol sea bandera de nacionalismos, querellas de ciudades y más aún de países. Y en cuanto a eso de que es válvula de expansión, nada.

Hace años, recién terminada la gran guerra, en plena disputa de Trieste, un equipo de fútbol de Italia, contra todo consejo, el famoso Torino, caído en tierras yugoslavas una serie de partidos amistosos, que primero encontraron clima de hostilidad; pero la gran clase de los jugadores, el fútbol excelente y correcto, terminaron por convertir en admiradores las masas hostiles y agrías, es decir, habían conseguido lo que no habían podido lograr los diplomáticos.

El gesto de España, y también el del Madrid, son de solidaridad en la desgracia, apoyo al infortunio, y como la política de ganar amigos con sonrisa será siempre la mejor de las políticas, en deporte como en todos los demás aspectos, lo hecho tiene nuestro aplauso, aun comprendiendo que la cesión de jugadores en plena competición es sacrificio muy duro, que por eso agradecerán más en tierras de Francia.

Se había vaticinado, en los comienzos del fútbol, que éste sería bandera de separatismo y disgregación al enfrentar ciudades y aun países; pero con buena política deportiva esto no puede ocurrir y el acto español, estamos seguros, habrá ganado la simpatía de nuestros vecinos, sean deportistas o no, ya que las acciones llenas de espiritualidad ganan el corazón por ruta sencilla.

Y cuando el Torino cayó en Superga, la F. I. F. A. creó la jornada del dolor en el mundo del fútbol; después, cuando en Munich ocurrió algo semejante, también entonces la Nacional de Fútbol tendió su mano para ofrecer hospitalidad para quienes lo precisaran, mientras el Madrid pedía a la U. E. F. A. algo que reflejaba solidaridad con el dolor de quien había sido cordial enemigo en el terreno de juego.

A su debido tiempo elogiamos el acto de Manchester cuando la visita al cementerio por los jugadores del Madrid. Allí estaban los caídos en Munich, y el acto fue sencillo, íntimo, y tuvo el más amplio reflejo en las columnas de la crítica deportiva inglesa, con sencillez, pero con esa sobriedad justa con que los británicos acogen el gesto caballeroso. Lo de Frejus es un eslabón más, otro ejemplo de solidaridad, y el fútbol tiene que ser esto. Y es que cuando los números no mandan, todo es hermoso en el deporte que hoy reina en el mundo.

### Los jugadores franceses renuncian a la prima en beneficio de los damnificados de Frejus

PARIS, 15. — Con ocasión del partido de fútbol Francia-España, organizado en beneficio de los siniestrados de Frejus, la Federación Francesa desea que la recaudación sea la más importante obtenida hasta la fecha.

Toda la organización del encuentro ha sido realizada desinteresadamente por la mayoría de los diferentes servicios interesados. Por su parte, los miembros

del equipo francés han declarado que renunciaban a su prima por el partido en favor de los fondos de socorro.

Por otra parte, la Federación ha comunicado por carta a la televisión francesa que, a título excepcional, considerando el fin perseguido por la organización del encuentro, autorizará la retransmisión en directo de todo o parte del encuentro.

Ahí hay un



¡Ay!

Ahí hay UNIDOR



Ahí terminó el dolor!



calma antes el dolor

en catarros, gripes... actúa rapidísimo

# FAEMA

TUBOS FLUORESCENTES  
LAMPARAS ESPECIALES

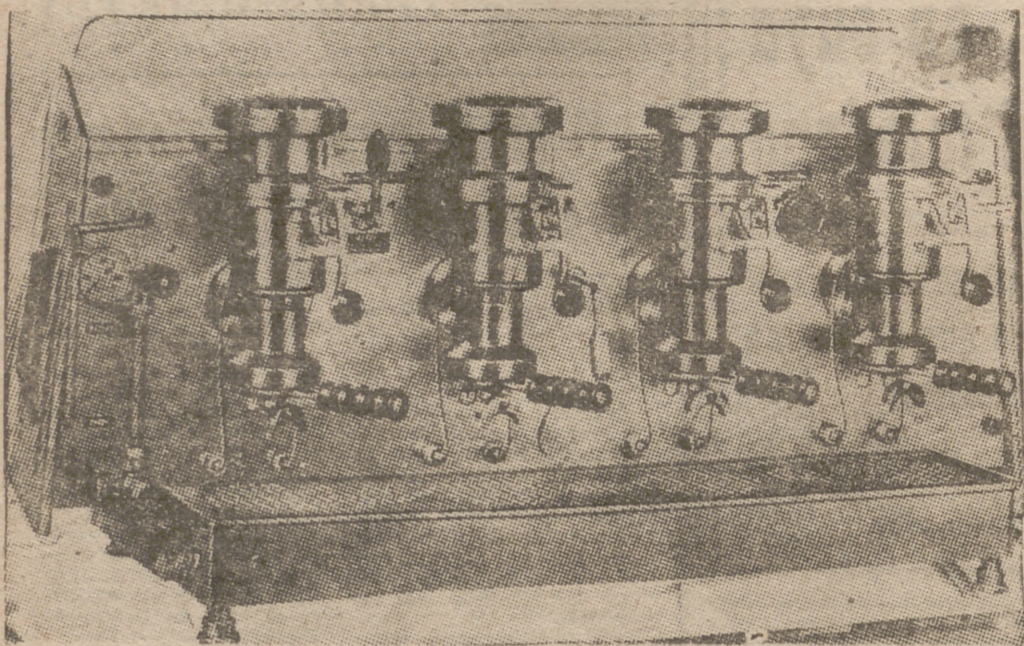
**VILARRASA**

MAQUINAS PARA CREMA DE CAFE A HIDROCOMPRESION

LUZ MEZCLA  
VAPOR MERCURIO

Cea Bermúdez, 41-Tel. 531505 (3 líneas)

MADRID



## AUTOMATICA!!!

### ¡UNICA!!

FAEMA fabrica e 80  
por 100 de la producción  
mundial



*En Todo el MUNDO*

# FAEMA



# SAHARA

## REINO DE LA SED

Un reportaje exclusivo de CARLOS MARIA YDIGORAS



"Empezaban a llegar caravanas..."

### 3 La leyenda de la hiena

La noche, ¡al fin!, tocaba a su término. Nunca pude sospechar que en el mundo hubiese tantas pulgas y tan carniceras. Con rápidos vericazos intentaba alejarlas; me enfundé en un saco de dormir, donde me ató el árabe, con cabellos y todo. Debía parecer un inmenso chorizo. Poco después, a gritos, pedía que me «desempaquetasen». Las señoras pulgas habían entrado en mi compañía. Menos mal que vivían en la arena y con el día volvían a sus escondrijos. Únicamente permanecían en la ropa. Ahame-du me prestó un «gandurrah» y un turbante y ya tranquilizado me asomé a la tardía madrugada del Sahara.

¡Qué calma total! La belleza de un amanecer en el desierto es como una fuente de paz. Las líneas indecisas de las dunas confundidas aún con el azul clarísimo del cielo, como resistiéndose a despegarse de la noche. Vagas figuras moviéndose lentas, antes de caer de hinojos, entre el perfil anguloso de las «haimas». Es la hora del «Salat el Sobah», la oración que sube al cielo una hora antes que el sol. Gibas de centenares de camellos recortándose en el horizonte como minúsculas colinas. Grufidos, quizá concebidos para romper el encanto de tanta placidez, servían de contrapunto a la plegaria silenciosa.

En torno a la bandeja del té nos reunimos cinco cazadores. Dos fusiles y una escopeta. La indumentaria de uno de los saharauis era color de arena. El viejo Mehdi parecía ser el que mejor conocía los terrenos y costumbres de las gacelas, así como el escondrijo que en las cercanas montañas tenían las hienas. El único inconveniente era su avanzada edad... Esto lo pensaba antes de verle subir al camello. «En el año 40, cincuenta y cinco años...», recordaba asombrado.

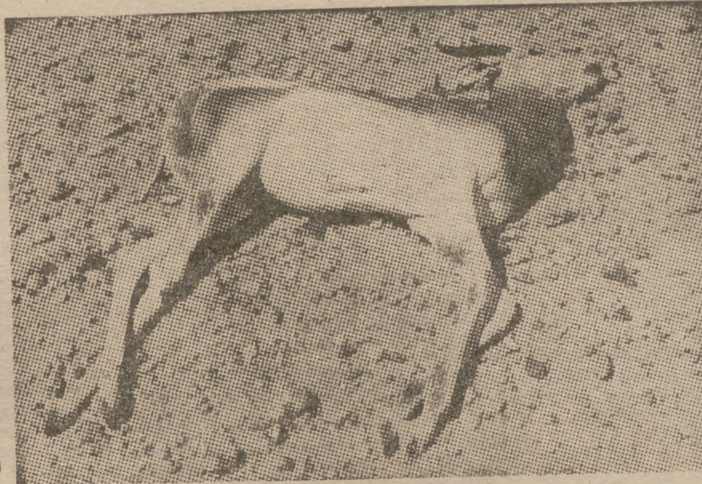
Me puse el fusil en bandolera y salté a la joroba. Atosigué con los pies a la bestia y ésta inició su doble movimiento. De golpe levanta las patas traseras y, cuando parece que se va a salir despedido por las orejas, las delanteras se animan, y... ¡peligro de caer por el rabo! Sigue otra agitación de remos hasta que al

fin nos encontramos subidos en una minúscula atalaya, desde la cual los horizontes del desierto se amplían extraordinariamente. Y en marcha. Ibamos lejos, pero las patas inmensas del camello recorren rápidamente grandes distancias. Sus plantas, de gran superficie, no se hundían demasiado en la arena.

Media hora después, las tiendas desaparecían tras un montículo. El viento revolvió la llanura hacia Poniente, cubriendo el horizonte con un manto rojizo. Las arenas, en suspensión, no tardaron en envolvernos. Nos cubrimos completamente con el turbante. El animal, sin perder su paso, el acompasado «terga», apretó su nariz, cerró la boca y adelante. Ahame-du sabía que, además de la arena, se evitaba así que entrasen en el cuerpo los diablitos que venían con ella.

Un cuarto de hora después, la atmósfera se aclaraba. El día se había abierto y amenazaba ser caluroso. Las arenas brillaban deslumbradoras; un inmenso tesoro parecía el desierto. Los saharauis cantaban. Era como un desafío en forma de plegaria. Apareció el primer espejismo. A su lado, un árbol y una manada de gacelas. Cambiamos la ruta y, cuando estábamos a unos centenares de metros de ellas, ya sin espejismo, Ahame-du me pidió el fusil. Se lo entregó a un árabe, y tres hombres armados siguieron el avance. Poco después les vi descabalar. La caza comenzaba.

Dos de ellos, andando confundidos entre las patas de los camellos, siguieron en línea recta. Ahame-du, mimetizada su indumentaria con el desierto, daba un rodeo buscando ponerse en contra del viento. Las gacelas levantaban a veces la cabeza, el jefe del rebaño exploraba el horizonte y, no viendo peligro, seguían pastando. Los camellos eran sus viejos compañeros de destierro, y en cuanto al hombre «color de arena», éste se detenía bruscamente al sentirse observado. Los camellos lograron acercarse sin levantar sospechas, y sonó el primer disparo. La manada huyó alocada; el macho, rezagado, fue, acerbándose a Ahame-du, que, aislado e inmóvil, les esperaba con el arma preparada. Aquella



"Describiendo una increíble voltereta, el animal que iba en vanguardia quedó inmóvil..."

mezcla de timidez y dulzura que es la gacela, aquel correr veloz y elegante... chascó otra detonación. Describiendo una increíble voltereta, el animal que iba en vanguardia quedó inmóvil, envuelto en un humo rubio. El rebaño cambió bruscamente de dirección. Instantes después había desaparecido.

Reanudamos la marcha. El paso ágil de los camellos levantaba nubes de polvo en la desnuda llanura. Sentía la garganta seca, arañada por aquella atmósfera, a veces irrespirable, que formaban los que cabalgaban delante de mí. Allí el testimonio mudo de una osamenta de camello; más allá, unas piedras bajo las cuales reposaba un nómada, porque al saharauí hay que enterrarle en el mismo sitio donde murió. Cruzamos ante un «uadi» o río muerto, fósil. Era peligroso acampar en sus cuencas. Aunque pareciera increíble, en el desierto se puede morir ahogado. Ha llovido quién sabe dónde, y el río se hincha súbitamente. Las aguas, sin piedras ni matorrales que las detengan, corren a gran velocidad. Esto, desgraciadamente, era cada día menos frecuente. Decía Mehdi que las aguas se iban retirando del «gran desierto» y que llegaría un día en que la vida huiría de él. Un poco antes de que el sol lle-

gase a su cenit, dos gacelas más figuraban en nuestro trofeo de caza. La táctica fue ahora diferente. Un saharauí se alejó hasta pasar a sotavento de ellas, y su presencia fue acercándose lentamente a nosotros, ocultos tras los camellos. Abrimos un fuego granadeado, y dos mordieron el polvo. Una tercera, herida en una pata, logró huir.

—Gacela herida, tarde o temprano comen los chacales— dijo Mehdi cuando, llegados a un valle que formaban dos montículos rocosos, nos disponíamos a comer.

Junto a un árbol grande que recordaba otros parajes encendimos fuego y asamos una pieza entera. Después tomamos té, y el viejo árabe, llevándose la mano al corazón, dejó escapar un suspiro de satisfacción en forma de «¡Jandullilla!», un «¡Gracias a Dios!» que le salió del alma. Luego encendió su pipa y me la tendió. Eran enternecedores aquellos intercambios de salivas.

Mientras los demás reposaban, Ahame-du y yo, llevando una gacela de cebo, y siguiendo las indicaciones de Mehdi, comenzamos a buscar las cuevas de las hienas. Ante un enorme agujero la dejamos y nos dispusimos a esperar. Sabíamos de aquel animal ladino y desconfiado... pero nos habíamos olvidado de su corazón. Explorando con la vista la pared rocosa, descubrí un grupo de animales parecidos a perros. Dos peleaban; los tres restantes asistían nerviosos a la lucha. Eché cuerpo a tierra, mientras avisaba al árabe:

—¡Allí están, Ahame-du! Cuando, ya cargado el fusil, afinaba la puntería, oí que me decía:

—Ser dos machos peleando. Las otras ser hembras.

Siempre fui un tirador regular, y en aquella ocasión no fallé el tiro. Uno de los contendientes se apartó bruscamente de su enemigo, cayó de espaldas y rodó laderas abajo. Allí terminó el pleito de amor.

Cuando nos acercamos a la hiena, Ahame-du la remató. Luego, cogiéndola por las patas traseras me la ofreció:

—¡Tuya será... Vamos.

Vi una expresión especial en su rostro. Y recordé lo oído la noche anterior.

Cuando nos acercábamos al árbol, uno de los saharauis, el mudo, hijo de Mehdi, vino sonriente a nuestro encuentro. Me puso la mano en la cabeza y se la llevó al corazón. Debía estar me agradecido por algo. No tardaría en saberlo.

Tomé asiento al lado del viejo nómada. Su hijo ya abría el vientre de la alimaña, recogiendo la sangre en una vasija. Luego, y ante mi asombro, comenzó a beberla, como si de leche de camella se tratara. Terminado el festín, se retiró unos metros y, poniéndose de rodillas, comenzó a orar. Los ojos de sus compañeros de tribu estaban fijos en él. Mehdi también movía los labios. Su expresión se alegró súbitamente. Su hijo estaba vomitando y aquello, que debía mover a su padre a la preocupación, le satisfacía.

—¿Qué está haciendo?— pregunté al fin a Ahame-du.

—Estar curándose el asma. El

día que echar un bola hueca habrá curado.

El mudo volvió a nuestro lado, limpiándose con el reverso de la mano la sangre de hiena que le discurría por el mentón. Sentándose, cerró el corro en torno al animal aún humeante. Sentía la impresión de que aquello era un alquearre y yo un brujo más...

—Tuya ser la hiena—me dijo Mehdi—. ¿Qué querer hacer con ella?

—¡Cualquier cosa menos comérmelo!—repuse un poco atolondrado.

—Tú saber que la hiena tener «baracca». Por eso la justicia lo prohíbe.

—No puedo entender lo que dices, Mehdi; yo vengo de muy lejos—repuse con el respeto que me producían las atávicas creencias de aquellas gentes—. Vosotros sabéis.

—La hiena ser tuya—repetió ahora Ahame-du—. Pero si tú quieres, tú poder quemar la cabeza y las pezuñas. Un hombre con un colmillo de hiena ser el mejor tirador y el encontrar los pastos mejores y extraviar los camellos de su enemigo. Por eso lo prohibir la justicia.

—Una mujer mala poder coger sesos de hiena y, secos, hacer polvo y dar a hombre bueno que se volver loco de amor por ella. Y si tú mirar al fuego con un hueso de hiena, tú ver lo que pasar otro día. Y eso es cosa de diablitos.

—Ella tener mucha «baracca» porque abrir las sepulturas y hablar con los muertos antes de comerlo. El chacal, no. Ella perseguir al hombre que sabe perdido por sed, y en noche, su pelo echar chispas y de su boca, fuego; ella dar vueltas y oler muy mal y se acercar hasta que nómada caer y le comer a él. En muchas cuevas se encontrar huesos de nómada.

—Y si hombre malo hacer polvo con hueso hiena y echar en té de mujer, ésta, sólo de ver pantalones, ya no la llegar más la luna. Por las hienas haber muchas almas de muertos que todavía no hacer la paz con sus enemigos y estar peleando debajo de la arena.

—Está bien, Ahame-du—le tranquilicé queriendo terminar con aquel pin-pon de supersticiones—. Vamos a prenderla fuego, que no quede ni rastro, y en paz.

Así lo hicimos, llevando la serenidad a aquellos saharauis. Ni por un instante se me ocurría mojarle de sus creencias. No había falta ir al Sahara para encontrar cosas similares.

El regreso lo hicimos a paso de «terga», aunque a veces, deseoso

Ahame-du de que llegase a dominar el camello, nos lanzábamos al «rabaa» galope que me obligaba a sujetarme con pies y manos a la silla. El sol se retiraba a regañadientes cuando avistamos el poblado de tiendas. Una gran animación reinaba en él. Según Ahame-du, empezaban a llegar rebaños, pues los pastores debían, frotándose con alquitrán, preservarlos de una epidemia de «yrah», una especie de sarna que anualmente producía muchas muertes. Grupos de camellos trotaban embobados uno tras otro, hasta que el «sareg» lograba volverles al redil.

A lo lejos, un camello en celo mordía en el cuello a la hembra, se lo retorció brutalmente hasta obligarla a echarse. Las hienas, los camellos... La ley universal debía haber pedido al simún su viejo furor para así manifestarse en el viejo desierto.

Cuando desmontamos frente a la «haima», Ahame-du me propuso:

—Mañana si querer tú ir a curar camellos. Muchos vienen con «yrah». Luego habrá «tambor».

—¿Bailará Fátima?— pregunté dejándome caer cansado sobre un cojín.

Iba a contestar el saharauí, cuando le interrumpió la entrada de la muchacha. Me saludó con una sonrisa que era una reverencia, o al revés, y dejó a nuestros pies la bandeja del té. Estaba bonita con sus telas azules, el reverso de las manos pintado de rojo y un lunar del mismo color en el entrecejo. Los párpados, negrísimo, pintados con «elkagla», una piedra del desierto. En brazos y tobillos, adornos de plata. El cabello, peinado de una manera complicadísima. Pensé que me gustaría hablar con ella. ¿Sabría algo de español? Recordé otra vez el proverbio «La vida es un desierto y la mujer, un camello que...». Pues Fátima era un hermoso camello. Quise hacer un cálculo de las jorobas que valdría. Muchas. ¿No valía Geki, la hija del mudo, 70? Fátima costaría más. Tendría que preguntárselo a Ahame-du.

—Entre todas las cosas que Dios dió al hombre, nada más hermoso que el rostro de una mujer virgen y un bello camello», decía el árabe. Y debía ser verdad.

Mehdi aseguraba que la dicha del valeroso nómada el sabio la envidiaba. Y también debía ser cierto. Aunque de valeroso nómada no tuviese nada, empezaba a sentirme bien entre ellos.

## LIQUIDAMOS

por reforma, todas las existencias de invierno

### NUEVOS PRECIOS

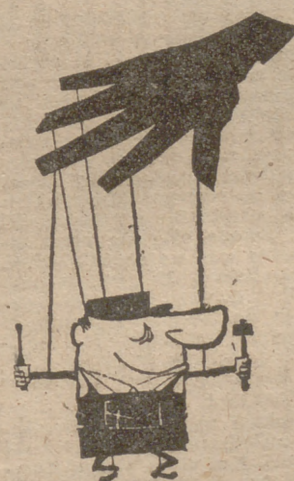
TRINCHERAS NIÑO.....	150 ptas.	GABAN NIÑO.....	195 ptas.
TRINCHERAS CABALLERO.	195 "	GABAN CABALLERO.	250 "
AMERICANA CABALLERO.	95 "	PANTALON NIÑO.....	15 "
TRAJE CABALLERO	160 "	PANTALON CABALLERO.	50 "

CORTE DE TRAJE... 195 ptas.

CONFECCIONES MADRID  
ATOCHA, 57

Madrid, martes 15 de diciembre de 1959.

## AL ALCANCE DE SU MANO...



La solución de numerosos problemas planteados por averías en los servicios de su casa la resuelve RÁPIDAMENTE Y CON ABSOLUTA EFICACIA

### LA PROTECTORA URBANA, S. A.

Es una Empresa que reúne conjuntamente en su organización todas las especialidades de la construcción, desde el simple funicista hasta el magnífico decorador.

Nuestros precios están siempre por bajo del excelente y útil servicio que prestamos, y la solución, al alcance de su mano.

### LA PROTECTORA URBANA, S. A.

Pl. Independencia, 8 Barquillo, 33  
Teléfonos: 32 38 80 - 22 16 21 21 17 83 y 21 17 95 Teléfonos: 21 11 53 - 21 98 73 y 21 11 83

## El ministro del Aire inaugura la Casa del Aviador

El ministro del Aire, teniente general don José Rodríguez y Díaz de Lecea, ha inaugurado esta mañana la Casa del Aviador. Asistieron con el ministro electo el jefe de Estado Mayor Central, teniente general Frutos; jefe del

Mando de la Defensa Aérea, teniente general Rubio; subsecretario del Departamento, general Palacios; directores generales y otros altos jefes y oficiales del Ejército del Aire.

Primeramente el teniente vicario don Andrés González procedió a la bendición de los locales, y a continuación, el ministro y demás personalidades recorrieron las instalaciones.

La Casa del Aviador tiene cuatro plantas y ciento ochenta habitaciones. Cuenta con bar, peluquería y otros servicios. Está destinada a generales, jefes y oficiales del Ejército del Aire. La obra ha sido llevada a cabo por el coronel Pérez Cela, jefe de Obras Centralizadas del Ministerio del Aire.

Compre su radio con frecuencia modulada, Receptor Askar 617-A. ¡Una joya magnífica! 5.855,10 pts. Pagadera en 18 mensualidades



PACIFICO, 82 - ZURBANO, 65 GLORIETA EMBAJADORES, 7

# Agilidad y eficacia en los pagos del Estado

## El ministro de Hacienda autoriza el uso de cheques y transferencias bancarias

El «Boletín Oficial del Estado» publica hoy una orden del Ministerio de Hacienda, por la que se regula el uso del talón y transferencias bancarias a cargo de los procedimientos de pago en organismos oficiales.

Dicha orden ministerial pone en vigor, a partir del próximo 1 de enero de 1960, reformas importantes en el sistema de pagos del Estado, estableciendo el uso de talones cruzados de cuenta corriente y transferencias bancarias.

♦ ORGANISMOS Y PARTICULARES  
La orden del Ministerio de Ha-

cienda a que nos referimos establece claramente que ambos procedimientos serán potestativos para los acreedores particulares y obligatorios para los pagos y entregas de fondos que se realicen entre organismos oficiales. Aunque se respeta la iniciativa del acreedor particular para decidir a su conveniencia la elección de las nuevas formas de pago, o las tradicionales, es de suponer, no obstante, que el talón cruzado de cuenta corriente y la transferencia bancaria gozarán de su favor, por las mayores ventajas prácticas que le ofrecen. En este sentido, es interesante recoger el siguiente párrafo de la orden: «Cuando se emplea la fórmula de transferencia bancaria no será necesaria la presencia del acreedor ni apoderado. Bastará designar una cuenta corriente en el Banco de España o en cualquier otro Banco inscrito en el Registro Oficial, y el organismo deudor realizará las operaciones precisas con el Banco en que se encuentre domiciliada la cuenta para situar en ella el importe de la deuda.»

Ya se ha dicho que los acreedores particulares quedan en libertad de elegir la fórmula que les sea más conveniente. En caso de decidirse por cualquiera de las dos que ahora se establecen habrán de solicitar de las oficinas pagadoras si desean acogerse a la de talón cruzado de cuenta corriente o a la de transferencia bancaria. Sin embargo, se aclara en la orden que «después de acogidos al procedimiento, los acreedores podrán solicitar de las Cajas pagadoras, en cualquier momento, la suspensión parcial o anulación del mismo».

♦ EXENCION DEL IMPUESTO DEL TIMBRE

Es importante señalar asimismo que los talones cruzados y las transferencias bancarias a que se refiere la orden están exentos

del Impuesto del Timbre. Y también que «los organismos oficiales liquidarán y descontarán en formalización los impuestos a cargo de los perceptores, de igual forma que se tramitan actualmente los restantes pagos directos a los acreedores».

De dicha orden merece destacarse, finalmente, el siguiente párrafo:

«Se faculta a la Dirección General de Tesoro, Deuda Pública y Clases Pasivas: a) Para determinar los conceptos del presupuesto ordinario de gastos y demás operaciones de Tesorería a los que no sean de aplicación las normas de esta orden. b) Para dictar las disposiciones complementarias que requiera su desarrollo. c) Para resolver cuantas dudas pueda presentar su interpretación y cumplimiento.»

♦ EFICACIA Y AGILIDAD ADMINISTRATIVAS

La intención de esta orden del Ministerio de Hacienda puede resumirse diciendo que el Tesoro Público busca la manera de actuar con la agilidad de un Banco. Significa esto que la Administración intenta simplificar y activar sus métodos, al tiempo que ofrecer las mayores ventajas posibles al particular que se relaciona con ella. Porque, en definitiva, no sólo la Administración está en el deber de obtener el máximo ren-

dimiento de sus órganos y de sus funcionarios, sino que esa necesidad de eficacia debe orientarse también en el sentido de perfeccionar el servicio que realiza en orden a los administrados.

El Ministerio de Hacienda, al adoptar las formas de pago de talón cruzado de cuenta corriente y de transferencia bancaria, atiende perfectamente, con muy buen sentido, a satisfacer esas dos necesidades antes apuntadas. Se trata, por tanto, de una decisión muy plausible, que demuestra la decidida voluntad de dotar a los servicios del Ministerio de un superior y saludable dinamismo y también de un estar atento a introducir elementos de modernización de eficacia comprobada. Todo ello se evidencia, respecto a las nuevas formas de pagos del Estado, en las siguientes ventajas prácticas: mayor rapidez en los pagos, elusión de desplazamientos innecesarios, disminución de los gastos al ser suprimidos intermedios, eliminación del acto material del traslado de fondos y de los peligros que ello comporta y, por último, supresión de todas las inútiles pérdidas de tiempo que, mediante las formas habituales, se prodigaban en trámites y esperas. Creemos, por todo lo dicho, que esta decisión del Ministerio de Hacienda constituye un indiscutible acierto y merece toda clase de plácemes.

## ACCIDENTES DE TRABAJO

A causa de una puntualización publicada en nuestro periódico con el título "Accidentes de trabajo", el jefe nacional del Sindicato del Seguro y el presidente de la Confederación Nacional de Entidades de Previsión Social, accediendo al derecho de réplica que establece la ley de Prensa, nos remiten el siguiente escrito:

1.º Efectivamente. Coincidimos con el anónimo articulista en que el Seguro de accidentes de trabajo es el más antiguo de los implantados en nuestra Patria. Pero ello no quiere decir que esté desactualizado, puesto que su estructura actual arranca de 22 de junio de 1956. Precisamente a su vigente normativa se han incorporado sensibles mejoras asistenciales y económicas, de completa tutela y protección al trabajador accidentado, que le hacen el más progresivo y generoso dentro del sistema de seguridad social español, y le sitúan entre los más avanzados del mundo.

2.º Negamos que tal Seguro tenga una concepción administrativa puramente mercantil, puesto que en su gestión participan no solamente las Compañías de Seguros, sino las Mutualidades patronales, a quienes por imperativo legal les está vedado el obtener lucro en el ejercicio de su función aseguradora. El núcleo principal asegurador lo integran 204 Mutualidades patronales y 94 Compañías de Seguros. Nosotros consideramos que precisamente, debido a esta organización administrativa, en un 80 por 100 en manos de la iniciativa privada, este Seguro goza del prestigio que tiene en los medios sociales, al haberse eliminado toda la posible proyección estaficadora.

3.º Es cierto que dicho Seguro está basado en el principio de la responsabilidad patronal. Esta teoría, difícilmente sustituable en la práctica, implica la enorme ventaja para el trabajador de no tener que abonar cantidad alguna en el costeamiento de la institución, corriendo a cargo del empresario el pago íntegro de sus primas, sin que legalmente pueda descontar a sus obreros cantidad alguna por este concepto. Por ello es lógico que, sufragando el patrono el financiamiento del Seguro, sea quien elija entidad aseguradora.

4.º No es cierto que el empresario se mueva por motivos de orden económico o financiero al elegir la entidad aseguradora. Hay que hacer constar que el pago del Seguro está sujeto a tarifas oficiales aprobadas por el Ministerio de Trabajo, de obligada observancia para todas las entidades aseguradoras, y siendo las prestaciones asistenciales y económicas iguales para todos los asistidos, al empresario lo mismo le da causar alta en una u otra entidad, y lo único que le preocupa no es el conseguir su beneficio particular, que no lo puede lograr por estar prohibido legalmente, sino la máxima protección y ventaja para sus trabajadores.

5.º También es cierto que las entidades aseguradoras pueden admitir o rechazar los riesgos que les propongan, cosa que la Caja Nacional no puede hacer. Pero no hay que olvidar que este organismo nació precisamente para asumir esta función, aparente desventaja compensada con creces con la forzosa adscripción de todos los seguros del Estado, Provincia y Municipio, de las Administraciones públicas en general, comunidades sindicales y contratistas y concesionarios de obras y servicios públicos, que se han de asegurar obligatoriamente en dicha Caja, sin que sea posible el acceso a ellas del aseguramiento privado.

6.º Están en su legítimo derecho las entidades aseguradoras al

averiguar si el hecho que se somete a su reparación es accidente de trabajo o no; esto es de elemental justicia, pues puede darse la circunstancia de que la reclamación ni siquiera sea accidente de trabajo y si enfermedad reparable por otro conducto. Pero esta norma de prudencia no puede llevar a las conclusiones sacadas por el articulista de que haya constante forcejeo entre el obrero y la entidad aseguradora para ver atendidas sus pretensiones y constante pugna entre ambos que desemboca fatalmente en la Magistratura de Trabajo. Esto se demuestra con cifras y no con afirmaciones gratuitas. De casi un millón de accidentes de trabajo acaecidos en España durante el pasado año, solamente 6.927 motivaron reclamación ante la Magistratura de Trabajo, cantidad a la que hay que adicionar 1.660 reclamaciones pendientes del año anterior. De este total se resolvieron en conciliación 46; fueron desistidos 1.893; se resolvieron a favor del obrero 1.539; con sentencia favorable en parte, 2.311; con sentencia desfavorable, 1.921; por inhibición y otras causas, 107, quedando pendientes de solución 770. De esta suma, el 60 por 100 aproximadamente únicamente se refiere a las aseguradoras privadas, y el resto, a la Caja Nacional.

Tengamos en cuenta además que la casi totalidad de las demandas se refiere, no a la declaración de incapacidad en sí, sino a incidencias derivadas de la declaración ya hecha, rectificación de salarios, designación de beneficiarios, demandas producidas para determinar sobre quién debe recaer la responsabilidad, etcétera. De otra parte, se ha de hacer constar que muchas de esas demandas se declararon injustificadas, y así el porcentaje de sentencias, parcial o totalmente condenatorias para las aseguradoras, fue: en 1955, el 35,31 por 100; en 1956, el 37,49 por 100, y en 1957, el 38,48 por 100 del conjunto de reclamaciones.

Si se considera que las entidades aseguradoras privadas recogen al 80 por 100 de los obreros asegurados, y si se compara con el número de siniestros acaecidos, se verá que no es tan deficiente, ni mucho menos, su actuación.

Los datos citados están recogidos en el "Anuario Estadístico", "Revista de Trabajo" de enero-febrero de 1959, y del Servicio Oficial de Reaseguro, a los que remitimos al celoso, pero mal informado, articulista.

7.º Negamos rotundamente el ejemplo con que se encabeza el artículo comentado. Si el obrero perece en el hundimiento de una obra, sus derechohabientes no han de esperar para poder hacer efectivas sus legítimas compensaciones a que las autoridades judiciales competentes determinen las responsabilidades civiles o criminales derivadas del caso, porque está dispuesto legalmente que no se suspenderá la tramitación del juicio laboral, y deberá dictarse sentencia, aunque exista un procedimiento de cualquier clase ante otra jurisdicción. (Arts. 54 de la ley y 186 del Reglamento de Accidentes de Trabajo.)

También negamos la descripción melodramática del final del artículo. Esa viuda y esos huérfanos, que se informa no son literatura. Contrariamente a lo que se dice, nunca quedan desamparados. Inmediatamente al fallecimiento perciben el importe de dos meses de salario, con un mínimo de 1.000 pesetas, y pasan al poco tiempo, y ello depende de la celeridad administrativa de la Caja Nacional, a percibir la pensión que les corresponda, y en caso de posible reclamación ante la Magistratura, el juicio se ventila rápida-

mente, y si resultare condenada la entidad aseguradora, para poder recurrir ante el Tribunal Supremo, ha de constituir en la Caja Nacional el capital para el abono de la renta, y sin el cumplimiento de este requisito no es admisible el recurso.

De esta suerte, aunque se recurre, el obrero o sus familiares pasan a hacer efectiva de inmediato su pensión, y si el recurso interpuesto por la entidad aseguradora prosperare, ese obrero o sus familiares no tienen que reintegrar ninguna cantidad de lo que ha resultado indebidamente cobrado por ellos. Creemos que no se puede dar más generosidad.

8.º También hemos de señalar que, aunque el obrero no elige entidad aseguradora, está facultado para designar libremente un médico para vigilar su asistencia. Y podemos informar que no conocemos de ningún caso en que se haya hecho uso de este derecho, lo que demuestra la perfecta organización asistencial de las entidades aseguradoras privadas.

9.º Invitamos al articulista para que ponga de manifiesto esos vergonzosos arreglos a que a veces llega el obrero, obligado por su necesidad. No creemos pueda presentarnos ni un solo caso, porque nuestra actuación, si peca por algo, es por generosidad, ya que nunca se ha regateado a ningún accidentado lo que legítimamente le corresponde.

10.º El obrero está en los actuales momentos ampliamente protegido no sólo a través de la Organización Sindical, sino también por conducto de las distintas organizaciones del Ministerio de Trabajo, en donde existe una dependencia especial, la Inspección Técnica de Previsión Social, ocupada singularmente, y con cometido privativo, en vigilar el estricto cumplimiento por las entidades aseguradoras de las normas sobre accidentes de trabajo, de tal suerte, y con tanta amplitud, que puede elevar de oficio demandas ante la Magistratura de Trabajo.

11.º También hemos de significar que la declaración del grado de incapacidad, resultante consecuencia del accidente, no corresponde a las entidades aseguradoras, siendo función específica de la Caja Nacional, lo que impide el que aquellas concedan una calificación a tal incapacidad distinta de la estrictamente legal. Igualmente las entidades aseguradoras han de someter al Servicio Oficial de Reaseguro, en donde está ampliamente representado el Ministerio de Trabajo, los accidentes rechazados, y este organismo se pronuncia sobre cada caso, no sabiendo, pues, la posibilidad de recusarse casos que pudieran ser, efectivamente, accidentes.

Por último, hemos de hacer constar que no negamos que la Caja Nacional realiza función eminentemente social, pero también afirmamos, y éste es nuestro mayor orgullo, que nuestra labor de tantos años tiene por lo menos la misma calidad social que la de dicho organismo. No admitimos que esto se ponga en duda ni en entredicho, y por ello invitamos al anónimo articulista a que visite nuestras instalaciones, nuestros centros asistenciales, para que así pueda juzgar con pleno conocimiento de causa. Si tiene la gentileza de usar de nuestro ofrecimiento, se dará cuenta de que el ejercicio del Seguro de accidentes de trabajo, dentro de la iniciativa privada, goza de completo contenido social, al igual que el resto de los Seguros sociales, y que las entidades que lo practican son dignas de continuar en el desempeño de su función, y no merecen los calificativos que alegramente ha vertido sobre ellas.

En Cafeterías  
**CHARRITOS MEXICANOS**

## Como presente de Navidad...

**CEPSA**  
ACEITE LUBRICANTE

LATAS DE 2 y 5 LITROS  
BOTES DE 1 LITRO

Fiel guardian de su motor

# ANOCHÉ SE HIZO LA PRUEBA DE LA ILUMINACIÓN DE LA CASTELLANA

MAS LUZ



Mientras toma un café, en la noche de Madrid, don Juan Lillo charla con don Carlos Haurie, conservador de la Castellana

Ayer no se puso el sol en el paseo de la Castellana hasta pasadas las nueve de la noche.

Se hizo una prueba en toda regla de la nueva iluminación que, con motivo de la próxima visita del Presidente Eisenhower, será inaugurada oficialmente el mismo día 21 a lo largo de toda la Castellana y Recoletos, desde la plaza de los Nuevos Ministerios hasta el pulmón de Madrid, enclavado en el mismo centro romántico de la Cibeles.

El periodista estuvo allí. Se hicieron los ensayos primeros. El concejal del Servicio de Alumbrado, señor Lillo, en compañía de técnicos de su departamento, del señor don Carlos Haurie, conservador de la Castellana; don Lorenzo Navascués y representantes de las distintas casas y compañías que han trabajado en la instalación de los servicios, visitó los nuevos puntos luminosos uno por uno.

En un minuto de descanso, junto a una taza de café, el señor Lillo dijo para PUEBLO:

—Se han instalado trescientos treinta y seis puntos luminosos. En cada uno hay un par de lámparas de cuatrocientos vatios cada una, de vapor de mercurio, color corregido.

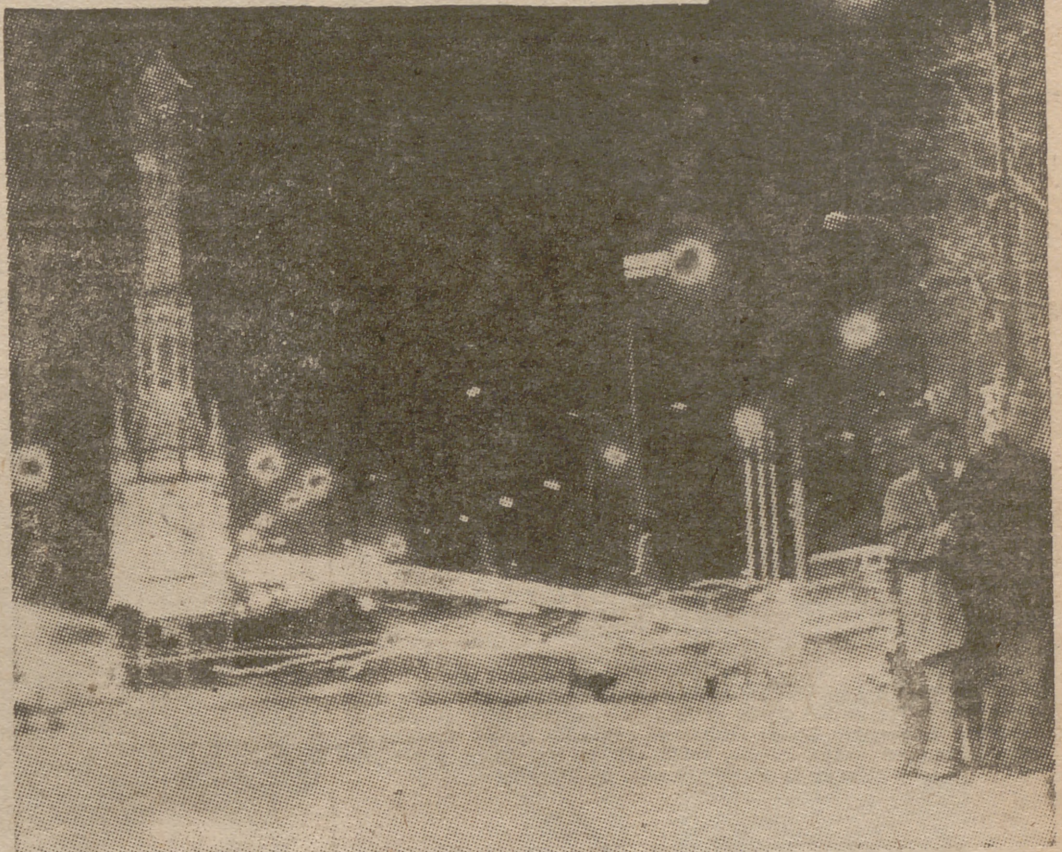
No es el espectro solar todavía, pero sí lo que está más cerca. La luz se derrama por igual, a la misma altura—detalle muy interesante en las modernas técnicas del alumbrado público—, y no crea una sola mancha de sombra. Da la impresión de una tarde de verano de nuestro Madrid a las siete o siete y media.

—En un tiempo récord se ha hecho la instalación. Aproximadamente en una semana, trabajando día y noche, brigadas de obreros especializados han laborado para realizar todo esto. Nuestro alcalde ha visitado personalmente muchas noches, el solo, la instalación para conocer de cerca la marcha de las obras.

Juan Lillo, que viene de Bélgica, donde ha pronunciado una conferencia sobre el alumbrado público madrileño, considera a esto como uno de los primeros de Europa, ha dicho:

—Esto es lo más moderno que se conoce. Las viejas farolas anteriores que punteaban la Castellana irán a la calle de Francisco Silvela. Mi idea consiste en colocar al otro lado de los bule-

336 puntos, con dos lámparas de 400 vatios cada una, "de vapor de mercurio, color corregido"



vares, en el paseo central, distintos faroles luminosos, algo más bajos que estas "jirafas". No desearé hasta haber hecho de la Castellana un paseo comercial del tipo de los Campos Eliseos, de París.

El Ayuntamiento se ha esmerado para ofrecer esta innovación

al ilustre visitante que llegará a Madrid, Dios mediante, el próximo día 21, una de las iluminaciones más completas del mundo en el paseo central de la Castellana. Y luego se verán favorecidos con esta renovación todos los madrileños.

Ayer no se puso el sol en el

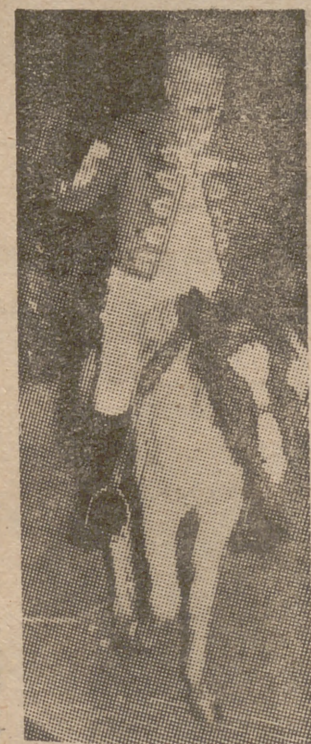
paseo de la Castellana, de Madrid, hasta pasadas las nueve de la noche...

Ayer se estrenaron 336 soles de bolsillo en Madrid.

TICO MEDINA

(Fotos César.)

## AURORA BAUTISTA, EN EL TRAPECIO



pechaba era que Aurora Bautista iba a subirse al trapecio. Lo hizo ella misma, sin ayuda de nadie. Quedó suspendida a diez metros de altura. Sin red de seguridad debajo. Algo realmente impresionante.

Su «más difícil todavía» fué realmente dificultoso. A diez metros de altura y leyendo «Circo de la luna», de Ramón Gómez de la Serna, con adaptación y reflexiones del gran escritor y poeta Manuel Diez Crespo.

—¿Qué impresión has sentido en las alturas?

—En principio, algo de miedo, que fui dominando. Pero puedo asegurarte que menos miedo que en el escenario.

—¿Habías ensayado?

—Naturalmente. Con una artista famosa de circo. Y creo que el año próximo haré lo que este año no me han permitido: actuar sobre el trapecio móvil. Saltar de un trapecio a otro. El «más difícil todavía».

—Aurora Bautista, ¿a qué colega de trapecio admira más?

—A Pinito del Oro.

—¿La igualarás?

—Eso es un imposible. Además, porque ella lo hace en trapecio fijo y lo mío será, como te he dicho, en trapecio en movimiento...

—¿Dónde está el secreto del trapecio?

—En la preparación física.

—¿Cuidas tu forma?

—Ya lo creo. Hago gimnasia; pero lo que realmente me mantiene así es el «ballet», que no he dejado de practicar nunca. Todo esto repercute en mi favor a la hora de los ejercicios.

—¿Sientes ya el veneno del circo, ese dulce venenillo?

—Pues francamente, sí. Me entusiasma. Ya me veréis el año próximo en esta misma pista...

A. D. O.

(Reportaje gráfico de Villar.)

LOS espectadores que asistieron a la fiesta de caridad de Price han sido testigos de excepción de lo que hoy es noticia realmente interesante: el debut de Aurora Bautista, la ilustre actriz española del cine y el teatro como trapecista. Aurora, que quería que guardasen su nombre hasta el final, salió a la pista con antifaz blanco y cubierta con lujosa capa negra. Dejó la capa y se convirtió en una maravillosa, en una escultural artista de circo. Como el locutor cometió la indiscreción de revelar el nombre, las ovaciones fueron impresionantes desde el principio al final. Pero quizá lo que nadie sos-

## A su regreso de Méjico habla para "Pueblo"

«¡Al fin ha llegado Gila! El viernes perdió el avión...» (PUEBLO.)

Ahora sí; ahora podemos decir que Gila llegó de verdad. «Alguien creyó que había llegado el sábado, como estaba anunciado y me publicaron unas declaraciones, el encuentro emocionante con mi mujer y unas cosas que lamentaba no haber hecho: quedaban muy bien. Puedes decir que éstas son las declaraciones verdad-verdad de Gila...»

Fué para dos meses a Méjico. Tuvo que prorrogar la actuación hasta los siete meses y le proponían, en La Habana, continuar trece semanas más en la televisión.

Nos agrada que toque el tema. Nunca faltan almas caritativas que difunden bulos. Por ejemplo, que la televisión quemara mucho en América y que Miguel Gila no iba a ser excepción.

«Eso de quemarse depende del que se presenté, que sea o no combustible. Afortunadamente, en humorismo, hasta ahora, no estoy ni ligeramente chamuscado.»

DOSCIENTAS CATORCE HORAS HABLANDO SEGUIDO

Gila nos ofrece una graciosa estadística. Las horas que, sumadas, ha estado hablando él solo, con sus monólogos. «Treinta en la radio. Hice ciento cuarenta emisiones. Catorce en la televisión y ciento cincuenta horas de cabaret, a las que debo sumar otras veinte de teatro. Total, he hablado sin parar, para los mejicanos, unas doscientas catorce horas.»

La mujer del cómic le va dando noticias. «¿Sabes qué dicen por ahí? Pues que soy yo la que te escribe los monólogos. Yo tengo muy bonita letra y buena ortografía, que para eso soy maestra nacional. Pero escribir, lo que se dice escribir, solamente escribo cartas, y cuando no me siento muy perezosa.»

OTRA VEZ PERIODISTA

Otra noticia interesantísima es que Miguel Gila, en Méjico, ha

# GILA

Fundé "La Gallina", ↗ semanario de humor. No me importa que digan que imité a otra revista



RESUMEN DE UN VIAJE

Gila acaba de llegar. Y prepara las maletas para marcharse otra vez. Pero antes hace un resumen breve de su viaje:

—Ha sido una experiencia bonita. Y, sobre todo, me halaga más mi triunfo como español que como artista. He tenido oportunidad de decirles cómo es España de buena, de generosa. El triunfo más difícil del artista es en lo social. Y mi triunfo social supera en mucho al artístico. Vi a un Méjico con arrolladora personalidad. Es una prolongación de España, aunque, a veces, parezca el pariente con el que hemos reñido un poco. Es maravilloso.

Finalmente, como colofón, una carta que un mejicano humilde mandó a Gila: «Se habla de la guerra según los griegos, según los romanos... Ahora se hablará de la guerra según Gila...»

Y es que una sonrisa es algo perfectamente serio.

Antonio D. OLANO

tenido la oportunidad de reintegrarse al periodismo:

—Fundé «La Gallina». Allí no había ningún semanario de humor. Es una equivalencia a «La Codorniz» y ha tenido un éxito sensacional, demostrado con los diez mil ejemplares de venta.

—¿Y si ahora te dicen que imitaste a la revista española y hasta la copiaste?

—El humorismo no tiene estilo, tiene época, y en cierto modo yo también soy parte de «La Codorniz».

LO INEDITO DE GILA

Y aquí comienza la entrevista inédita y exclusiva con Gila. Jammás había revelado su gran secreto a nadie. Va a darnos las primicias en PUEBLO. Surge todo cuando le digo que haga una presentación de Gila para el mundo.

—Haré la misma que en mi prólogo del libro, próximo a aparecer, titulado «Cada noche al acostarme». Va a ser una revolu-

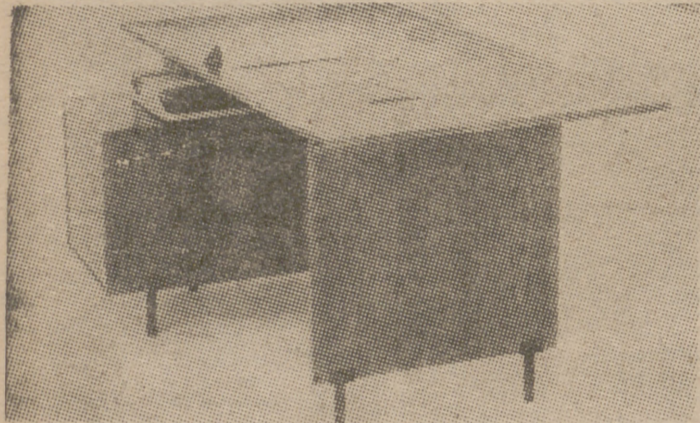
ción, porque es perfectamente serio. Me gusta ser filósofo, porque el humorismo no es otra cosa que la Filosofía de fiesta. He aquí mi presentación: «Yo he recorrido a pie el camino de la vulgaridad y he sentido el cansancio de no ser. He pasado por encima de los que, no teniendo valor para llegar al final, se echaron a dormir su cobardía, arropándose con los harapos descoloridos de lo fácil. He luchado—neches enteras con el sueño y la fatiga y he vencido a la incultura, que sabiendo de mi humilde cuna, trataba de clavar su garra en mi cerebro. He llegado al valle donde permanecen inmortales las grandes obras, donde escrito en cada puesta de sol está el nombre de los que fueron algo. Si al dejar de ser materia y abandonar este valle no puedo escribir mi nombre junto al suyo, al menos me iré con la satisfacción de saber quiénes fueron y haberlos comprendido.»

He aquí a un Gila perfectamente serio.

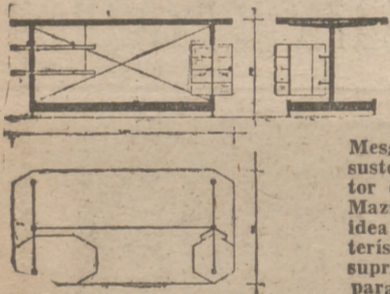
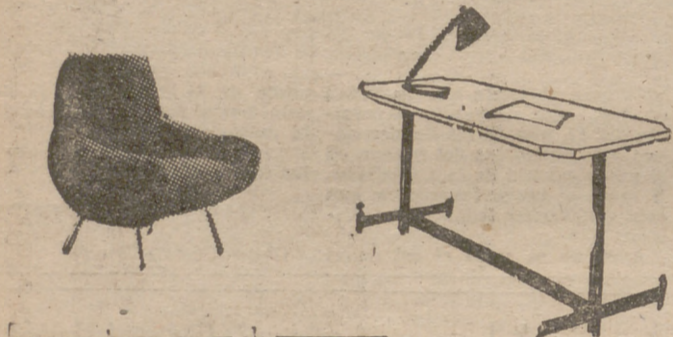
## TEORIA de la CASA

por CARLOS FLORES

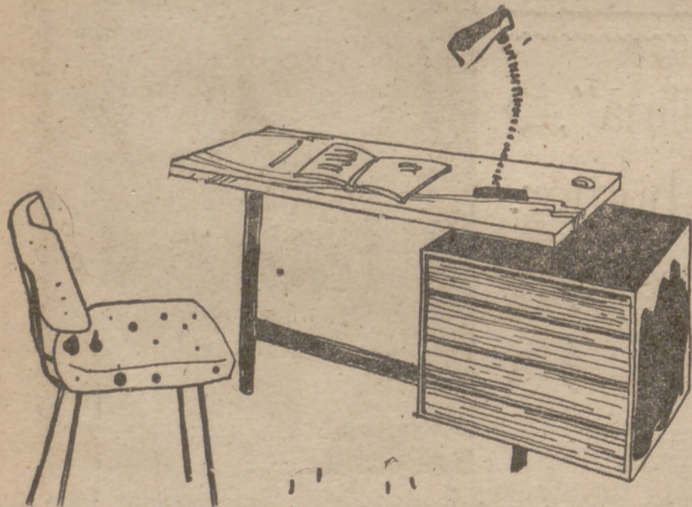
El despacho es una habitación prácticamente inexistente dentro de la casa actual. Sin embargo, el rincón de trabajo, de biblioteca, el cuarto de estudio (formando o no parte del dormitorio) siguen conservando su vigencia. Para estas zonas, en ocasiones incluidas dentro del cuarto de estar, a veces instaladas en habitación independiente, y para los despachos y oficinas, separados por completo de la casa, están diseñados los muebles que traemos hoy a esta sección.



Mesa de trabajo con un cuerpo de cajones separado del tablero de modo que entre ambos quede el espacio necesario para guardar la máquina de escribir. Puede realizarse, como los demás muebles de esta página, en nogal, envero, roble, etc. Es un diseño y realización de la Galería Estilo, de Madrid.



Mesa con tablero de madera y sustentación metálica. Es su autor el arquitecto italiano Sergio Mazza, y el croquis adjunto da idea de sus dimensiones y características. En el dibujo se han suprimido cajones y entrepaños, para ofrecer claramente la estructura.



Mesa con tablero adaptable a distintas posiciones. El tablero se apoya en una pieza metálica fijada a él por su cara inferior. Esta pieza va unida al soporte de la izquierda, de modo que pueda girar sobre él y al propio tiempo el tablero. El cuerpo de cajones va soportado por tres piezas metálicas que, con el mencionado, proporcionan la deseada estabilidad. Diseño de Robin Day, Inglaterra.



Lámpara en metal con mango de madera o plástico. El pie derecho y la pantalla van articulados mediante una rótula que permite dirigir el haz luminoso en la orientación más conveniente. Es un diseño de "Estilo", de Madrid.

## DE MUJER A MUJER

### CONTESTACION A EVANGELINA MATEO

Efectivamente, no es propio de sus diecisiete añitos que tenga esas arrugas. Pueden deberse a una extrema sequedad de su cutis, pero es más probable que sean consecuencia de su afición a gesticular cuanto habla, sonríe, etc. Suponiendo que además observe que su cutis es muy seco, comuníquemelo, recordándole lo de sus arruguitas y su edad y le explicaré el tratamiento que ha de dar a su cutis. Indíqueme sus señas y remítame un sello de ochenta céntimos para que pueda mandarle mi respuesta por correo. En cuanto a esas ojeras tan pronun-

ciadas, consulte con el médico por si fueran indicio de algún pequeño trastorno en su organismo. De no ser así, confórmese con ellas y límitese a, cuando más adelante se dé polvos, aplicarse un poquitín de crema en las mismas y empolvárselas con más profusión dicha región.

### CONTESTACION A PALMITO

Muy inteligente, por su parte, no someterse al procedimiento que me indica para la extirpación del vello, pues además de lo doloroso que resulta no conseguiría con él otra cosa que aumentarlo y que le saliera cada vez más vi-



goroso. Comuníqueme sus señas y un sello de ochenta céntimos, no olvidando repetirme su consulta, y le diré cómo lo eliminará total y definitivamente.

### CONTESTACION A KATIUSKA

Pocas probabilidades tiene usted de conseguir lo que desea con respecto a su busto. Cuando se es muy jovencita, en algunas ocasiones, sometiéndose al tratamiento que ordene un médico especialista en glándulas de secreción interna, se consigue mejorar, pero cuando se han dejado atrás los quince añitos, en lo único que se puede confiar es en la gimnasia. Procúrese un tratado de cultura física para la mujer y ejecute durante un buen rato, diariamente, los ejercicios destinados a desarrollar los músculos pectorales. Con constancia, tal vez logrará que el perímetro aumente. Otro tanto le aconsejo en lo que se refiere a sus piernas y cintura. La práctica de ejercicios gimnásticos adecuados, con método y constancia, es lo único que puede darle la proporción deseada.



## Para la MUJER

## UN ABRIGO DE PIEL LA HARA MAS JOVEN Y MAS BELLA

RESALTE SUS NATURALES ENCANTOS CON LA PRENDA MAS CODICIADA:

Abrigo en astracán persa con tres botones. Cuello de visón. Mangas largas con vuelta.

- MODELOS EXCLUSIVOS PARA ESTAS FECHAS
- PIELES DE PRIMERISIMA CALIDAD
- PRECIOS SIN COMPETENCIA
- TODAS LAS FACILIDADES QUE NECESITE

33

VISITE MADRID Y COMPRE SU ABRIGO EN NUESTRO ESTABLECIMIENTO. LE ABONAREMOS EL IMPORTE DE SU VIAJE DESDE CUALQUIER PUNTO DE LA PENINSULA



## 10 VECES EL VALOR DE SU COMPRA

Al realizar cualquier tipo de compra en PELETERIA SONSOLES será obsequiado con un bono que importa DIEZ VECES el valor de la compra realizada, si el número de ese bono coincide con el primer premio; CINCO VECES, si el número coincide con el segundo, y DOS VECES Y MEDIA, si con el tercero, todos ellos del sorteo de la Lotería Nacional del día 22 de diciembre de 1959.

**PELETERIA SONSOLES**  
FUENCARRAL, 22 MADRID

Conserve estos anuncios y podrá ganar hasta 30 MILLONES DE PESETAS





**CURRO ROMERO,**  
su duende y la feria de Manizales



te a mí a Curro Romero me olvidaba que estaba frente a un torero completo, con treinta y cinco corridas en la actual temporada, que ha sido el triunfador de la feria de Sevilla, que con un toro de Aleas realizó una faena que difícilmente olvidaremos los que sentimos "la fiesta". Lo único que prevalecía en mi pensamiento era que estaba frente a un torero que está adornado con los dones que enaltecen a los humanos: los dones intangibles del espíritu, y que en este caso los podemos condensar y decir que es un torero que tiene "duende, musa y ángel".

Sus éxitos y los encuentros justificados por esta razón, y así vemos el interés que despierta a través de sus actuales contratos. Es el primer torero contratado para la feria de Manizales, "la feria más española de América". La inaugurará el día 23 de enero de 1960, con toros españoles de Carlos Núñez, y será el único matador que lidie dos corridas españolas, la anterior y la de Benítez Cubero.

Desde aquí me siento una vez más orgullosa de nuestra fiesta, aunque por esta ocasión no pueda disfrutar del encanto de la feria de Manizales y del duende de Curro Romero.

No hay duda que cuando se escribe sobre algo que se siente la pluma corre con facilidad, y rara vez se es injusto. Yo, personalmente, siento "la fiesta", la siento porque la conozco y he tenido muchos puntos de contacto con ella desde mi sitio en la barrera y desde mi sitio en la vida.

Cuando el otro día tenía fren-

**MAITE HOSTAL - GENERAL MOLA, 285**  
TELEFONO 53 41 69

PARA CONOCER LA VERDAD DE UNA COCINA  
**VEALA CON SUS PROPIOS OJOS**

La cocina **ORBEGOZO - HOMANN**

- Es sólida, segura y limpia.
- Ahorra el 30% de consumo.
- Su línea es sencilla y de un acabado perfecto.

Cocinas a gas botano, gas ciudad y electricidad

**ORBEGOZO HOMANN**  
la cocina más fina de España

**DE VENTA EN LOS MEJORES ESTABLECIMIENTOS DEL RAMO**

**INMOBILIARIA HORTALEZA, S. A.**

Ventas e informes: **PLAZA DE LOS MOSTENSES, n.º 1, 3.º, ofic. 1**  
(EDIFICIO DEL MERCADO)

Viviendas subvencionadas en la calle López de Hoyos

**BIEN COMUNICADAS: AUTOBUS N.º 9. TRANVIA N.º 1. AUTOBUS DE DIEGO DE LEON A HORTALEZA**

**ENTREGA INICIAL UNICA: 23.612 ptas.**

Tres dormitorios, comedor-cuarto de estar, cuarto de aseo, cocina, agua caliente.

**LOCALES DE NEGOCIO**

Entrega Inmediata. Grandes facilidades de pago.  
TELEFONO 47 27 19 Horas información: 9 a 1,30 y 4 a 8

**¡¡TELEFONO DE LA ECONOMIA!!**  
**27 - 04 - 69**

Ptas.

OLLA EXPRES, ALTA PRESION, 5 RACIONES ... 457,50  
OLLA EXPRES, ALTA PRESION, 7 RACIONES ... 497,50  
OLLA EXPRES, ALTA PRESION, 9 RACIONES ... 527,50

**NUESTRA GARANTIA:**  
Si durante un año no funciona perfectamente la canjeamos por otra nueva.

**LOS REYES MAGOS LLEGAN CON MARCONI** *televisión*



BRIGITTE BARDOT

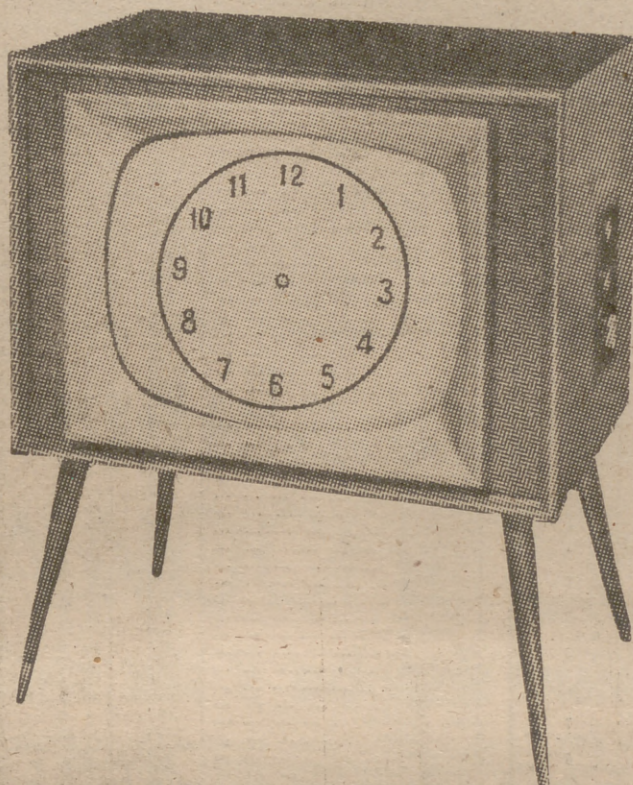
CARMEN SEVILLA

ELISABETH TAYLOR

SARA MONTIEL



AURORA BAUTISTA



GINA LOLLOBRIGIDA



SOFIA LOREN



PAQUITA RICO

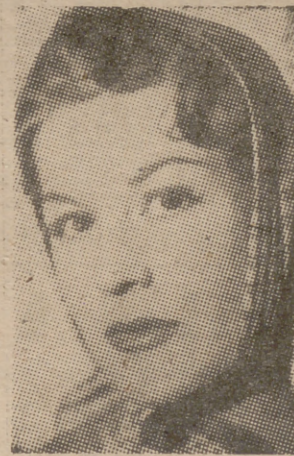
Televisor con pantalla aluminada de 21 pulgadas y deflexión a 90 grados. Con catorce válvulas. Sincronismos de alta estabilidad. Definición perfecta de la imagen. Altavoz de seis pulgadas de alta fidelidad. Diez canales. Con control de tonos. Mueble de sobremesa convertible en consola. Dimensiones: 485 x 522 x 730 mm.



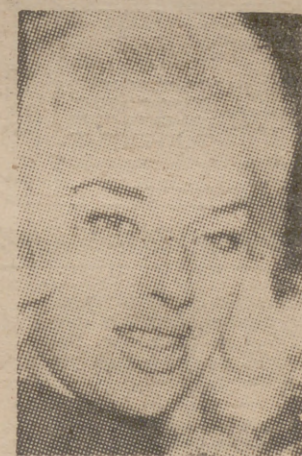
LOLA FLORES



AVA GARDNER



ENMA PENELLA



DIANA DORS

LA ESTRELLA QUE MARCA LA HORA DE LA SUERTE

es .....

Remite don .....

Calle ..... número ..... Ciudad.....

**BASES DEL CONCURSO**

- Para participar en este concurso hay que dibujar las manillas del reloj marcando una hora en punto, de las doce que se señalan en la pantalla del televisor, e indicar, igualmente, el nombre de la "estrella" a quien corresponde esa hora. El premio se otorgará al boleto que coincida con los datos marcados en el que obra en poder del notario del Ilustre Colegio de Madrid don Manuel Amorós.
- Si nadie acertara la hora exacta se dará a aquel que habiendo indicado con exactitud el nombre de la "estrella" se aproxime más a la hora exigida.
- Es condición indispensable consignar dichos datos en los lugares correspondientes del presente recuadro, y remitirlo en su totalidad a PUEBLO, Narváez, 70, Madrid, antes de las doce horas del día 5 de enero de 1960.
- Caso de ser varios los acertantes, se procederá a un sorteo entre todos ellos, siendo su fallo inapelable.
- El premio consistirá en el TELEVISOR MARCONI modelo TM.812, de 21 pulgadas, valorado en 23.500 pesetas.
- Cada concursante puede remitir tantos boletos como desee, sin limitación alguna, pero todos ellos, sin excepción, llevarán el sello comercial de un DISTRIBUIDOR MARCONI de su localidad, ya que es condición indispensable este requisito para participar en este concurso.
- Quedan eximidos de este trámite los vecinos de los pueblos donde no exista dicho DISTRIBUIDOR MARCONI.

**MARCONI, EL TELEVISOR QUE HACE GRATO SU HOGAR**

BOLSA DE MADRID

Table with columns 'Del día' and 'Difer.' containing market data for 'FONDOS PUBLICOS', 'ACCIONES', 'BARCELONA', and 'BILBAO'.

Impresión bursátil

MADRID: Firmeza

BARCELONA: Euforia

BILBAO: Nerviosismo

MADRID.—Ha iniciado la sesión con animación. Mejoras de alguna importancia en muchos valores...

ACCIONES NUEVAS.—Española, 232; I. Metropolitana, 131; Cantábrico, 130; Moncabril, 81; idem 6 por 100, 83; Sevillana, 136; Telefónica 160.

BARCELONA.—La semana empezó con euforia, superando los cambios a Madrid. En la mayoría de los valores se realizaron importantes operaciones...

BILBAO.—Buena disposición del mercado, con firmeza, pero de mucho nerviosismo. Ello ha determinado nuevas recuperaciones de carácter casi absoluto.

INDUSTRIA

Carbónicas Alavesas instalará en Vitoria una nueva industria de preparación de bebidas carbónicas y fabricación de hielo, con un capital de seis millones de pesetas.

La Monsanto Chemical Company negocia con una de sus filiales en España para conseguir la formación de una nueva filial conjunta.

MOSAICOS SAGAR. Grandes existencias de mosaicos lisos e imitaciones de madera y mármoles. Fábrica: EL F.O. 39.

Por todos o cualquier era de sus muebles que quiera renovar le daremos otro de su gusto, abonando la diferencia si la hubiere, con máximas facilidades de pago.

Muebles CABEZON. PASEO DE LAS DELICIAS 14. Teléfono 27 39 63.

BOLSAS DEL EXTRANJERO

NUEVA YORK (Cierre).—Actividad creciente y mercado firme, sobre todo en las industriales.

Table of foreign market data for New York, London, and Paris, listing various stocks and their prices.

MERCADOS INTERNACIONALES DE PRODUCTOS

NUEVA YORK (Cierre). Pielés.—Pielés indígenas pesando de 52 a 53 libras: Enero: 1.865; venta, 47 lotes, Caucho: Enero, 4.025; ventas, 54.

CHICAGO (Cierre). Trigos.—Diciembre, 195 7/8. Maíz.—Diciembre, 109 5/8. Avenas.—Diciembre, 76 1/4. Centenos.—Diciembre, 128 3/4.

WINNIPEG (Cierre). C. centenos.—Diciembre, 109 7/8. Avenas.—Diciembre, 77 3/4. Cebadas.—Diciembre, 94 7/8.

LONDRES (Cierre). METALES (Mercado a término en libras esterlinas por tonelada). Estañó: 788 1/2, 789; ventas, 55 toneladas. Plomo: 71 5/8, 71 7/8; ventas, 225 toneladas. Zinc: 95 5/8, 95 3/4; ventas, 625 toneladas. Cobre: 253, 253 1/2; ventas, 375 toneladas. Aluminio: 120. Fundición: 426. Metales número 1: sin variación.

PARIS. METALES PRECIOSOS. Plata: compra, 14.800; venta, 19.500. Oro: compra, 551.500; venta, 728.400. Platino: compra, 1.200.000; venta, 1.625.000.

AMBERES. LANAS. Tipo Australia (en francos belgas): diciembre, 137 vendido. Tendencia, sostenida. Ventas: 60.750.

RIO DE JANEIRO. CAFES. Santos: Diciembre, paralizados. Río: sin variación (contrato 7, sin transacción. Contrato 6, disponible 425).

MERCADO DE DIVISAS

Table of exchange rates for various currencies, including Francos franceses, Dólares U.S.A., and Liras italianas.

COMERCIO

El problema del exceso de carbón en Alemania ha hecho que los propietarios de minas estudien propuestas para una nueva organización en el sistema de ventas. Su acuerdo con la alta autoridad de la Comunidad Europea del Carbón y del Acero acerca de esta cuestión termina el próximo 31 de marzo.

La supresión por Alemania occidental de los controles sobre la importación de 130 productos el pasado julio, ha supuesto considerables beneficios para los hombres de negocios norteamericanos. Las importaciones alemanas de varios artículos estadounidenses, especialmente aves de corral en conserva y congeladas, frutas y jugos de frutas, han registrado un considerable aumento.

Las importaciones yanquis de automóviles en la última semana han pasado del millón de dólares. Se trata de 173 automóviles «Volvo», de fabricación sueca; 250 «Wolksvagen» y 163 «Vauxhalls» y «Anglias». Los automóviles europeos serán distribuidos por las ciudades del sudoeste de Estados Unidos.

FINANZAS

La Dirección de Aduanas ha dictado las nuevas normas a que debe ajustarse la práctica del nuevo servicio de valoración de las mercancías. Para la adecuada ordenación de los datos relativos a los despachos «ad valorem» se han establecido unas fichas que quedarán en el archivo de la Aduana. La declaración del valor en Aduana, como declaración inicial de la base de imposición, es documento que acompaña a la declaración de aduana y cuyas equivocaciones pueden ser objeto de reclamación, tanto por el importador como por la administración. El Ministerio de Hacienda ha establecido el sistema de taldones cruzados y transferencias bancarias para el pago de las obligaciones a los perceptores que sean particulares, los cuales se dirigirán a las Delegaciones de Hacienda solicitando ese sistema de pago. El negocio mobiliario ofreció la pasada semana un volumen total de negocio que ascendió a 23.787.550 pesetas nominales en valores de renta variable. Ello supone 5.983.450 pesetas menos que en la tanda precedente, pero debe advertirse que el martes no hubo Bolsa por la festividad del día. Ello quiere decir que se conserva un índice parecido de movimiento contractual. Ha pesado mucho en el ambiente de la Bolsa, al reanudarse las sesiones, el reciente fallecimiento de don Pablo de Garnica y Echevarría. El alto prestigio del señor Garnica en nuestros medios económicos y financieros justifica que el tema de las conversaciones

en el «parquet» haya sido la desaparición de tan ilustre personalidad. Según el «Boletín de Información del Banco de Bilbao», el índice general de las cotizaciones bursátiles pasó, durante la anterior semana, de 213,55 a 219,45. Parece ser que es ya efectiva la aportación de capital de Brown Boveri a Maquinista Terrestre y Marítima, motivo según el cual es inminente la ampliación de cincuenta millones de pesetas. Esta colaboración—no hay que decirlo—significa no sólo una valiosa ayuda financiera, sino también técnica, que aumentará el prestigio de la centenaria entidad barcelonesa. A partir del día 21 del corriente abonará Caitasa a sus accionistas el dividendo correspondiente al ejercicio de 1958. Su importe asciende a 25,30 pesetas líquidas, tanto para las acciones de fundador como ordinarias. Acabó la ampliación de la Telefónica. Las acciones tuvieron una ventaja de cinco enteros y los derechos se hicieron a 40, 39, 40, 41, 41,50 y 42,43. Recordaremos que su primera cotización hace un mes fué de 35,50. Han empezado las ampliaciones de capital de Fecsa y de la Azucarera General. Las acciones de la primera se hicieron a 170 y los cupones a 130, por lo tanto, las primeras ganan tres enteros con sesenta. Respecto a la Azucarera, las acciones mejoraron

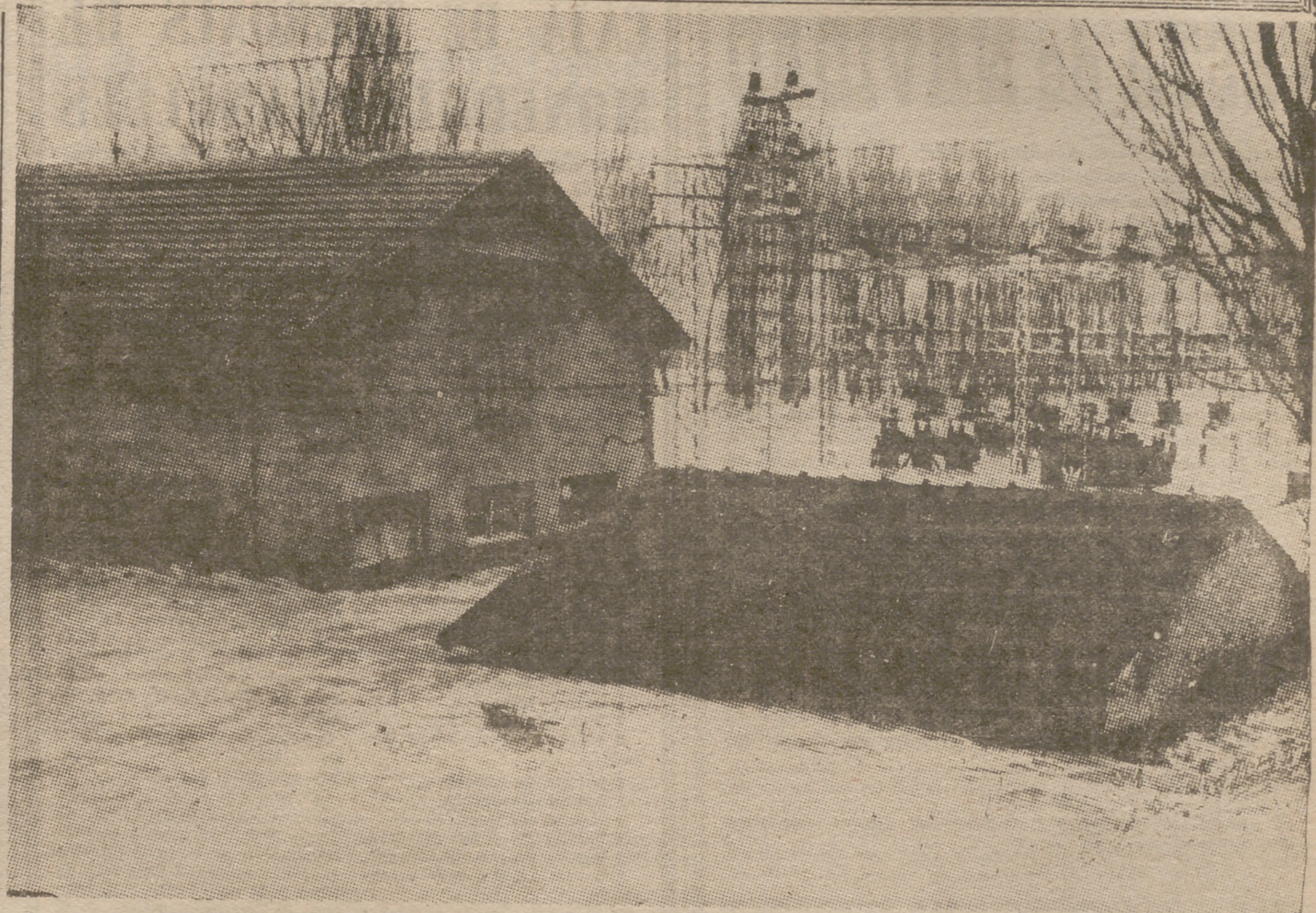
medio entero, a 167, ya que los cupones cotizaron a 65, 67 y 66. El nuevo tipo de interés bancario canadiense ha sido fijado en 5,27 por 100. El anterior era de 5,18. El tipo de interés para préstamos de dinero a corto plazo en Estados Unidos ha alcanzado el más alto nivel desde hace muchos años. Una emisión a 13 semanas vista se hizo al precio medio de 4,638 por 100, y la venta de una emisión a 26 semanas vista, a un precio medio de 4,969 por 100. La Firestone Hispania, S. A., ha obtenido un crédito de dólares 650.000, con participación de dos institutos de la banca privada yanqui, a través del Banco de Exportación e Importación. La empresa española llevará a cabo un programa de expansión para duplicar su capacidad de producción. El Instituto Nacional de Colonización anuncia concurso público para la ejecución por contrata de las obras de instalación y electrificación de dos sondeos para el sector III de la zona regable del Campo de Níjar, en Almería, con un presupuesto de 912.396,61 pesetas.

AGRICULTURA

El Instituto Nacional de Colonización anuncia concurso público para la ejecución por contrata de las obras de instalación y electrificación de dos sondeos para el sector III de la zona regable del Campo de Níjar, en Almería, con un presupuesto de 912.396,61 pesetas.

EL TELEFONO DE PUEBLO, 25-61-32

# Sucesos



En la foto se puede apreciar la altura de las aguas del Ebro a su paso por Miranda.

## El Supremo rechaza una nueva apelación de Chessman PROBABLE EJECUCION: EL 13 DE ENERO

WASHINGTON, 15.—El Tribunal Supremo ha denegado a Caryl Chessman una nueva revisión de su caso. La nueva orden deja al Estado de California en libertad de ejecutar la sentencia de muerte que pesa desde hace once años y medio sobre aquél, que había pedido al Tribunal que le dejara en libertad o le concediera un nuevo juicio.

El caso de Chessman ha suscitado interés y desagrado en varios países. El propio órgano vaticano "L'Osservatore Romano" expresó su asombro por la situación del condenado, cuya "prolongada agonía—dijo—constituye una pena más que suficiente". (Efe.)

### LA TRADUCCION DE LAS DECLARACIONES NO ES FIEL

LOS ANGELES, 15.—Un abogado que representa a Chessman, el hombre que ha escapado, una vez más, de la cámara de gas, ha declarado que enviará al Tribunal Supremo una petición de revisión, basándose en que las notas tomadas durante el juicio anterior no responden a la realidad, ya que el taquígrafo que las tomó murió antes de poder traducirlas y, al encargarse de ello otra persona distinta, el texto no concuerda exactamente con las declaraciones formuladas ante el Tribunal. (Efe.)

### SE RECOMIENDA LA FECHA DEL 13 DE ENERO PARA LA EJECUCION

LOS ANGELES, 15.—El fiscal de Distrito, J. Miller Eath, ha declarado que está preparando un recurso para que se lleve a cabo la ejecución de Caryl Chessman. Añadió el fiscal que piensa presentar dicho recurso mañana ante el juez superior, Herbert V. Walker, y en ella se recomienda que se fije la fecha del 13 de enero de 1960 para la ejecución del condenado. (Efe.)

# Miles de tudelanos pasaron TODA LA NOCHE EN VELA

Dos ciclistas permanecieron toda la madrugada encaramados en un árbol

◆ TUDELA, 15.—Al amanecer comenzó a descender, aunque lentamente, el nivel de las aguas del río Ebro a su paso por esta ciudad. Durante la noche, las aguas penetraron en la Fábrica de Harinas Municipal, de la que, poco antes, se habían sacado varios vagones de trigo que había almacenados.

La corriente abrió una brecha de más de cuarenta metros en uno de los diques que defienden el campo de Traslapiente, y, posteriormente, enormes surcos en las tierras.

Todavía no se pueden calcular los daños ocasionados por la riada ni la extensión de los terrenos inundados.

Ante el temor de quedar aislados por la corriente durante la noche, numerosas brigadas de obreros no abandonaron la vigilancia de los diques hasta el amanecer, sin que, hasta el momento, se sepa aún si se han producido más roturas. Miles de tudelanos pasaron la noche en vela siguiendo con el mayor interés el curso de la riada.

Seguen cortadas las comunicaciones por la carretera de Pamplona e incomunicados los pueblos de Cabanillas y Fustiñana, pero, aunque con dificultad, puede pasarse ya por Rincón de Soto.

Las aguas se mantienen todavía en varias calles, donde el traslado de sus vecinos a sus domicilios se hace con pontones. (Cifra.)

◆ TUDELA, 15.—Los pueblos de Cabanillas y Fustiñana han quedado incomunicados al invadir la corriente una extensión de dos kilómetros de carretera. También quedó interceptada en Rincón de Soto la carretera de Madrid a Pamplona, por lo que las comunicaciones con la capital navarra y San Sebastián se tienen que hacer por Logroño y Estella, dando un rodeo de más de 150 kilómetros.

En el kilómetro 85 de la carretera de Tudela a Pamplona un camión cargado de alfalfa, que pretendía pasar, fue arrastrado y volcado por la corriente, salvándose sus ocupantes a duras penas. Las aguas desbordadas siguen invadiendo tierras del término de Traslapiente. (Cifra.)

◆ PAMPLONA, 15.—A última hora de la tarde se inició un pequeño descenso en el caudal de las aguas del río Ebro. Se ha inundado gran parte de la villa de Azagra. Las aguas llegaron a inundar más de 1.600 metros desde la orilla natural del río, arrastrando cuanto a su paso encontraron, principalmente las cosechas pendientes, y ocasionando daños en algunas industrias, sobre todo en las conserveras, cuyas instalaciones han que-

dado en gran parte destruidas y arrastrados los productos que se tenían en depósito. También sufrió grandemente el grupo de viviendas inaugurado hace un año, pues estos edificios se hallan situados en la zona más castigada por el desbordamiento.

Dos ciclistas, que fueron sorprendidos por las aguas en plena carretera cuando se dirigían a Azagra, tuvieron que encaramarse a un árbol corpulento para no ser arrastrados por la corriente, permaneciendo así durante toda la noche. Por la mañana pudieron ser auxiliados, salvándose de esta manera de una muerte cierta. Los bomberos y agentes de la Policía Armada siguen prestando asistencia a los vecinos, yendo en barca de un punto a otro de la población.

Aunque la tendencia del Ebro es a bajar en su caudal, durante la noche siguieron las precauciones. (Cifra.)

◆ MIRANDA DE EBRO, 15.—El nivel de las aguas del Ebro sigue decreciendo, aunque con lentitud. Se pudo dar energía eléctrica a algunos sectores de la ciudad. El secretario del gobernador civil ha visitado las zonas afectadas por la inundación. El aspecto del río, cuyo nivel ha bajado ya cuatro metros, si-

guando siendo imponente. Los lugares afectados ofrecen una perspectiva desoladora. En algunas viviendas que resultaron inundadas hay capas de barro de 35 centímetros de espesor. (Cifra.)

◆ CALAHORRA, 15.—Más de tres kilómetros de anchura tiene el río Ebro a su paso por Calahorra. Una inmensa riada ha barrido los campos, dejando en la miseria a numerosas familias. La carretera general de Navarra ha quedado bajo las aguas en tres kilómetros del trayecto, pues el río ha subido cinco metros sobre el nivel ordinario. También quedaron interceptadas las demás carreteras de la comarca. Las gentes, en su constante peregrinar, se agolpan en las orillas, con la esperanza de ver bajar las aguas.

Se tienen noticias de Lodosa, San Adrián y Rincón de Soto, donde hay también inundación por la avenida del Ebro, que es la mayor de los últimos cincuenta años.

En Calahorra ha quedado interrumpido el suministro de agua potable, pues la sala de máquinas de la casa de las aguas fue inundada, y tuvieron que ser rescatados en un pontón, a medianoche, los encargados de servicio. (Cifra.)

## Un reactor hace explosión en vuelo

MORON DE LA FRONTERA, 15.—Un avión reactor «Starfighter F-104» se estrelló en un lugar situado 10 kilómetros al sur de la pista de despegue de la base de utilización conjunta hispano-norteamericana. Se originó una llamarada en el motor seguida de explosión, que afectó rápidamente a la aeronave. El piloto, capitán Raymond L. Krasovich, dirigió el avión hacia un lugar deshabitado para evitar mayores consecuencias. Hizo uso del dispositivo automático de lanzamiento en paracaídas y tomó tierra sin novedad. El reactor quedó completamente destruido. (Cifra.)

### EL FUEGO DESTRUYE UN ASILO DE ANCIANOS EN ASTORGA

ASTORGA, 15.—Se registró un incendio en el Asilo de las Hermanitas de Ancianos Desamparados, en el que hay alojados más de 300 ancianos y regentado por 20 religiosas. El fuego, desde los primeros momentos, adquirió

grandes proporciones y amenazó a todo el edificio. Acudieron fuerzas de la Guardia Civil, vecindario y los bomberos de León. El edificio quedó destruido en gran parte y solamente quedó en pie un pabellón.

Todos los ancianos, religiosas y demás personal han sido alojados en el hospital de San José de Astorga y en domicilios particulares. Las pérdidas son muy importantes.

Al parecer, el fuego comenzó por un corto circuito en la capilla, que también quedó destruida.

### UN VAGONERO CAE A UN POZO Y SE MAIA

CORDOBA, 15.—Resultó muerto el obrero José Antonio Bravo Vizuete, de diecinueve años, en accidente ocurrido en la mina «Santa María del Rosario» del término de Fuenteovejuna. Conducía una vagonete y, al equivocarse de dirección cayó a un pozo. Murió instantáneamente. (Cifra.)

# VENTA OBSEQUIO

## CADA COMPRA, SU OBSEQUIO

Al comprar en cualquiera de nuestros establecimientos, además de la magnífica calidad y buenos precios de nuestros artículos, recibirá, señora, un bonito obsequio



AHORA, LAS CONFECCIONES MULTITALLA TAMBIEN EN NUESTRAS SUCURSALES

# Vestimenta

ATOCHA, 16 - DOCTOR CORTEZO, 3  
CONDE PEÑALVER, 4 - MONTERA, 33

Madrid, martes 15 de diciembre de 1959

# CESTA de NAVIDAD

Además de renovar nuestros mejores deseos para estas fiestas, queremos puntualizar algunos extremos en relación con la cesta y para contestar a algunos lectores que nos han escrito, ya que particularmente no podemos hacerlo.

En primer lugar, y refiriéndonos a la pregunta número 13, queremos aclarar que la pregunta se refiere a "Miss Universo 1958" (mil novecientos cincuenta y ocho) y no a la de 1959, como salió el primer día por uno de esos errores que juegan las letras y los números de la mano del diablillo de la platin.

En segundo lugar queremos aclarar algunos puntos oscuros relacionados con el envío de las quinielas. Cada lector puede remitir tantos boletos como desee, sin limitación de número, y que lo puede hacer en un sobre o en varios, según su gusto y según el número de sobres que desee gastar. ¿De acuerdo? Pues a mandar quinielas, que es lo bueno.

## BOLETO DE LA QUINIELA

- 1 La madre de Bahamontes, ganador del "Tour" de Francia, se llama ...
  - 2 Aki-Hito, príncipe heredero del Japón, contrajo matrimonio con ...
  - 3 El nombre y apellidos de la niña "dos millones" es ...
  - 4 El gimnasta Blume perdió la vida en el accidente aéreo ocurrido el día ...
  - 5 El Sha de Persia, que próximamente contraerá matrimonio, se llama ...
  - 6 Timoner ganó el campeonato mundial de ...
  - 7 Hay dos nombres muy conocidos en el mundo literario y en el mundo futbolístico, a quien una gran parte de sus admiradores conoce por Zeta Zeta y Hache Hache, respectivamente. ¿Cuáles son sus verdaderos nombres? ...
  - 8 El primer premio del I Festival de la Canción Española, de Benidorm, correspondió a la titulada ...
  - 9 El Nobel de Medicina de este año ha sido otorgado al español ...
  - 10 La "centenaria" noruega que se casó con el hijo del multimillonario americano Rockefeller se llama ...
  - 11 El cohete ruso que hizo blanco en la Luna es conocido con el nombre de ...
  - 12 Juan Ignacio Luca de Tena es el afortunado autor teatral de "¿Dónde vas, Alfonso XII?" y "¿Dónde vas, triste de ti?" Ambos títulos son los primeros versos de un romance popular. ¿Cuál es la estrofa completa?  
"¿Dónde vas, Alfonso XII?  
¿Dónde vas, triste de ti?"
  - 13 El nombre de "Miss Universo 1958", que estuvo recientemente en Madrid, es ...
  - 14 Las temperaturas máxima y mínima en Madrid, durante el día 20 de diciembre de 1959, según los datos del Observatorio Nacional, serán ...
- Nombre y apellidos del concursante ...
- Domicilio ...
- (Firma.)

Rellene este boleto con letra legible y envíelo a PUEBLO, Narváez, 70, Madrid, indicando en el sobre que es para el concurso de la CESTA DE NAVIDAD y antes de las siete de la tarde del día 18 de diciembre de 1959.

Rellene este boleto con letra legible y envíelo a PUEBLO, Narváez, 70, Madrid, indicando en el sobre que es para el concurso de la CESTA DE NAVIDAD y antes de las siete de la tarde del día 18 de diciembre de 1959. El fallo del concurso, que será inapelable, se hará público en el número de PUEBLO del día 21 de diciembre de 1959, y la entrega de la cesta el día 22 del mismo mes y año.

## CESTA DE NAVIDAD

### CAJA DE TURRONES DE MONERRIS PLANELLES

Algo muy tradicional, como son los turrones, acaba de llegar a la cesta. Nada menos que una caja selecciones de Navidad, de la famosa firma A. MONERRIS PLANELLES, de Jijona, que nos ha sido remitida por su representante, señor LOPEZ CARREÑO.

Y ahora entérese usted de los regalos que pueden ser suyos:

1 extraordinaria cesta de Navidad de Mantequeras Gallegas, de Carrera de San Jerónimo, 11, compuesta de los siguientes artículos:

1 jamón serrano.  
1 barra de salchichón.  
1 chorizo de Pamplona.  
1 lata de jamón de York, de kilo.  
1 pato a la naranja.  
1 lata de salchichas de Francfort.

1 kilo de fiambres.  
1 lata de calamares.  
1 lata de pulpo guisado.  
1 lata de alcachofas.  
1 lata de ventresca.  
1 lata de espárragos.  
1 lata de guayaba.  
1 lata de zamburinas.  
2 botellas de champán, Rosado.

1 botella de whisky.  
1 botella de oporto.  
1 botella de jerez.  
1 botella de coñac Reserva.  
1 botella de ron escarchado.  
1 botella de anís escarchado.

1 botella de vodka.  
1 botella de chartreuse.  
2 botellas de moscatel.  
1 anguila de mazapán.  
1 frasco de frutas grande.  
2 latas de turrón.  
1 kilo de mazapán.  
1 caja de polvorones.  
1 caja de fruta escarchada.  
1 paquete de peladillas.  
1 paquete de piñones.  
1 lata de dos kilos de aceitunas rellenas.  
1 lata de un kilo de pollo con champiñón.

OTROS REGALOS  
1 maravilloso último modelo del popular coche Isetta.



1 lote de todos los productos alimenticios creados por GALLINA BLANCA.

2 cajas conteniendo 12 botellas cada una del famoso coñac CENTENARIO, de la firma FERNANDO A. DE TERRY, de Puerto de Santa María.

1 par de zapatos de artesanía para señora, de CALZADOS LA CORONA.  
1 caja con 12 botellas de las exquisitas especialidades de las prestigiosas bodegas ALVEAR, S. A.

1 maravilloso estuche joyero de piel, obsequio de GALERIAS PRECIADOS.

1 bono «Navidades en coche», obsequio de ATESA, para usar un SEAT 600 desde Nochebuena hasta el 7 de enero, como si el ganador fuese su propietario.

1 caja surtida de DOMEQU, conteniendo 12 botellas de los más exquisitos caldos jerezanos.

1 pla lámpara de salón, obsequio de MUEBLES ROSELLA, de Virgen de la Fuencisla, 8, Barrio de la Concepción.  
1 sugestivo lote de juguetes de los grandes almacenes de juguetes FER-MAR, de Batalla de Brunete, 8.

1 sensacional chaquetón de mouton-ocelot, de la gran colección 1960 de PELETERIA SONSOLES, de Fuencarral, núm. 22.

1 magnífico reloj de señora de la mundialmente famosa marca PIERCE.

3 molinillos de café extra rápidos ELECTROMOLIN, obsequio de PHILIPS.

1 plancha super automática PHILIPS, tipo pluma, último modelo.

1 batidora MIXER, que bate, tritura, mezcla, muele, amasa y emulsiona, obsequio también de la gran marca PHILIPS.

1 traje infantil de gitano, obsequio de CASA MENKES, de Mesonero Romanos, 14.

1 par de zapatos de señora modelo «Guan-flex», especiales para pies sensibles, obsequio de CALZADOS SAL, de Colón, 3.

20 paquetes de 100 gramos de «GRUM CAFE», inigualable sustituto del café.

BOADA, la acreditada gestoría administrativa, de Jorge Juan, 50, ofrece la matriculación gratuita del Isetta (excepto pago del impuesto de lujo) y la enseñanza y el carnet de segunda clase, si el agraciado carece de él. ¡Vaya premio!

1 caja surtida de las exquisitas conservas vegetales POMARROSA, obsequio de la acreditada firma fabricante y exportadora HORTICOLA DEL SEGURO, S.L. (Murcia).

1 maravilloso par de guantes obsequio de GUANTES VARGAS, de Carretas, 21.

1 caja de botellas de MOKILES MANOLO, obsequio de BODEGAS SAN JUAN, de Princesa, 69.

1 caja de 24 tarros de la exquisita MAYONESA MUSA.

1 caja de 24 frascos del delicioso CATSUP MUSA.

1 caja surtida de 12 botellas de los excelentes vinos de MORENO, S. A.

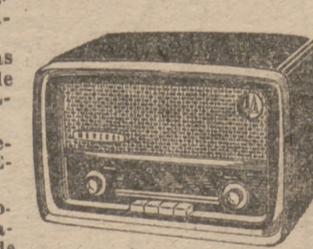
2 latas de cinco litros de aceite MUSA, famoso por su excepcional calidad.

1 caja surtida de 12 botellas, obsequio de las grandes bodegas SANCHEZ ROMATE HERMANOS, S. A., de Jerez de la Frontera.

1 estupenda falda de tergal plisado permanente de MAYERLING, de Montero, 30.

1 bonita blusa camisera de LA BOUTIQUE, de Conde de Peñalver, 30.

1 maravilloso receptor de frecuencia modulada, de la serie 1960 de la famosa marca MARCONI.



1 estufa con reflector direccional, también de la gran marca MARCONI.

1 Caja de AGUA TONICA.

1 Caja de GINGER ALE.

1 Caja de SODA WATER, de los productos SCHWEPPS, la bebida de fama mundial.

1 nevera portátil y dos cajas de COCA-COLA.

La cesta va cada día a más, y lo mejor del caso es que puede ir a su casa, amigo lector. Sólo tiene que enviarnos la quiniela que insertamos cada día y que, naturalmente, responda con exactitud a la verdad. ¡Suerte y ánimo!

## COLABORACION

### LOS NISCALOS

HABRA muchos lectores aficionados a comer «champiñón», ignorantes de que tal galicismo, por seta u hongo, que es lo castellano, proviene de creer firmemente en la procedencia francesa de este producto de la tierra, cuando lo cierto es que los hongos se dan en todas las naciones del mundo. Sucede que los hongos, igual que los gitanos, no pertenecen a ningún país determinado, sino al universo entero. Ni los gitanos son sólo españoles ni los hongos, galos.

En Castilla existen muchos y muy sabrosos vegetales de este género, especialmente en los términos pinariegos, terrenos flojos y areniscos. Hay setas, bonetes, colmenillas, a las que dan un nombre feo y desagradable, y muy abundosos y selectos niscalos, o mizcalos, que el vulgo, sin saber la causa, llama «nicalos».

Refiriéndonos solamente a los hongos comestibles más conocidos en Europa, tenemos las diversas amanitas, la oronja, la gris, la muscaria, la cetrina, la rojiza, la faloidea y la pantera; de los lactarios están el «manchao», hongo pimentero, más el rojo y el viscoso, que son venenosos; luego vienen las cúsulas, en sus variedades verdosa, alufácea, roja y emética; tenemos el cogomelo, las colibias, el mojarjón, la venenosa hifoloma, la ostra y la cantarella; los boletos, la girgola, el candil, la oreja de gato, las colmenillas, el hígado de buey, la manecilla, la seta común...

El otoño, y si resulta lluvioso, mejor que mejor, es la época aparente para recoger tales productos. Al niscal se le advierte por una ligera hinchazón de la arena bajo la cual se cobija y no hay sino escarbar un poco y arrancarlo. Después de bien lavado y seco se frie o guisa solo o acompañado de magro de cerdo, de bacalao o con huevos duros y rodajas de chorizo, siempre un poco picante, avivando su gusto. Tampoco son desdeñables, ni mucho menos,

asados a la brasa. Si la guisandera que ofrece el plato o cazuela de niscalos es tabernera de mucho pesquis, al pimientón picante le agrega ajos fritos, y de esta manera, aunque regale el aperitivo, no pierde, pues lo que deja aquí de ganar, lo suplente de sobra en el gasto de vino... Es cuestión de cacumen tabernario.

Hasta hace poco, el niscal era un producto sin apenas valor en las localidades de origen, y han sido los catalanes, en nuestro país, quienes le convirtieron en mercancía productiva y beneficiosa, hasta valorizarle en lo que merece. Antes de introducir los españoles en Europa las patatas, de origen americano, en los fritos y en los guisos figuraba el acompañamiento de los hongos en sus diversas especies, y más de un envenenamiento fué debido a cualquier amanita, lactario o volvaria de aspecto inofensivo, que varió el curso de la historia. Solamente el niscal está libre de semejante maldad y puede orgullecerse de su acción orgánica inofensiva. Dada también su condición silvestre, se ofrece lo mismo a las manos del individuo que va a venderle para trasladarle a la mesa del adinerado comensal que a las del mendigo, en cuyo zurrón entra dispuesto a aliviar el hambre sin disciplina.

Bajo los quitasoles verdes de los pinos, al amparo del bosque sombrío, los niscalos no disimulan su deseo de ofrecer la ruborosa faz, rebollón humilde y sencillo, un poco inclinado en gentil reverencia.



Julio ESCOBAR

## EL FACTOR HUMANO

DURANTE quince días pude convivir, hora a hora, con un grupo de jóvenes franceses. Asistí a su contacto con España espiando las reacciones que nuestras cualidades y defectos despertaban en ellos. Y creo que al regreso a su tierra se han llevado una impresión brillantísima de lo que es el «español».

Pensaba yo que un primer contacto con las benditas tierras castellanas podría ser decisivo si sabía mostrarme la impronta que la historia deja en el paisaje, si hallaba la complejidad de la hora crepuscular cuando el sol-guerrero herido en el campo inflama la llanura en la que las sombras del cardo parecen lanzas caídas en el combate junto a los yermos y los cascos de plata de las piedras.

Pensaba también que el nombre de Juana la Loca habría de prender, con su historia tremenda, en las jóvenes mentes de los muchachos, pero no caí en que mi mejor aliado no estaba en el pasado, sino en la sana risa de un grupo de muchachas españolas, Oliva, Tomé, Conchita Zalabardo, María Teresa Redondo, Purita Fernández..., que retrasaron un día la marcha del castillo para esperarnos. Muchachas madrileñas, talaveranas, alicantinas, que con una sencillez sin límites nos llevaron por los vastos salones, nos acompañaron a la Torre del Homenaje y nos ofrecieron el pan de su mesa en una cena inolvidable de camaradería y esplendor.

Esta generosidad humana se ha repetido a lo largo del viaje. En Santiago de Compostela, como debíamos llegar a Madrid a fecha fija y no había plazas más que en un correo, todo el Hostal se conmovió para evitarnos veinticuatro horas de tren. La señorita Alvarez de Sotomayor tuvo conferencias con Madrid para pedir en la jefatura de la Renfe que añadiera un vagón al expreso. El director del Hostal celebró conferencias con toda la provincia en busca de un autocar, y el director de Relaciones Culturales y el cónsul de España en Tetuán se fueron personalmente a intentar encontrarnos unos «jeeps» o a que nos fletasen ¡hasta un avión de la Iberia!

Se marchan en tren. Con pena. Va a despedirlos Luis Valenzuela, director artístico de Educación y Descanso. Alguien comenta acerca: «¡Con tal de que no lleguen con retraso...!»

Y uno de los muchachos, en perfecto castellano, responde: «¡Creo que es mejor que falle la máquina que el hombre, y en España, el hombre no falla nunca!»

Tiene razón. Porque sabemos que en España, aunque lleguemos con el retraso que sea, alguien nos espera en el muelle con los brazos abiertos.



Josita HERNAN

PIERCE

Elegir Pierce y estar seguro de su compra.

Relojes suizos de alta calidad.





Los estrenos

**Cayarre y BIALTO**

«Caravana de esclavos»

Un argumento de Karl May, llevado a la pantalla en coproducción hispanoalemana. La película, dirigida por Ramón Torrado, es ingenua y aburrida desde el principio hasta el final. Los lances y peripecias del guión han sido llevados al celuloide sin fluidez, sin emoción, sin eficacia alguna. El público rió en diversos pasajes que querían ser superpatéticos. «Caravana de esclavos» es, en suma, película llena de infantilismo e ingenuidad, rígida y convencional. Los actores—españoles y alemanes—incorporan como pueden los personajes acartonados que les ha tocado interpretar. Salvemos de la quema la buena fotografía de Alfredo Fraile.

GARCIA DE LA PUERTA

**Shirley Mac Laine, estrella número uno, con Glenn Ford, en «Furia en el valle»**

Una de las figuras femeninas que ocupan la primera fila de los artistas hollywoodenses es la atractiva Shirley Mac Laine, que antes de hacer «Furia en el valle» ya había conseguido triunfar en «La vuelta al mundo en 80 días».

Shirley salió de las tablas cuando triunfaba en Broadway, y su incorporación al cine fué tan brillante que hoy es una de las actrices más taquilleras del mundo. Máxima cuando, como en «Furia en el valle», va acompañada con nombres tan famosos como los de Glenn Ford y el estupendo cómico, que hace un papel de «duro», Mickey Shaughnessy, el actor que tanto hizo reír, en su papel de boxeador «sonado», en «Mi desconfiada esposa».

«Furia en el valle», que emociona y divierte, es una moderna producción de la Metro, en metrocólor y cinemascopio, dirigida por George Marshall, que pronto veremos en nuestras pantallas presentada por Dipenfa.

**¡EMOCION!**

LLEGA...



**FURIA EN EL VALLE**

Autorizada todos los públicos

**VIVIENDAS ECONOMICAS**

Grandes facilidades Entrega inicial 10.000; a dos minutos parada trolebús; cuota mensual 441 pesetas. Informes: Constructora Inmobiliaria Onix Diego de León, 25. 2.º Izq.

**cine**

**Tierra provenzal para Gerard Philippe**

Las mimos tempranas se amontonan sobre su tumba, en Ramatuelle



He aquí al malogrado actor francés Gerard Philippe, desaparecido en plena juventud y en el momento cumbre de su brillante carrera artística. Gerard Philippe aparece caracterizado en el personaje de «Fanfan la Tulipe», una de las mejores creaciones de este formidable artista, cuya muerte ha conmovido a toda Francia.

PARIS. (Crónica del correspondiente de la agencia Mirosopa, en exclusiva para «Pueblo».)—Las mimos tempranas, de un amarillo vaporoso, se amontonan sobre la tumba de Gerard Philippe en el cementerio de Ramatuelle: un camposanto rural, encaramado en lo alto de una colina, en tierras provenzales. Aquí quiso Philippe que le enterraran, según deseo muchas veces expresado. Así ha sido. En la mañana del sábado descendieron su cuerpo, envuelto en una amplia capa del Cid corneillano que tantas veces había interpretado y encerrado en un ataúd de encina, del piso segundo del gris inmueble de la rue de Tournon, donde habitaba. Paris lo ha despedido con brumas, y el cortejo funeral se ha dirigido hacia el Midi riente. Envuelto en su capa de terciopelo escarlata y enfundado en un traje de acuchilladas mangas, el Cid ha recibido tierra provenzal. Provenza, el Cid, la capa, el terciopelo negro... Gerard Philippe, que tantas veces había manifestado su admiración por el teatro clásico hispano—en el que bebieron Corneille y Racine—, ha sido enterrado en olor español.

En las cuarenta y ocho horas que permaneció el cuerpo del actor en la capilla ardiente instalada en su propio domicilio del barrio Latino hubo un desfile incesante de personalidades. Si la expresión no tuviera un regusto frívolo impropio de la ocasión, podría decirse que todo Paris, desde la «catharinette» sencilla que este año ha visto enlutada la festividad, al académico o el gran autor, todos han tributado su homenaje al artista muerto.

**DE FUJITA A JEAN PIERRE AUMONT**

Mientras grupos silenciosos se situaban ante el portal, las visitas al domicilio mortuario se sucedían. René Clair fué uno de los primeros en llegar. Le siguieron Fernand Ledoux y Daniel Ivernel. «Era un excelente compañero, y no acierto a creer todavía en su muerte», dijo el primero. Dos parisenses de considerable importancia artística, Jacques Becker y Fujita, visitaron también por última vez al gran actor.

«Le conocí cuando rodaba la película sobre Modigliani—dijo el pintor japonés recientemente convertido al catolicismo—. Volvímos a vernos muchas veces. Gustaba hablar del Japón conmigo.»

André Luget, Jacques Prevot, André Roussin, Fernand Gravey y Jean Pierre Aumont fueron también a tributar, entre otros muchos, su homenaje al compañero fallecido.

Su esposa, muy pálida y con los ojos húmedos, recibía las condolencias. En la estancia fúnebra se hallaba la madre y el hermano mayor, Jean Philippe, Olivier y Anne Marie, los hijos, estaban en casa del médico de la familia, que quiso ahorrarse el espectáculo de la muerte. Es posible que en estos momentos, cuando el cuerpo del gran actor descansase ya en el pequeño camposanto de Ramatuelle, no sepan todavía la cruel verdad.

**HA VUELTO A PROVENZA**

Gerard Philippe había nacido en Cannes el 4 de diciembre de 1922: pocos días han faltado, pues, para que cumpliera sus treinta y siete años. Su familia era provenzal, aunque por parte de la abuela materna hubiera recibido aportación checoslovaca. Su verdadero apellido era Philip, pero desde sus primeras apariciones artísticas se había añadido una «e» para que llegaran a trece las letras de su nombre y apellido.

«Trece es un excelente número—acostumbraba a decir—. Siempre me ha dado mucha suerte.» Por cruel ironía, el número de su tumba en el cementerio de Ramatuelle es el doce. Le ha faltado una cifra para que el trece le acompañara en su viaje a la eternidad.

**La jungla ecuatorial, en «Historia de una monja»**

Un grupo de ochenta personas voló desde Roma al Congo, estableciéndose en Stanleyville para el rodaje de los exteriores africanos de la película de Fred Zinnemann «Historia de una monja». Auténticos hospitales congoleños y coloniales fueron utilizados en las secuencias del film, así como la estación férrea de Stanleyville, los transbordadores del río Congo y los poblados indígenas. Las secuencias más impresionantes—y en cierto modo más peligrosas—fueron las rodadas en Yalisombo, una colonia de leprosoles situada en una región donde abunda esta terrible enfermedad y que fué fundada hace veintidós años por un padre misionero, el doctor Stanley Browne. Audrey Hepburn, Dame Peggy Ashcroft, Niall McGinnis, el director Zinnemann y otros miembros de la compañía trabajaron en contacto con las víctimas de la lepra para trasladar al celuloide escenas impresionantes y completamente inéditas. «Historia de una monja» cuenta con la maravillosa interpretación de Audrey Hepburn, que por su labor en esta película obtuvo el premio a la mejor interpretación femenina en el Festival de San Sebastián. Secundan a Audrey Hepburn el gran actor británico Peter Finch y dos primerísimas figuras de la escena inglesa: Dame Edith Evans y Dame y Peggy Ashcroft. Intervienen asimismo Dean Jagger, Stephen Murray y Mildred Dunnock. Esta extraordinaria producción en technicolor será presentada en breve bajo el sello prestigioso de Mundial Film.

**LOPE DE VEGA**

ESTRENO MUNDIAL

MAÑANA, MIERCOLES, A LAS 11 DE LA NOCHE, GALA ESPECIAL A BENEFICIO DE LOS DAMNIFICADOS DE FREJUS, PATROCINADA POR EL EMBAJADOR DE FRANCIA

A partir del jueves, funciones normales de tarde y noche

**El BALLE**



CONCHITA MONTES  
ALBERTO CLOSAS  
RAFAEL ALONSO

Escrita y dirigida por **Edgar Neville**

LOCALIDADES CON CINCO DIAS DE ANTICIPACION  
AUTORIZADA MAYORES

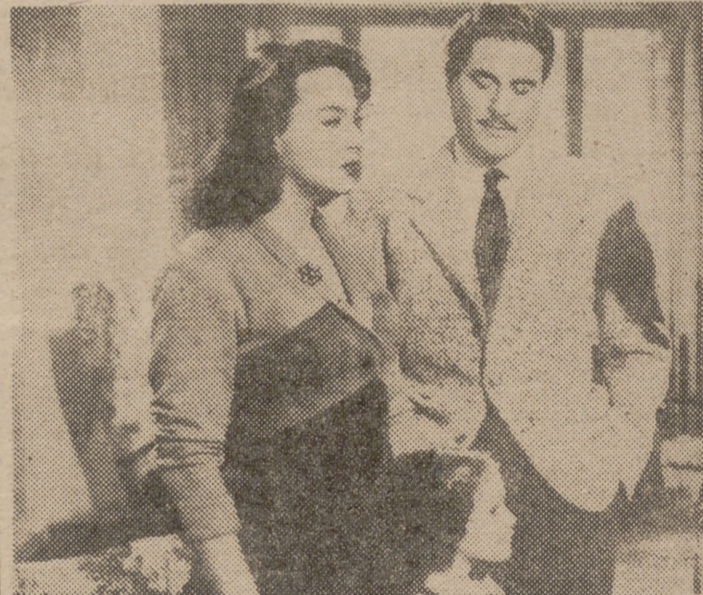
**Clark Gable y Doris Day, por primera vez juntos**

Clark Gable, apodado «el rey de la pantalla» por su perenne y grandiosa popularidad, vuelve, después de más de veinte años al género de comedia satírica de aguda y adulta sutileza que le hizo famoso en los albores de su carrera.

Aunque Clark Gable ha interpretado durante estas últimas décadas papeles de aventurero y de romántico galán en docenas de películas, «el rey» debe indudablemente su corona al éxito inicial de su carrera en comedias teatrales.

La primera comedia fílmica en la que tomó parte Clark Gable fué «Sucedió una noche», por la que le fué adjudicado el premio de la Academia. Y ahora que el mundo se halla tan necesitado de buen humor, Gable vuelve a su primer amor en la comedia «Enseñame a querer», para deleitarnos con su hilarante interpretación de un periodista enamorado de una encantadora instructora de periodismo, interpretada por Doris Day.

«Fué muy divertido trabajar en esta película, especialmente tomando parte en ella la pipireta Doris. Y cuando uno trabaja a gusto en algo..., lo hace mejor y se obtiene mejor resultado», declaró Clark Gable al terminar el rodaje de este film.



«CAFE DE PUERTO» En el cine Rex se exhibe este film. Se trata de una de las películas que con más intensidad y dramatismo presenta la vida de ciertos personajes que, al margen de la ley, se abandonan, se entregan y se confunden con todas las pasiones humanas. Bajo la dirección expertísima de Rafael Matarazzo, tal tema adquiere realidad y un acusado vigor emocionante, que brillantemente conducen Amadeo Nazzari e Iyonne Sanson, personajes de un mundo que interesará a todos los espectadores. «Café de puerto», coproducción Benito Perojo-Titanus, está distribuida por C. E. A.

**«La casa de té de la luna de agosto»**

La triunfal obra de John Patrick, «La casa de té de la luna de agosto», inspirada en la novela de Vern J. Schneider, fué galardonada con el Premio Pulitzer, distinción que reafirma la calidad excepcional de un argumento aplaudido por millones de espectadores.

Rodada casi totalmente en el Japón, la película nos ofrece la sorprendente belleza de paisajes maravillosamente matizados por la alegre policromía de un colorido como nunca se había logrado en el cine.

«La casa de té de la luna de agosto» es la culminación de un empeño fabuloso, en el que se han puesto en juego los más valiosos y artísticos para llevar a cabo el grandioso espectáculo de una producción realmente extraordinaria, a las órdenes del experto director Daniel Mann.

Pero si es importante la grandiosidad, los paisajes y el colorido de este film, no lo es menos la interpretación que reúne a los artistas favoritos de millones de espectadores, Marlon Brando, Glenn Ford, la encantadora Machiko Kyo, Eddie Albert, Paul Ford y otros nombres de relieve universal.

Rodada en cinemascopio y metrocólor esta selección Metro-Goldwyn-Mayer, distribuida por la prestigiosa marca Filmayer.

PRESTIGIO Y CALIDAD

**CALISAY**

PRESTIGIO Y CALIDAD

**GACETILLAS**

**ORQUESTA SINFONICA ALEMANA BAMBERG**

Viernes próximo, Monumental Cinema, despedida. Director, Rudolf Kempe; pianista solista, Beethoven. Localidad de s, taquilla Monumental.

**COMO «DOÑA FRANCISQUITA»** la música de Vives atrae, cautiva y deleita en la nueva versión de su obra cumbre, «Bohemios». Teatro Zarzuela.

**«LA ORESTIADA»**

El testimonio teatral más importante de la historia del mundo. «Es un espectáculo para el pensamiento y la sensibilidad, para la vista y para el oído, armonioso, sobrecogedor, cantavante, lleno de imponente grandeza» (Alfredo Marquerie, «A B C»). Teatro Español.

**TEATRO**

**Funciones para mañana**

**ALCAZAR.**—(21-22-52.) Revisitas Antonio Casal con Irene Daina, 7 y 11; Luna sin miel (de Navarro y Moraleda). ¡Divertidísima y espectacular!

**BEATRIZ.**—(25-31-48.) Compañía Maritza Caballero, 7 y 11; Maribel y la extraña familia (Miguel Mihura).

**CALDERON.**—(39-13-33.) 7-11: Rafael Farina presenta Copla y canción, de Antonio Quintero y maestro Gordillo.

**CIRCO PRICE.**—(21-63-19.) 7-11: ¡Éxito impresionante! Circuitos Carcellé presenta osos japoneses gigantes, Troupe Ballan, Dubsy's («automóvil loco»), perfiles comediantes, etc. 20 atracciones cosmopolitas. (Despáchase para tres días.)

**COMEDIA.**—(Cia. Alberto Closas.) 7 y 11: Cena de matrimonios, de Alfonso Paso. (Una maravillosa interpretación para una extraordinaria comedia.)

**COMICO.**—(Cia. Pepe Alfayate, Rafaela Rodríguez, Aurora Redondo.) 7-11: ¿Qué hacemos con los hijos? (de Carlos Llopis). Butaca, 40 pesetas.

**ESLAVA.**—(31-19-64.) 7 y 11: Aurora Bautista en La gata sobre el tejado de cinc... (Tennessee Williams). Primer actor, Antonio Prieto. Próximamente, 200 representaciones. Cuatro últimas semanas en España.

**ESPAÑOL.**—7-11 (Compañía titular; director, José Tamayo): La Orestiada, la famosa trilogía de Esquilo, en la versión de José María Pemán y Francisco Sánchez Castañer, música de Cristóbal Halffter, con Luis Prendes, Berta Riaza, Luisa Sala y la colaboración de Irene López Heredia. La obra más importante de todos los tiempos. Tolerada menores.

**FUENCARRAL.**—(Revistas maestro Cabrera.) 7 y 11: ¡Aquí hay tomate! Fantasia lírica de Llabrés y García Torre; música del maestro Cabrera, con Amparo de Lerma y Venancio Moreno. Butaca, desde 30 pesetas.

**GOYA.**—(25-32-17.) Goya, 22. Metro Velázquez.) 7 y 11: ¿Dónde vas, triste de tí?, de Juan Ignacio Luca de Tena, por José M.ª Roldán, Carmen Bernardos, Francisco Pierra, Amparo Martí, Ricardo Canales y compañía titular. (Más de 50 personas en escena!) ¡Espectáculo fastuoso y deslumbrante! Tolerada.

**INFANTA ISABEL.**—(21-47-78.) Compañía titular. Dirección,

**CARTELERA de ESPECTACULOS**

Arturo Serrano, 7 y 11: Melocotón en almibar. Lo más divertido de Miguel Mihura. La interpretación más divertida de Isabel Garcés.

**LARA.**—(21-16-31.) 7-11: El comprador de horas (de Jacques Deval). Versión libre de José María Pemán; por Adolfo Marsillach, María Asquerino y toda la compañía titular. (140 y 141 representaciones.)

**LATINA.**—(Zori-Santos-Codoco con Carmen Jareño.) 7-11: ¡Carolina de mi corazón!

**MARAVILLAS.**—Todos los días, 7 y 11: Compañía de revistas Marujita Díaz presenta su gran espectáculo La princesa Alegria. Éxito clamoroso de la primerísima vedette Marujita Díaz, con Paquito Cano y Antonio Riquelme.

**MARIA GUERRERO.**—(Teléfono 31-76-94.) 7 y 11: La extraordinaria comedia La desconcertante señora Savage, de John Patrick, versión de Javier Regás, con Lina Rosales, Angel Picazo, Gabriel Llopert y Mercedes Prendes en el papel de la señora Savage. Dirección, Claudio de la Torre.

**MARTIN.**—(Revistas Muñoz Román.) 7-11: La nueva versión ¡Tócame, Roque! (de Muñoz Román y maestros Moraleda y Cofiner). Protagonista, Queta Claver. Despáchase localidades sin aumento con cinco días.

**RECOLETOS.**—7 y 11: Juanjo Menéndez en Oscar (con Olga Peiró, Manuel Collado, colaboración Julia Martínez). Dirección, Pérez Puig.

ratas del Mississippi (Fess Parker). Technicolor. Tolerado.

**R. E. X.**—(Teléfono 47-12-37.) Continua de 11 a 6. Numeradas, 7, 9 y 11 (tres sesiones): Café de puerto (Amadeo Nazzari, Yvonne Sanson).

**RIALTO.**—7-11: Caravana de esclavos (Victor Staal, Mara, Cruz). Color. Tolerada.

**SAN MIGUEL.**—7-11: Diego Corrientes (J. Suárez, M. de Leza). Color. Tolerada.

**UNIVERSAL CINEMA.**—7-11: Diego Corrientes (José Suárez, Marisa de Leza). Color. Tolerada.

**SESION CONTINUA**

Actualidades. — Festival del corto metraje.

**ALBA.**—(27-07-85.) Selecto. Continua 10 mañana: La pelirroja indómita. Mi encantadora asesina.

Albarrán.—Y después del cuplé y Niebla en el alma.

Alcalá.—Cuatro pasos por las nubes y Los íos de Susana.

Alcantara.—Un vaso de whisky y Un extraño a mi puerta.

Alexandra.—Manos asesinas y Miss Cuplé.

Alhambra.—La gran jugada y Amor a reacción.

América.—El fotogénico y Anastasia, la última hija del zar.

Apolo.—El amor llega en verano y El viento no sabe leer.

Aragón.—Orlando y Torpedo.

Argel.—Maternidad imposible y El clisne.

**ARGUELLES.**—Continua 5: Diego Corrientes (José Suárez,

**10. SEMANA MOLOKAI CINE GRAN VIA**

**REINA VICTORIA.**—(Fernando Granada con Pastora Peña.) 7-11: El hombre que se vestía de perro.

**ZARZUELA.**—(Compañía titular. Dirección, Lola Rodríguez Aragón.) 7 y 11: Sensacional espectáculo musical, Bohemios, con Teresa Tourné (tarde), Estrella Alsina (noche), Inés Rivadeneyra, Carlos Munguía, coros y «ballet» titulares. ¡Una fabulosa y moderna versión de la célebre obra de Amadeo Vives! Director, José Tamayo.

**CINE**

**SESION NUMERADA**

**ALBENIZ.**—6,45-10,45: Segundo grandioso espectáculo Cinerama Holiday. Technicolor. Apto todos los públicos. Venta anticipada localidades.

Amaya.—Los tramposos.

**AVENIDA.**—(21-75-71.) 7-11: Al Capone (Rod Steiger). 2.ª semana.

**BARCELO.**—7-11: Diego Corrientes (José Suárez, Marisa de Leza). Eastmancolor. Autorizada. Benilure.—El día de los enamorados.

Bulevar.—Los tramposos.

**CALLAO.**—7-11: Un marido en apuros (Paul Newman, Joanne Woodward). Cinemascope. Color.

**CAPITOL.**—7-11: El gafe (José Luis Ozores, Teresa del Río, Antonio Garisa). Tolerada.

Carlos III.—Enseñame a querer.

**CARTAGO.**—(57-70-23.) 7-11: Diego Corrientes (José Suárez, Marisa de Leza). Color. Tolerada.

**COLISEUM.**—6,45-10,45: La casa de té de la luna de agosto (cinemascope, metrocólor; Marlon Brando, Glenn Ford, Machiko Kyo). ¡Ningún otro film tan maravilloso y divertido!

**GRAN VIA.**—7-11: Molokai (Javier Escribá). Director, Luis Lucia. Declarada de interés nacional. Autorizada menores, 10 semana.

**LA TORRE DE MADRID.**—(47-16-57.) 7-11: Los piratas del Mississippi. Technicolor. Tolerada.

**LOPE DE VEGA.**—(47-20-11.) 7-11: Caravana hacia el Sur (T. Power, S. Hayward). Cinemascope. Color. 5.ª semana.

Luchana.—El día de los enamorados.

**MARVI.**—(Cartagena, 89. 45-06-15.) 7-11: El día de los enamorados (Tony Leblanc, Conchita Velasco). Eastmancolor. Tolerada.

Marisa de Leza). Eastmancolor. Autorizada.

Arizona.—Embrujo y Fuego escondido.

Astoria.—La ronda del diamante y El cristo de los Faroles.

Astur.—Sueños de oro y Años peligrosos.

Ave María.—Canción del Sur y Héroes del aire.

Avenida (Vallecas).—El esclavo y Fuga sangrienta.

Ayala.—La ley es la ley y Tú y yo.

Azul.—Una muchachita de Valladolid y Entre dos mujeres.

Beerra.—Sube y baja.

Béquer.—La casa número 322 y Sube y baja.

Bellas Artes.—Nuestras hijas.

Bellas Vistas.—Llanura roja y Todo es posible en Granada.

Bellón.—Aventura para dos y El tren de las 3.10.

**BENAVENTE.**—10: Muchachas en vacaciones (color; María Piazzai). Sombras acusadoras (Anne Baxter, Richard Todd).

Bristol.—Un beso antes de morir y Nuestras hijas.

California.—La vida es bella y ¡Viva Las Vegas!

**CANDELEJAS.**—(Delicias, 51. 28-74-92) Selecto. Confortable. 5: Añorables y mentirosas. Un crimen por hora.

Caretas.—Juanillo, papá y mamá y Carta delator.

Castilla.—El hombre de las llaves de oro y Una muchachita de Valladolid.

Cervantes.—Noruega y Horizontes de grandeza.

**COLON.**—5: Un conflicto en cada esquina (John Wayne, Charles Coburn) y Duelo de razas (Dana Andrews). Tolerado.

**CONCEPCION.**—5: Mi tío (technicolor). Torpedos humanos (Raf Vallone). Tolerado.

Covadonga.—Villa Alegre y El puente sobre el río Kwai.

Cristal.—Carlos, su tía y la otra y De entre los muertos.

Chamartín.—La carga de los rurales y Mi desconfiada esposa.

Chamberí.—La mujer soñada y El viento no sabe leer.

Chiki.—Duelo en la jungla y Héroes del aire.

Chueca.—La novia de Juan Lucero y ¡Oh!, los hombres.

Delicias.—Camino a Ball y Sonatas (aventuras del marqués de Bradomín).

Doré.—El tirano de Pisa y El hombre de Larame.

Dos de Mayo.—Las muchachas de azul y Luces de candelitas.

Elcano.—La bella campesina y Trapecio.

España.—Complementos y Horizontes de grandeza.

Espromeda.—El club del crimen y Sonatas (aventuras del marqués de Bradomín).

Europa.—Ladrón él, ladrona ella y Un crimen por hora.

Excelsior.—La vida por delante y Tierra de faraones.

Felipe II.—La pradera sin ley y Franziska.

Nuevos televisores Askar. Con mando a distancia. Máxima calidad. Teclado con 4 pulsadores. ¡En 15 mensualidades!

Figaro.—El rey y yo y Baeta rubia.

Flor.—La enemiga y La chica del río.

Florida.—Juventud criminal y La novia de San Petersburgo.

Galileo.—Romeo y Julieta y Nina. Gayarre.—Caravana de esclavos.

Generalife.—La rubia fenómeno y Notre Dame de París.

**GONG.**—Continua 5: Un mayordomo aristócrata (David Niven, June Allyson). Eastmancolor. Cinemascope. Mayores.

Goya (Vallecas).—Cuentos de Roma y El hombre del traje gris.

Granada.—Mi desconfiada esposa y Vuelve a mi vida.

Iberia.—Un poco de cielo y La violetera.

Ibiza.—La novia de Juan Lucero y ¡Oh!, los hombres.

**IDEAL.**—Continua 5: El día de los enamorados (Tony Leblanc, Conchita Velasco, Katia Loritz, Antonio Casal). Technicolor. Autorizada. Pases: 5-7-9-11.

Imperio.—Camelia y Los aristócratas.

Infantas.—Los tramposos.

Imperial.—La novia de Juan Lucero y ¡Oh!, los hombres.

Iris.—Un tipo llamado Morgan y Luces de candelitas.

Jorge Juan.—Los tramposos.

Las Vegas.—La chica del río y Sonatas (aventuras del marqués de Bradomín).

Lavapiés.—Máxime y Gran Hotel. Lepanto.—Sangre en la calle y El ciego novio.

Lido.—Y después del cuplé y Nuestras hijas.

López de Hoyos.—Camino a Ball y Sayonara.

Lusaretta.—La novia de Juan Lucero y ¡Oh!, los hombres.

**MAGALLANES.**—5: La novia de Juan Lucero y ¡Oh!, los hombres! (Henri Vidal, Zizi Jeanmaire). Color.

María Cristina.—El globo rojo y Jimmy.

Metropolitano.—Huracán de emociones y Sube y baja.

Montecarlo.—¡Es grande ser joven! y Se ha perdido un apuntnik.

Montera.—Marino al agua y Sonatas (aventuras del marqués de Bradomín).

Montija.—Nosotros, los pecadores y El caso O'Hara.

**MONUMENTAL.**—Continua 5: La novia de Juan Lucero (Juanita Reina, Angel Peralta). Eastmancolor. Indiscreta (Cary Grant, Ingrid Bergman). Mayores.

**MUNOZ SECA.**—(31-51-41.) 10: Las de Caín. La pradera sin ley. Mundial.—Obsesión y Mensajeros de paz.

Murillo.—Sueños de oro y Años peligrosos.

Narváez.—Marino al agua y Sonatas (aventuras del marqués de Bradomín).

Odeón.—La vida por delante y Nuestras hijas.

Olimpia.—Río Guadalquivir y Tierra de faraones.

Oraa.—La novia de Juan Lucero y ¡Oh!, los hombres.

**PALACE.**—4: Las dos y media y... veneno (José Luis y Antonio Ozores). Color. Tolerada.

Palacio del Cine.—¡Viva Las Vegas! y Miss Cuplé.

**PANORAMA.**—10 mañana: El caso del tranvía (technicolor). Sube y baja (eastmancolor; Cantinflas).

París.—Horizontes de grandeza.

Payón.—La casa número 322 y Sube y baja.

Pelayo.—Aventura para dos y No hay tiempo para morir.

Peñalver.—Sube y baja.

Pez.—Pasos peligrosos y El viento no sabe leer.

Pizarro.—El hombre del paraguas blanco y El tirano de Pisa.

Pleyel.—Cuando se quiere de veras y Las noches de Cabiria.

Postas.—Madrugada y El viento no sabe leer.

Praga.—Romeo y Julieta (Cantinflas) y Manos sucias.

Príncipe Alfonso.—Más allá de la duda y Miss Cuplé.

Príncipe Pio.—Faustina y Sube y baja.

**PROGRESO.**—5: Un mayordomo aristócrata (J. Allyson, D. Niven). Cinemascope. Color.

Quevedo.—Tamango y Mi encantadora asesina.

Roma.—Vivir un gran amor y Un médico fenómeno.

Sáinz de Baranda.—Maternidad imposible y El clisne.

Salamanca.—Un mayordomo aristócrata.

Salaberry.—Patio andaluz y Gran Hotel.

**SAN CARLOS.**—5: Ligeramente escarlata (technicolor). Sube y baja (eastmancolor; Cantinflas).

San Cayetano.—Esa voz es una mina y Un caballero andaluz.

**SAN DIEGO.**—(Pte. Vallecas.) 5: El torero. Tifón sobre Nagasaki. Ambas color. Tolerado.

San Francisco.—Marineros, no miréis a las chicas y Un médico fenómeno.

San Luis.—El asesino anda suelto y Cruce de destinos.

Savoy.—La venganza y Gran Hotel.

Sevilla.—Sinué el egipcio y El amor llega en verano.

**SOL.**—10 mañana: Los caballeros las prefieren rubias (technicolor). El tren de las 3.10.

Tetuán.—Las de Caín y El árbol de la vida.

**TIVOLI.**—5: Los tramposos (eastmancolor, filmascope; Tony Leblanc, Ozores). Tolerada. 2.ª semana.

Toledo.—Atrapa a un ladrón y Jubal.

Urquijo.—Vuelve a amanecer y Miss Cuplé.

Usara.—El capitán Veneno y Yo fui el doble de Montgomery.

Vallehermoso.—Ensayo dramático y Sonatas (aventuras del marqués de Bradomín).

Velázquez.—Cita en Hong-Kong y Natala.

Ventas.—La bella desconocida y La estrella del mar.

Vergara.—Nuestras hijas.

Victoria.—Marino al agua y Sonatas.

**PELETERIA EL PILAR**

Clavel, 7 - MADRID - Tel. 210620

Liquidación total de todas sus existencias POR TRASPASO

	Ptas.
Abrigos patas de kid, todos colores . . . . .	1.500
Abrigos garras astracán l. calidad . . . . .	6.500
Abrigos astracán pieles . . . . .	18.000
Abrigos astracán trozos . . . . .	9.500
Abrigos mouton, la mejor calidad . . . . .	2.200
Chaquetas mouton, la mejor calidad . . . . .	1.400

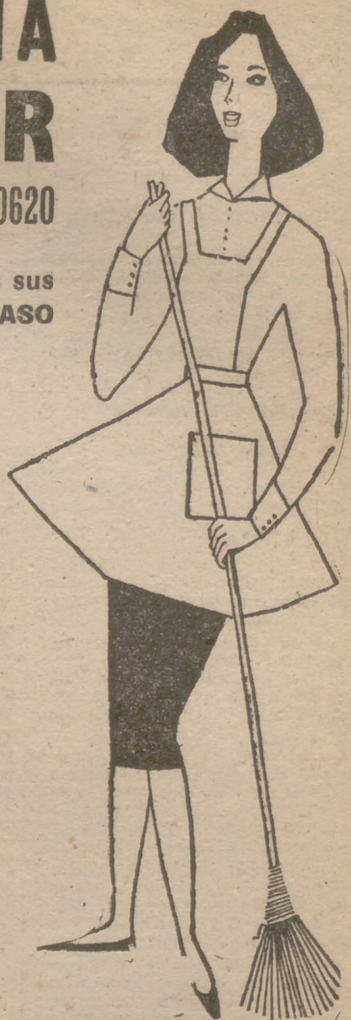
Capas de renard, foquinas, pieles sueltas, etc.

Miles de otras pieles a mitad de su valor.

Abrigos de niño todas tallas desde 150 pesetas.

Nuestra sección de jerseys con 50 por 100 de rebaja.

**TENEMOS QUE DESALOJAR LOS LOCALES EL 15 DE ENERO SIN NINGUNA DEMORA**



**PELETERIA El Pilar CLAVEL, 7**

REGALE UN TELEVISOR ASKAR DE 21". 22.440,25 PESETAS. ¡LE DISTINGUIRA! Pagadero en 15 mensualidades

**IMECA**

PACIFICO, 82 - ZURBANO, 65 GLORIETA EMBAJADORES, 7

Vista Alegre.—La gran jugada y Música de ayer.

Voy.—Muchachas de azul y La hija del embajador.

X.—El honor del capitán Lex y Quo Vadis?

**SALAS DE FIESTAS**

**CISNE NEGRO.**—(Cartagena, 89.) La sala más moderna, alegre y juvenil. Miss Arizona, Ballet Mira. Grandes orquestas y atracciones. Tel. 45-10-90.

**EL BIOMBO CHINO.**—(Musichall y cha-ya. Isabel la Católica, 6. Tel. 48-50-81.) 6,30 tarde y 11,15 noche: Gerardi Trio, fantasmistas cómicos acrobáticos. Grandes atracciones. Tres orquestas.

**JHAY.</**

## HOY

### Información religiosa

Día 16, miércoles. — Santos: Eusebio, Albina, Valentín, Con cordio, Naval, Agrícola, Abdón, Ireñon, Beano, Ananías, Azarias, Misael.  
Misa de las Témperas, de color morado.

### Avisos varios

#### ACTOS PARA HOY

A las siete.—Biblioteca Nacional: "La arqueología judía en España", por don Francisco Cañter Burgos.

A la siete y media. — Círculo Cultural "Medina": Conferencia del señor Capena sobre "Lara y el villancico".

— Patio de Cristales del Ayuntamiento: "Belén en Canarias", por don Francisco Aguilera Paz. Seguidamente actuarán los representantes folklóricos del Hogar Canario de Madrid.

— Salón de Tapices del Ayuntamiento: "Educación sanitaria familiar" y "La autoridad en la familia", por don Félix Sancho Martínez y doctor Iniesta Corredor, respectivamente.

— Academia de Medicina: "Diagnóstico operatorio y tratamiento quirúrgico de las pancreatitis crónicas", por don Cristóbal Pera Jiménez.

A las ocho menos cuarto.—Instituto de Cultura Hispánica: José Coronel Urtecho leerá un capítulo de su libro "Rápido tránsito".

A las ocho.—Ateneo: "El tratado de la Zona de Comercio Libre", por don Juan Eugenio Morera.

— Escuela Provincial de Mandos: "El gamberrismo, hecho social", por don José Luis Copero.

— Mesa de Burgos: Presentación de la Agrupación Musical en concierto dirigido por el maestro Castillón.

#### FIN DE AÑO EN GREDOS

La Dirección General de Turismo organiza una excursión en autocar pullman de su propiedad al Parador Nacional de Gredos con motivo de las fiestas de fin de año, con salida desde Madrid el próximo día 31, regresando el día 10 de enero.

En las oficinas del citado organismo (Medinaceli, 2; teléfonos 224419 y 222830) se informará detalladamente a cuantas personas lo soliciten.

#### REGRESO Y SALIDA DE COLONIAS INFANTILES

El día 16, a las diez de la mañana, regresa la 177 expedición del Preventorio de Guadarrama, que partió el día 16 de septiembre.

Se ruega a los familiares de las niñas acudan al Servicio de Colonias Preventorias (Andrés Mellado, 31) para recibir las expediciones, que va a ocupar las vacantes que han dejado las anteriores.

#### CUPON DE CIEGOS

El número premlado ayer es el 731.

#### Farmacias de guardia

Amor Hermoso, 65 (Usera), Antonio López, 206; paseo de Santa María de la Cabeza, 47; Jaime el Conquistador, 38; glorieta de Atocha, 8; Los Madrazo, 1; Cervantes, 22; Atocha, 25; Gutenberg, 20; plaza Conde Casal, 4; Condes de Torrepalacio, 33; Lombía, 7; Ibiza, 44; Marques de Mondéjar, 29; Hermosilla, 95; Alcalá, 82; Don Ramón de la Cruz número 81; Aysa, 19; calle de Recoletos, 6; Serrano, 186; Núñez de Balboa, 74; Maldonado, 44; Alonso Heredia, 22; avenida de los Toreros, 41; Canencia 31; Gustavo Fernández Balbuena, 19; López de Hoyos, 7; avenida de la Habana, 107 (Chamartín); General Ramírez de Madrid, sin número; Argensola, 12; Fuenferraz, número 114; García Morato, 34; Eloy Gonzalo, 31; Ponzano, 41; Raimundo Fernández Villaverde número 31; Bravo Murillo, 128; Colón, 6; avenida de José Antonio, 26; plaza Mayor, 17; Luna, 6; San Bernardo, 55; Blasco de Garay 5; Fernando el Católico, 12; Islas Filipinas, 24; Andrés Mellado, 43; Granja, 4 (Parque Metropolitano); Tremps, 22 (Dehesa de la Villa); Lope de Haro, 10; Quintana, 18; Marina Española número 7; paseo de la Florida número 15; Toledo, 66; ronda de Segovia, 25; Antonio Leyva, 17; José María Rey, 47 (barrio Terco Viejo); Doctor Espina, 14 (Carabanchel, Clarisas); avenida Muñoz Grandes, 19 (Carabanchel Bajo); Labrador 1 (Carabanchel Alto); plaza de Bami 26 (Ventas); carretera de Aragón número 118; Hermanos García Nobletas, casa núm. 7 (pueblo de San Blas); Alfredo, 22 (barrio de la Concepción); carretera de Canillas 9; Capitán Blanco Argibay 128 (Tetuán); Mesón de Paredes, 8; colonia San Cristóbal B-6 (carretera de Francia, kilómetro 7); colonia Mariano Lanuza 2 (barrio Extremadura); carretera Extremadura, 47; avenida Monte Imieldo 14 (Puente de Vallecas); avenida de la Albufera 121 (Puente de Vallecas); avenida de San Diego 73 (Puente de Vallecas); San Miguel, 2 (Ato del Arenal); Camino Alto Vadderribas 10 (Puente de Vallecas).

## Sombreros

### BARATOS...

Recién salidos de nuestra fábrica. Preciosos coloridos; últimos modelos, a 125 y 150 pesetas. Los DICONTINOS, desde 250. También arreglamos sombreros. PADDILLA CRESPO, MONTERA, 25 y 27. Es el pasaje nuevo que pega al hotel Montesol. Dentro de este pasaje, al lado del estanco.

## Puesta en circulación de Cédulas de Crédito Local

Es digna de destacarse, por su gran aceptación en nuestro mercado de valores, la noticia de haberse puesto en circulación por el Banco de Crédito Local de España el resto de las cédulas de la emisión de 1959, autorizadas para salir al mercado en el año corriente.

## Nueva Directiva del Hogar Canario

En Asamblea general ordinaria ha sido elegida la siguiente Junta Directiva del Hogar Canario para 1960, que tomará posesión a primeros de enero: Presidente, don Luis Benítez de Lugo, marqués de la Florida; vicepresidente, don Francisco Aguilera y Paz; vicepresidente, don Claudio de la Torre Millares; secretario, don Francisco Rodríguez Batllori; vicesecretario, don José Díaz Rijo; tesoro, don Pelayo López y Martín-Romero; contador, don Juan Coello García; bibliotecario, don José Pérez Vidal. Vocales: Don Esteban Pérez González, don Juan José Orozco y Massieu, don Antonio Ruméu de Armas, don Ruperto González Negrín, don Diego Benítez de Lugo, marqués de Celada, don Vicente Marrero Suárez, don Armando Gracia San Fiel, don Luis Manchado Santana, don Nivarío de la Cruz Hernández y don Pedro Valido Benítez.

# Conversaciones hispanoargentinas sobre emigración

## Asistieron los ministros señores Vitolo, Castiella y Sanz Orrio

A las siete de la tarde se celebró, en el Palacio de Santa Cruz, el acto de apertura de unas conversaciones hispanoargentinas sobre emigración, que se celebran con motivo de la estancia en España del ministro del Interior del Gobierno argentino, señor Vitolo. Asistieron a este acto, con el ministro argentino, el ministro de Asuntos Exteriores, señor Castiella, y el de Trabajo, señor Sanz Orrio.

Abrió la sesión con unas elocuentes palabras el ministro español de Asuntos Exteriores, don Fernando María Castiella, quien agradeció la presencia del señor Vitolo como viajero tan insigne como infatigable, que, después de un largo periplo invernal por Eu-

ropa, llegaba a una España donde se admira a los hombres que están empeñados por la paz y prosperidad de la República Argentina. Felicitándose por esta visita, se refirió a las negociaciones que daban comienzo, y en las que se prepara un proyecto de Convenio muy completo, que interesa a la República Argentina porque los emigrantes españoles son ya argentinos antes de salir y no necesitan tiempo para argentinizarse, y que también interesa a España, porque le es muy grato todo lo que pueda ser útil para la Argentina.

El ministro del Interior, don Alfredo R. Vitolo, contestó haciendo un brillante análisis de la posición argentina hacia España,

«país donde se encuentra—dijo— como en su propia patria». «Argentina—añadió—es como España. Lo es en su medula, en su espíritu, en su cultura; en cada metro de su territorio existe la vivencia de España.» Señaló que, por ello, la tarea a realizar era sencilla, ya que se trataba de poner en el papel los sentimientos que vinculan a los dos países.

Tras abandonar la reunión los tres ministros, continuaron las conversaciones oficiales entre las dos delegaciones. La delegación argentina está presidida por el director nacional de Migraciones, profesor don Héctor Ciapuscio, e integrada por los señores Priera, delegado en España de la delegación argentina de Inmigración en Europa; Ossorio Arana, Sanviti y Navero, de la representación diplomática y consular en España. La delegación española está presidida por don Félix de Iturriza, director general de Asuntos Consulares, e integrada por los señores Valcarcel y Díaz Reig, director general y subdirector del Instituto Español de Emigración; los señores Polo y Troya, director general y subdirector general de Empleo, y los secretarios de Embajada señores García Lahiguera y Larroque.

Al acto de apertura asistieron también el embajador argentino, general D'Andrea; el consejero de esa Embajada señor Bunge y el director de Organismos Internacionales de la Argentina, doctor Rodríguez Anaya.

#### CENA EN HONOR DEL MINISTRO ARGENTINO

En la noche de ayer se celebró una cena, testimonio de hospitalidad y amistad fraterna entre España y Argentina, ofrecida por el ministro de la Gobernación, teniente general Alonso Vega, al ministro del Interior de la República Argentina, doctor don Alfredo R. Vitolo.

Asistieron el ministro de Asuntos Exteriores, señor Castiella, y señora; el ministro secretario general del Movimiento, señor Solís, y señora; el embajador de Argentina en España y señora, así como el subsecretario de Gobernación, directores generales de Seguridad, Política Interior y Administración Local; directores del Banco Hipotecario y Crédito Local, y los de Migraciones, Consejo Nacional Agrario, Hipotecario Nacional y Organismos Internacionales, consejeros de Embajada y sus respectivas señoras.

Al finalizar la reunión, el ministro de la Gobernación dio la más cordial bienvenida a los visitantes, augurándoles que durante su estancia en España se sentirían como en su propia patria, podían apreciar como, manteniéndose el culto a la tradición, restañadas las heridas de nuestra Cruzada, el común esfuerzo de los españoles procuraba la prosperidad y la grandeza de la nación. Terminó formulando sus votos por la prosperidad de ambos países y sus Gobiernos y jefes de Estado.

El ministro del Interior argentino manifestó que tras su peregrinaje por la vieja Europa creyó encontrarse ya de nuevo en las Américas al pisar las tierras de la común madre patria, asegurando que, con su presencia en el CL aniversario de la independencia argentina, nuestra gloriosa Historia tendrá el homenaje que merece entre las jóvenes Repúblicas americanas.

#### EL MINISTRO DE EDUCACION DE GUATEMALA, EN ESPAÑA

Invitado por el ministro de Educación Nacional, señor Rubio y García-Mina, se encuentra desde el sábado pasado en Madrid el ministro de Educación Pública de la República de Guatemala, excelentísimo señor doctor Vicente Díaz Samaya.

Durante su estancia en España el señor ministro de Educación de Guatemala girará visita a centros culturales y docentes de diversos tipos dependientes del Ministerio de Educación Nacional, acompañado del titular del departamento. Hasta ahora ha visitado la Ciudad Universitaria, el Consejo Superior de Investigaciones Científicas y el Museo del Prado.

TELEFONO DE PUEBLO: 25-61-32

# Hallará el PISO deseado!!



## LOS BARRIOS DE NUEVA CONSTRUCCION MEJOR SITUADOS DE MADRID

1 PISOS MAGNIFICOS, (3-4-5-6-7 habitaciones) exteriores, con amplias terrazas. Gas en todos los pisos. EXENCIONES TRIBUTARIAS • COMUNICACIONES inmejorables: METRO.-AUTOBUSES modernísimos desde CIBELES (Coñreos fachada calle Montalbán); NARVAEZ - FELIPE II y METRO de VENTAS respectivamente. TRANVIAS: números 1 y 5 desde la Plaza de MANUEL BECERRA.

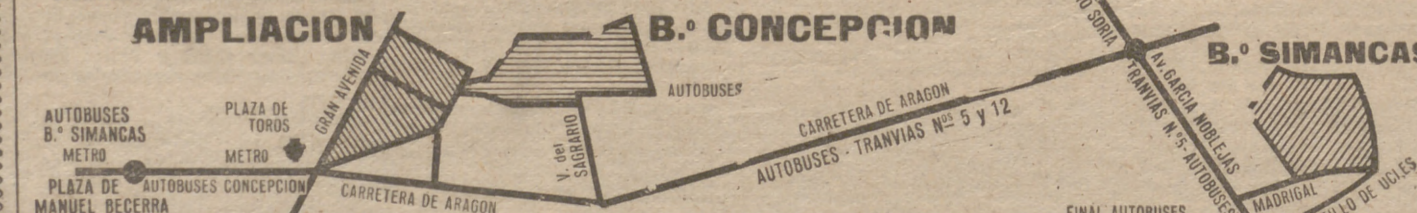
PISOS DESEMBOLSO INICIAL: desde 25.000 PESETAS RESTO DEL PRECIO CON GRANDES FACILIDADES: EN 10 Y 30 AÑOS

TIENDAS EN ALQUILER Y EN VENTA CON GRANDES FACILIDADES

2 PISOS de LUJO con amplias terrazas en este moderno edificio, frente a los 100.000 m<sup>2</sup> de parques y jardines del BARRIO DE LA CONCEPCION.

- 6 y 7 grandes habitaciones más servicios e 2 cuartos de baño.
- Cocinas eléctricas y de carbón • Cuarto trastero en sótano • Parquet, etc...
- Exenciones tributarias.

DESEMBOLSO INICIAL: desde 102.000 y 83.000 Ptas. PAGO DEL RESTO DEL PRECIO: en 10 y 30 años.



3 PISOS confortables, todos exteriores con amplias terrazas. DESEMBOLSO INICIAL: desde 10.000 Pesetas. PAGO DEL RESTO DEL PRECIO: en 10 y 30 años. • COMUNICACIONES RAPIDAS: AUTOBUSES y TRANVIAS desde Pza. de MANUEL BECERRA, DIRECTOS hasta el mismo Barrio • LOCALES COMERCIALES en VENTA desde 43.000 ptas. de desembolso.

INFORMACION Y CORRESPONDENCIA • OFICINA CENTRAL: Monte Esquinza, 6, 1.º izqda. MADRID. - De 10 mañana a 2 tarde y de 5 tarde a 9 noche. • EN EL BARRIO DE LA CONCEPCION: Virgen del Sagrario, 6. - De 10 mañana a 8 tarde. • Y EN EL PROPIO BARRIO DE SIMANCAS: Final calle CASTILLO MADRIGAL DE LAS ALTAS TORRES. De 9 de la mañana a 7 de la tarde.

REPRESENTANTES para vender maquinaria electrodos y equipos de soldadura eléctrica, precisa G. D. F. Proveedores de la industria del paseo de Reina Cristina, 17.

# RULETA MAGICA

UN ESPACIO EXCLUSIVO de

# Mayerling

tejidos selectos

Montera, 30 - MADRID

## HOROSCOPO PARA MANANA

Por Miriam

¿Todavía da usted cuerda a su reloj?



Usted nunca dará cuerda a un Midol.

Midol Powerwind

JOYERIA

### MANSO

LUGO

## CONSULTORIO GRAFOLOGICO

**P. UERTORRIQUENA, Madrid.** Su carácter, amiga lectora, se me revela equilibrado y metódico, propio de una persona sensata y moderada. Posee un espíritu analítico capaz de juzgar a los que la rodean con bastante justicia. Cariñosa y amable, aunque advierte en usted algo de convencionalismo. Ambición y tenacidad. Suele ser sencilla y, en el fondo, algo tímida. ¿Complacida, amiga lectora?

**CELIA, Lugo.**—No puede negarse, amiga lectora, que es usted muy débil de carácter y que se deja conducir fácilmente por cuanto la rodean. Es testaruda, inactiva e indiferente, perezosa incluso. Muy reservada, desconfía de sí misma y de sus decisiones. Hay depresión psíquica en sus rasgos.

**PANDERO, Valladolid.**—Efectivamente, amiga lectora, es usted un poco indecisa. Su carácter se me revela voluble y poco segura de sí misma. Esa indecisión de que hablo, producto de un complejo de inferioridad, usted la pretende disfrazar bajo cierto despotismo y violencia. Falsedad, egoísmo, amabilidad forzada, formalismo e inteligencia mediocre.

HELENA

SIGNOS	SALUD	DINERO	AMOR	TRABAJO	GUÍA PARA LA JORNADA	Perfil astrológico de los niños que nazcan mañana
<b>ARIES</b> 21 de marzo a 20 de abril	☉	=	☉	×	Atmósfera tensa en su lugar de trabajo, que puede serle fatal a la hora de plantear una mejora o un favor. Dentro de su círculo amistoso hallará gratísima compañía.	Tendrán una existencia muy agitada y novelesca, gracias a su espíritu aventurero, su insaciable curiosidad y lo pronto que habrán de enfrentarse con la vida valiéndose de sus propios medios. Su carácter, optimista y alegre, les ayudará a convertir la adversidad en simples estimulantes de su ingenio o inquietud. Un poco ingenuos en el fondo, escaparán a las consecuencias de su ingenuidad gracias a una buena suerte innata y a una resistencia física envidiable. Hasta los cincuenta y dos años conocerán un período esplendoroso, en todos los aspectos, que les durará, más o menos brillantemente, hasta el final de su vida. Muchos se casarán dos y tres veces y sus relaciones conyugales resultarán bastante fuera de lo corriente. En todo momento podrán contar con amigos fieles y desinteresados. El número 3 les dará suerte. Su color favorable será el anaranjado. Su perfume, el clavel. Su talismán, el oro.
<b>TAURO</b> 21 de abril a 21 de mayo	⊗	=	Z	⊗	No deje pasar adelante una situación embrollada que afecta a su medio íntimo. Cuanto más tarde en aclarar su actitud o la de los demás peores serán las consecuencias.	
<b>GEMINIS</b> 22 de mayo a 21 de junio	⊗	☉	×	=	Por orgullo no pierda una oportunidad de mejorar su nivel económico o terminar un asunto difícil que tiene entre manos. Sea sincero en sus palabras y mire sus intereses.	
<b>CANCER</b> 22 de junio a 22 de julio	⊗	⊗	Z	Z	No diga cuanto siente a sus compañeros de trabajo. Tenderán a interpretar mal sus palabras o sus ironías y no dudarán en adoptar actitudes que le perjudicarán.	
<b>LEO</b> 23 de julio a 22 de agosto	=	×	☉	☉	Las cuestiones personales que tengan alguna relación con la justicia, el foro o las leyes estatales podrá emprenderlas con un cien por cien de garantía de éxito.	
<b>VIRGO</b> 23 de agosto a 23 de septiembre	☉	=	⊗	⊗	Una atmósfera de optimismo colectivo puede impulsarle a olvidar su natural prudencia, tanto en el aspecto que se refiere a su salud como al que toca a su bolsillo.	
<b>LIBRA</b> 24 de septiembre a 23 de octubre	=	=	=	×	Sea prudente ante las advertencias del destino y no intente forzar los acontecimientos según su deseo porque quedará decepcionado profundamente. Cuidado con lo que escribe.	
<b>ESCORPION</b> 24 de octubre a 22 de noviembre	☉	⊗	×	=	No se muestre demasiado locuaz ni lleve a extremos improcedentes su afán de cordialidad. Mantenga cierta reserva sobre sus proyectos personales ante extraños.	
<b>SAGITARIO</b> 23 de noviembre a 21 de diciembre	☉	⊗	×	⊗	Su ingenio brillará al máximo, pero es fácil que no todos los que le rodean sepan estimarlo. Olvídense de la opinión ajena y siga su intuición contra viento y marea.	
<b>CAPRICORNIO</b> 22 de diciembre a 20 de enero	⊗	⊗	Z	=	En su medio íntimo, bien por causas morales o materiales, no será muy grato al panorama. De su tacto y flexibilidad dependerá el que la jornada no sea sombría en extremo.	
<b>ACUARIO</b> 21 de enero a 18 de febrero	⊗	=	×	☉	No se muestre tenaz abiertamente, pero mantenga firme su actitud en aquellas cuestiones personales que puedan tener trascendencia para el futuro. Sea hábil en sus exigencias.	
<b>PISCIS</b> 19 de febrero a 20 de marzo	☉	⊗	=	=	Será una buena jornada si hace un plan previo de trabajo o actividades, porque el día será movido y puede caer en un atolondramiento o precipitación contraproducente.	

**CLAVE**

☉ EXCELENTE

⊗ BUENO

= MEDIANO

×

Z MALO

+ PESIMO

Mayerling ¡LAS MAS BELLAS TELAS! Mayerling

# EL AMOR EN LA SEMANA

**ARIES** Un factor inesperado pondrá a prueba la estabilidad sentimental de estos nativos, que tenderán, por otra parte, a desorbitar las cosas hacia la tragedia o la fantasía más tenebrosa. Del menor incidente sacarán motivo para plantear conflictos irresolubles, y no serán pocos los viajes deshechos en estos días sin nada lógico que justifique tal sucedido.

**TAURO** Una esperanza se concretará felizmente, y para muchos de estos nativos la semana será un continuo hacer de proyectos ilusionados en torno a una realización de carácter sentimental. No será difícil que, inmolados ante la sinceridad de un amor, múltiples prejuicios de todos los órdenes queden sin valor ante la impulsividad apasionada de los taurianos.

**GEMINIS** Más que las incidencias, puramente sentimentales, será la vida familiar la que aporte a los geminianos novedades y satisfacciones a lo largo de estos días. De repente puede realizarse un deseo largamente contenido, que repercutirá en la dicha doméstica de manera decisiva. Las nuevas amistades serán, no obstante, motivo de inquietud para aquellos geminianos que tengan sólidos lazos afectivos.

**CANCER** Diversas empresas de carácter utilitario mantendrán a los cancerianos un tanto apartados de sus problemas sentimentales y afectivos, adoptando una actitud pasiva en todo lo que afecte a su vida amorosa. No sucederá así con las cancerianas, quienes, en un período de extremada sensibilidad, se mostrarán exigentes y exclusivistas en sus relaciones amorosas.

**LEO** Un exceso de confianza en las propias dotes será la causa de una decepción sentimental bastante profunda, de la que, pese a su carácter despreocupado, guardarán un recuerdo doloroso durante mucho tiempo. Los idillos nacidos en estas fechas tienen pocas probabilidades de convertirse en algo más serio.

**VIRGO** Los consejos y advertencias de personas más capacitadas y, sobre todo más serenas, podrían ayudar a sacar de un error lamentable a mucho virginianos, con respecto a sus aspiraciones sentimentales. Nunca como ahora la testarudez les será funesta, porque les llevará a la humillación y el ridículo. El amor será más propicio a los virginianos de edad madura.

**LIBRA** Semana muy peligrosa para los muy jóvenes, porque las circunstancias influirán sobre ellos de manera pernicioso, estimulándoles a dar pasos de suma trascendencia futura, con la inconsciencia y la irreflexión más absolutas. En la mayoría de los casos, un alejamiento temporal hará serenar pensamientos y los reflejos instintivos más peligrosos.

**ESCORPION** Un exceso de prudencia, muy poco en acuerdo con su carácter, hará perder a estos nativos muchas oportunidades de pasar horas agradables en la compañía de personas que forman, más o menos asiduamente, su círculo de actividad sentimental. No deberán prestar gran importancia a las noticias o comentarios intencionados que lleguen a sus oídos.

**SAGITARIO** La actividad social será propicia a los acontecimientos sentimentales de estos nativos, siempre y cuando esta actividad no se centre en los

círculos familiares ni profesionales. Buenas perspectivas para la correspondencia mantenida con personas residentes en otros países, sobre todo, si la relación epistolar comenzó en el pasado mes de julio.

**CAPRICORNIO** La vida sentimental de los capricornianos estará en estos días hecha de nostalgias, remordimientos y un alto sentido del deber. Indudablemente, la imaginación buscará la felicidad por caminos bien distintos a los reales, pero una gran fuerza de voluntad no dejará traslucir el torbellino íntimo ni siquiera ante los ojos de las personas más interesadas en tales estados de ánimo.

**ACUARIO** Un marcado sentido materialista guiará las actividades sentimentales de estos nativos, que no dudarán en renunciar a los deseos de su corazón en los momentos en que su fría razón imponga una ruta distinta. Tendrán poco en cuenta los derechos o sentimientos ajenos, al tratar de servir sus particulares objetivos. Es fácil que se arrepientan en seguida de decisiones tomadas en estos días.

**PISCIS** Los nativos del dozavo signo zodiacal se mostrarán irritables y caprichosos con las personas que forman su círculo íntimo y causarán mala impresión, por lo general, sobre aquellos a quienes traten por vez primera. Para los casados, las dificultades radicarán en los problemas de orden íntimo, sobre los que se impone una máxima franqueza al tratar de resolverlos.

M.

# ANUNCIOS POR PALABRAS

## BOLSA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

En esta sección únicamente podrán publicar sus anuncios los agentes colegiados de la Propiedad Inmobiliaria y los propietarios de fincas.

### SU PISO EN PROPIEDAD POR 25.000 PESETAS DE ENTRADA Y 480 MENSUALES

LIBRE DE HIPOTECAS

PROXIMA ENTREGA PISOS Y LOCALES COMERCIALES

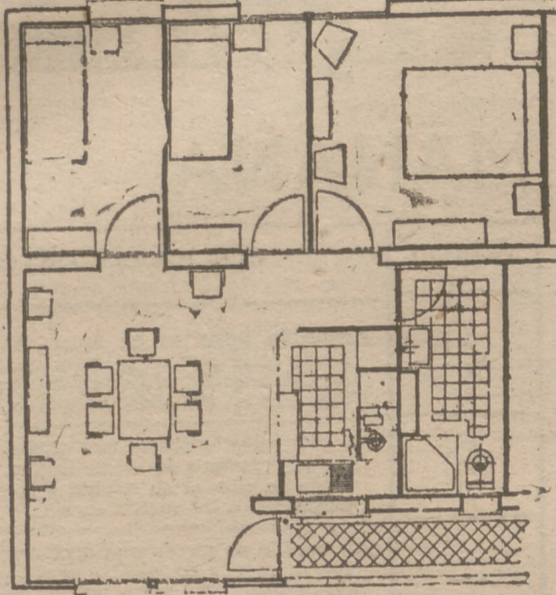
ZONA DERECHA DEL POBLADO DE SAN JUAN (Viviendas subvencionadas)

- Tres habitaciones, todas exteriores, y comedor.
- Cocina, agua caliente, servicios.

PRECIO TOTAL DEL PISO: 92.000 PTAS.

Magníficas comunicaciones. Autobuses desde Ventas.

Información: OFICINAS EN EL PROPIO POBLADO Vicálvaro. A continuación de la emisora de Aviación.



### HIPOTECAS

- SE realizan hipotecas inmediatamente. EXCLUSIVAS ARELLANO Serrano, 58. 25-33-54.
- HIPOTECAS rápidamente. 26-00-32.
- HIPOTECAS urgentes. Fermar. Bravo Murillo, 346. 33-80-02.
- URGE colocar diversas partidas sobre pisos, edificios Madrid. EXCLUSIVAS ARELLANO 25-33-54.
- HIPOTECAS 24 horas. Merino. Ferrocarril, 23.
- COLOCARIA 1.000.000 a 5.000.000. Imprescindible rústicas detrás Banco. No importa provincia. EXCLUSIVAS SANZ, José Antonio, 57.
- NECESITO varias cantidades primera, segunda hipoteca. 36-79-84.
- OFRECEMOS dinero para hipotecas. 260032.

### NAVES

- NAVES tenemos muchas, todas zonas, precios. RAMIREZ Pellos, 8.

### RUSTICAS

#### VENTAS

- ¡¡¡ATENCIÓN!!! Disponemos extenso surtido rústicas todas clases Madrid, provincias. Precios rebajados. Inmejorables ocasiones. Informárenos ampliamente. EXCLUSIVAS ARELLANO Serrano 58.
- CHOPOS. Plantas enraizadas todos tamaños. Apartado 52. Madrid.

### SOLARES

#### VENTAS

- VENDO solar 30.000 pies, 112 metros fachada, pegando estación Villaverde Bajo, zona industrial pesada. EXCLUSIVAS MOLINA. José Antonio, 45. (Tardes.)
- VENDO solar carretera Aragón, 40.000 pies, dos fachadas, zona industrial pesada. EXCLUSIVAS MOLINA. José Antonio, 45. (Tardes.)
- SOLAR Cantilejas, 50.000 pies. Otro Ciudad Lineal, vendiendo-permuta. 36-79-84.

### URBANAS

#### COMPRAS

- ¡¡PROPIETARIOS!! Para vender sus casas antiguas por pisos. "PRASUM" 22-89-33.

## VIVIENDAS

Vendemos de dos y tres habitaciones, comedor-estar, servicios y terrazas, situadas en calle Ascao y José Arcones Gil. Tenemos varios tipos, y los precios oscilan entre 79 y 128.000 pesetas, siendo la primera entrega desde 8.000. Habitables unas en seguida, otras próxima primavera. Comunicadas mediante autobuses y tranvías desde Manuel Becerra a la primera parada avenida García Noblejas. Calle ASCAO, OBRAS EDIFICACIONES EGUARAS, Y en ABADA, 3

- ¡¡PROPIETARIO!! Confiemos sus pisos. Los venderemos rápidamente. ALONSO. Preclados, 11.
- COMPRAMOS casa antigua calles Preclados, Carmen, Montero, Carretas, etc. 36-79-84.

#### VENTAS

- MOLINA SOTO. Piso cuatro habitaciones. 95.000 y 12.000 en treinta años. Se entregan con 50.000.
- MOLINA SOTO. Estreñar, tres habitaciones. 50.000. Resto, 2.000 mensuales.
- MOLINA SOTO. Estreñar, cuatro habitaciones, ascensor, calefacción. 70.000. Resto, 1.500 mensuales.
- MOLINA SOTO. Quintana, cuatro habitaciones. 65.000. llaves. Resto, dos y cincuenta años.
- MOLINA SOTO. Alcalá, tres habitaciones. 50.000. llaves. Resto, mensualidades.
- MOLINA SOTO. Calle Espartinas, 2.
- DIOS-AYUDA. Atico del Hilarion Eslava. 375.000.
- DIOS-AYUDA. Bonito exterior Antonio Tolentino. 400.000. ¡¡¡FACILIDADES!!!
- DIOS-AYUDA. Frente Retiro - Menéndez Pelayo, ático. 250.000.
- DIOS-AYUDA. Carabanchel Bajo, pisito nuevo. 125.000, más Banco.
- DIOS-AYUDA. Pisos y solares todas zonas y precios. Sainz Baranda, 26. 36-46-18.
- GONI, agente colegiado. Antonio Arlas, 6. 55-84-99. Tardes.
- VENDO pisos todos precios. Facilidades. ANGARPE. 30-42-50.

#### CADA PALABRA DOS PESETAS

- COMPRA-VENTA pisos, hoteles, locales, fincas rústicas, traspasos. Consulten. EXCLUSIVAS ARELLANO. Serrano, 58. 25-33-54.
- VENTA casas antiguas ocupadas. Especialidad. GONI. Antonio Arlas, 6.
- ALONSO. Preclados, 11.
- ALONSO, agente colegiado.
- ALONSO. Información gratuita.
- ALONSO. Pisos modernos.
- ALONSO. Pisos confortables.
- ALONSO. Pisos suntuosos.
- ALONSO. Pisos 110.000.
- ALONSO. Pisos 150.000.
- ALONSO. Pisos 200.000.
- ALONSO. Pisos 250.000.
- ALONSO. Pisos 300.000.
- ALONSO. Pisos 350.000.
- ALONSO. Pisos 400.000.
- ALONSO. Pisos 500.000.
- ALONSO. Pisos hasta 2.000.000.
- ALONSO. Muchos hotelitos.
- ALONSO. Preclados, 11.
- ALONSO. Preclados, 11.
- SU piso, zona Legazpi, exentos, exteriores, baño, única entrega 60.000. Resto, muchas facilidades. Llave en mano. Teléfono 28-01-44. Nicolás Sánchez, 142.

- ALONSO. Pisos confortables.
- ALONSO. Pisos suntuosos.
- ALONSO. Pisos 110.000.
- ALONSO. Pisos 150.000.
- ALONSO. Pisos 200.000.
- ALONSO. Pisos 250.000.
- ALONSO. Pisos 300.000.
- ALONSO. Pisos 350.000.
- ALONSO. Pisos 400.000.
- ALONSO. Pisos 500.000.
- ALONSO. Pisos hasta 2.000.000.
- ALONSO. Muchos hotelitos.
- ALONSO. Preclados, 11.
- ALONSO. Preclados, 11.
- SU piso, zona Legazpi, exentos, exteriores, baño, única entrega 60.000. Resto, muchas facilidades. Llave en mano. Teléfono 28-01-44. Nicolás Sánchez, 142.

#### TRASPASOS

- OFRECESE tienda Bravo Murillo, esquina, propia cafetería, etc. 1.500 renta. 400.000 traspaso. 26-44-96.
- TRASPASO droguería con vivienda barriada Ventas, alquiler bajo, mucha venta, 80.000 pesetas existencias. Traspaso con existencias, 200.000 pesetas. EXCLUSIVAS MOLINA. José Antonio, 45. (Tardes.)
- FARMACIA!!! Popularísima barriada farmacia. Irrisorio alquiler. Ventas actuales, 750, aumentando diariamente. 380.000. Facilidades. RAMIRO. PLAZA CORTES, 4.

Anuncios en esta sección: 41 28 67

## CONSTRUCTORES

Gran oportunidad. Vendo edificio totalmente vacío para derribo, calle comercial, junto Puerta Sol-Montera, 9.226 pies, dos fachadas.

EXCLUSIVAS MOLINA

José Antonio, 45 (tardes)

## ¡¡ PISOS EN PROPIEDAD !! NUEVOS PRECIOS

¡Véanlos! En Cea Bermúdez, 57; Gaztambide, 56 y 58; Hilarion Eslava, 60. Grandes facilidades a convenir; 5-7 habitaciones, más servicios, confort.

FRANGUITART, S. A. - Cea Bermúdez, 57

Constructora propietaria.

# EL SORTEO DE HOY

## NUMEROS TOMADOS AL OIDO

PREMIADOS CON 2.500 PESETAS

DECENA  
11 19 71 95  
CENTENA  
631 686 331 876 461 652 957 570  
154 184 762 500 718 501 340 951  
723 844 182 023 142 612 450 363  
317 768 374

MIL  
287 742 342 871 195 362 888 265  
437 069 505 091 535 732 444 536  
178 335 685 455 515 525 762 964  
195 370 917 508 966 819 002 264

DOS MIL  
791 536 671 521 404 922 788 535  
026 338 101 226 910 640 679 860  
546 153 836 096 488 006

TRES MIL  
484 253 956 859 327 329 893 930  
500 525 120 897 753 229 494 220  
935 015 544 998 621 418 966 480  
840 634 708 827 794 045 052 852  
808 821

CUATRO MIL  
631 174 569 683 284 883 271 355  
635 396 486 579 139 521 910 420  
602 455 001 431 362 421

CINCO MIL  
440 400 893 783 263 411 178 014  
741 801 988 975 342 232 880 008  
123 503 424 945 314 301 065 013  
649 872 811 815 070 733 703

SEIS MIL  
745 825 396 902 239 292 104 176  
202 667 230 621 111 289 580 354  
358 001

SIETE MIL  
833 172 420 371 543 667 251 620  
839 774 265 418 342 754 964 023  
466 247 956 021 966 587 534 006  
005 416

OCHO MIL  
536 363 794 764 987 211 482 967  
409 862 174 569 015 895 836 059  
027 757 383 441 521 285 471 797  
917 925 920 472

NOVE MIL  
467 930 596 507 881 823 995 751  
732 720 941 449 480 593 970 297  
217 695 820 618 816 137 658 213  
426 687 140 992 836 336 339

DEZ MIL  
231 657 980 278 129 382 410 615  
841 050 096 124 253 893 691 436  
018 195 851 327 778 696 898 275  
806 853 003 762

ONCE MIL  
722 582 514 568 898 613 479 448  
615 715 088 906 342 204 944 321  
554 269 720 987 696 729 161 489  
121 478 377 624 785 195 909 940  
287 967

DOCE MIL  
128 433 687 748 356 497 833 298  
572 663 929 637 339 577 842 640  
498 953 997 802

TRECE MIL  
044 917 608 064 574 790 068 661  
757 842 710 830 797 684 927 706  
935 409 815 008 096 337 734 820  
073 794 989 378 173 680 791 320  
933 994

CATORCE MIL  
156 058 719 524 669 404 501 833  
046 019 407 171 456 802 699 361  
926 001 686 784 599 266 860 000  
580 636 491 857

QUINCE MIL  
625 393 790 603 189 759 111 501  
691 473 661 967 029 953 932 688  
001 671 457 767 907 316 066 433  
183 014 254 091 443 049 493 885  
616 518 761 699 928 710 247

SEISCIESE MIL  
364 275 111 144 083 826 714 770  
110 477 598 177 447 189 680 196  
237 255 141 999 325 767 329 612  
407 967 320

DIECISEIS MIL  
998 385 724 931 734 913 288 483  
255 242 352 901 295 627 640 790  
658 766 865 408 427 137 185 044  
136 508 444 035 894

DIECIOCHO MIL  
329 795 783 368 391 259 770 011  
682 430 308 410 771 402 356 082  
474 723 600 794 330 751 054 514

DIECINUEVE MIL  
988 626 510 410 841 531 892 652  
374 746 328 231 955 119 102 888  
959 227 053 804 714 875 148 894  
816 909 084 466 900

VEINTE MIL  
837 793 513 276 472 927 027 355  
326 302 269 495 853 242 782 021  
942 635 030 180 358 979 968

VEINTIUN MIL  
669 819 419 423 869 116 357 097  
547 277 933 539 114 290 892

VEINTIDOS MIL  
963 585 992 595 504 250 508 598  
624 172 311 341 628 894 552 664  
048 958 735 208 740 064 067 115  
650 423 634 696 374 391 285 162

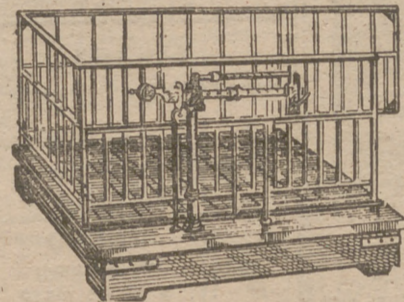
VEINTITRES MIL  
135 651 377 360 047 392 184 815  
186 870 530 430 717 615 879 755  
477 020 671 795 302 256 207 407

## POBLACIONES

Números	Premios	POBLACIONES
44.079	1.000.000	Madrid.
32.692	500.000	Vigo.
26.596	250.000	Granada, Madrid, Gijón, Salamanca, Sevilla.
24.117	15.000	Madrid, Bilbao, Barcelona, Grado.
49.705	15.000	Málaga.
45.565	15.000	Barcelona, San Juan de Aznalfarache, Lorca, Felanitx.
18.195	15.000	Aspe, Vitoria, Guernica.
1.770	15.000	Seo de Urgel, Madrid, Almería, Zaragoza, Reserva.
51.763	15.000	Reserva.
18.272	15.000	Barcelona.
6.262	15.000	San Fernando, Barcelona, Alicante, Madrid, Reserva.

## Ganaderos

CONFIE SU NEGOCIO A UN SOLO NOMBRE



Fábrica fundada en 1890  
Básculas para toda clase de ganado. Fabricación indistinta, toda metálica con armazón de madera.

## HIJA de ALFONSO GARCIA

EXPOSICION: Paseo del Prado, 21. - Teléfono 39 18 60

FABRICA: Ferrocarril, 24 - Teléfono 27 53 24 - MADRID

VEINTICUATRO MIL	TREINTA Y NUEVE MIL
343 534 555 559 948 525 076 107	910 513 611 781 675 130 819 238
383 227 237 422 467 044 336 687	647 929 563 269 222 602 319 688
925 177 836 672 584 567 663 129	299 441 071 262 340 921 569 530
877 145 772 486	332 292 028 092 100 785 967
VEINTICINCO MIL	CUARENTA MIL
901 236 548 006 890 173 903 761	069 014 769 458 907 389 811 288
042 045 851 288 385 018 938 457	974 944 953 182 357 875 207 433
207 766 201 158 543 066 394 280	915 960 066 278 853 665 925 488
VEINTISEIS MIL	CUARENTA Y UN MIL
501 351 368 951 593 081 585 222	164 208 752 472 785 390 911 878
428 578 266 881 026 666 111 290	329 946 444 040 676 775 009 438
051 066 256 886 809 715 567 261	698 866 118 817
941 523	CUARENTA Y DOS MIL
VEINTISIETE MIL	124 680 792 348 175 655 100 878
752 546 420 704 321 897 176 570	659 719 324 312 484 356 781 688
485 841 120 773 150 059 894 139	945 370 026 343 184 733 301 388
326 306 261 664 252 109 669 563	329 213 719 008 539 467 690
981 911 192 027 510 072 023 431	CUARENTA Y TRES MIL
957 480 345	048 206 799 345 749 126 534 238
VEINTIOCHO MIL	897 175 713 405 572 570 986 599
502 244 586 655 588 878 625 817	591 726 212 750 011 155 630 788
902 596 005 695 242 973 291 307	334 441 425 473 970 127 064 478
042 011 816 510 326 089 829 333	154 778 829 022 242 185
992 443 773 197 370 270 183 683	CUARENTA Y CUATRO MIL
527 449 780 165 451	337 613 053 138 643 216 531 918
VEINTINUEVE MIL	801 592 346 821 204 670 681 788
038 999 595 944 171 348 073 320	442 997 195 941 117 666 233 808
008 629 901 250 738 237 973 438	888 059 833 095 217
681 649 955 977 390 470 929 716	CUARENTA Y CINCO MIL
694 253 573 937 467 982 767 403	688 272 143 775 241 211 564 588
TREINTA MIL	542 679 935 396 325 209 587 008
636 788 365 933 761 719 568 738	411 225 049 598 217 714 908 238
357 311 373 777 752 726 771 159	CUARENTA Y SEIS MIL
575 950 076 489 364 679 990 929	816 248 897 693 025 539 037 888
823 863 735 231 627 634 586 169	551 047 305 630 030 473 938 808
403 674 905 260 515 275 829	605 022 625 462 441 963 900 008
TREINTA Y UN MIL	756 150 358 604 673 170
453 983 628 130 278 430 865 605	CUARENTA Y SIETE MIL
102 860 711 895 424 653 330 429	842 512 417 256 233 157 060 008
454 914 515 068 047 504 442 929	233 176 434 183 403 938 787 008
478 226 236 357	194 692 093 423 255 554 814 588
TREINTA Y DOS MIL	141 139 944 143 184
739 615 828 057 801 736 281 499	CUARENTA Y OCHO MIL
622 898 556 423 744 734 365 308	033 595 993 838 880 958 477 838
187 173 645 960 053 041 558 494	924 812 069 291 449 404 940 158
677 504 381 763 791 611	343 435 902 651 046

# BOLSA DEL MOTOR

AUTOMOVILES · CAMIONES · MOTOS

## ACCESORIOS Y REPUESTOS

LA mejor patea trapézoidal. Villen. Patented. Paseo Delicias, 59.

## ESCUELAS

ESCUELA "España". Alfonso XII, 58. Teléfono 27-62-44.  
 ESCUELA automovilista Salmantina. Conde Peñañer, 24. Teléfono 35-41-02.  
 ARENAL, escuela automovilista. Arenal, 23. Teléfono 48-43-31.  
 BOADA, escuela automovilista. Jorge Juan, 50. 35-56-11.  
 PONS, escuela automovilista. Lagasca, 133. 36-42-06.  
 PONS, escuela automovilista (sucursal). Gobernador, 4. Aranjuez.

## AUTOMOVILES

### COMPRAS

AUTOCREDITO compra Seats, Renaults y coches modernos. Claudio Coello, 120.

### VENTAS

HERRANZ. Seat 600 y 1.400, estrenar.  
 HERRANZ. Citroen 2 HP, seminuevo.  
 HERRANZ. Opel Kapitán, barato.  
 HERRANZ. Simca, motor Flash.  
 HERRANZ. Seat 1.400 seminuevo.  
 HERRANZ. Lloyd seminuevo.  
 HERRANZ. Castillo, 32.  
 ACCION. Autos y coches americanos nuevos ocasión.  
 ACCION. Seat 600, 4-4. Dauphine.  
 ACCION. Estancias gratuitas.  
 ACCION. Central: Barquillo, 29.  
 AUTOCREDITO dispone Renaults todas series, Seats idem, furgonetas cualquier marca, Citroens, Mercedes, cincuenta vehículos, a elegir, garantizados. Las máximas facilidades. Claudio Coello, 120.  
 CHEVROLET 52. PEGASO turismo. CITROEN 11. PEUGEOT 202. RENAULT último. HORMIGONERA nueva ROLL móvil automática, con su motor 200 litros. FACILIDADES. JUAN BRAVO, 41.

## CAMIONES

### COMPRAS

GARAJE, talleres NUGAL Luis Mitjans, 2. 39-63-86.  
 AUTOMOVILISTAS: Compró uno o dos camiones y un automóvil (preferible tipo "rubia") en estado a estrenar, pero sólo lo admito como parte de pago de las extraordinarias naves del paseo de Yébenes, 7 y 9, que pueden visitar cualquier día, incluso festivos. Una vez vistas, de interesar las naves, ofertas por escrito, indicando lugar donde pueda visitarse los vehículos.

### VENTAS

HIGUERA LE OFRECE: DODGE TIGER Diesel, estrenar. LEYLAND BEAVER, estrenar. BUSSIN 10 toneladas. DKW seminuevas baratas. THAMES TRADER, nuevo. CAMBIOS, FACILIDADES. MERCEDES 100 HP., nuevo. COMMER PERKINS reductora barato. LEYLAND 75 HP., barato. PEDRO UNANUE, 14.

CADA PALABRA DOS PSETAS

HERRANZ. Chevrolet Barreiros barato.  
 HERRANZ. Estrenar Man 165 HP.  
 HERRANZ. Hino 10 toneladas.  
 HERRANZ. Leyland Weaver y Balcoch Diesel español. Facilidades. Castelló, 32.  
 ACCION. Camiones todas marcas, potencias.  
 ACCION. Supermercado, sin intermediarios.  
 ACCION. Estancias gratuitas.  
 ACCION. Facilidades pago.  
 ACCION. Central: Barquillo, 29.  
 CAMIONES varias marcas, nuevos, usados, normales, basculantes. VEINTICUATRO MESES crédito.  
 BARAJAS basculantes. TRADER, estrenar. CHASIS 165 HP. HINO. THAMES PERKINS. DODGE. BEDFORD. B. B. OTROS MAS gas-oil, gasolina.  
 CONDE VILCHES, 17. (Detrás Cartagena, 52.)  
 OMNIBUS. PERKINS 38 plazas. CAMIONES DODGE PERKINS. DODGE gasolina. FORD barbas. STUDEBAKER. OTROS.  
 PONZANO, 87.  
 PEGASOS 120 y 165 con garantía. Entrega inmediata. Facilidades pago. Finauzauto.

## MOTOS

GARAJE "SAN VICENTE".  
 "SAN VICENTE", Montesa, Ossa, Cofersas.  
 "SAN VICENTE". Entrega inmediata.  
 "SAN VICENTE". Rieju, Roa, Sanglas.  
 "SAN VICENTE". Talleres reparaciones.  
 GARAJE "SAN VICENTE". San Vicente, 15. (Metro Tribunal).

## TRANSPORTES POR CARRETERA

TRANSPORTES Extremadura. Calle Palencia, 29. 334238, 333927

## OTRAS OPORTUNIDADES

### Agencias

PASAPORTES urgentes. GESCHAMO. Galileo, 84. 57-90-80.  
 TODOS certificados, rapidez. GESCHAMO

### Calentadores gas

REPARACIONES, garantizadas. Transformación butano. Talleres: Rubio Abada, 13. 22-63-48.

### Compras

COMPRADOR joyas, paletas Monte. Torija. Maestro Victoria, 2. 1.º (Inmediato Cómic).

### Consultas

CLINICA antivenérea. Tratamiento garantizado. Impotencia, sífilis, blenorragia, fimosis. Encienda, 2. (14.273.)  
 IMPOTENCIA. Últimos tratamientos. Fuencañal, 6 (12.256.)

### Detectives

DETECTIVES privados. Aller. Espoz y Mina, 13. 1.º 21-87-06.  
 DETECTIVES Internacionales. Correspondientes España, extranjero. Colegiata, 13. 1.º 27-58-55.

### Fotografía

NOVIOS: vuestra foto de boda, en: FOTO BARBOSA. Montería, 36.  
 FOTO BARBOSA. Luchana, 20.  
 FOTO BARBOSA. Conde Peñañer, 4.

### Gestorías

ESPINOSA. Pasaportes, gestiones generales. Argensola, 2. 21-76-83.

### Guardamuebles

GUARDAMUEBLES Matanzas. 23-61-96.

### Joyería

PLAZOS 21-63-82.

### Limpiezas

LIMPIEZAS CONDE. Alfombras, trapezoidales, sin desta. Plaza, domicilio. 57-72-07.

### Mudanzas

MEGINO. Goya, 74. Teléfono 25-69-16. Traslado a provincias.

### Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

### Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

### Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

### Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

## Maniqués

ESTEL. Abada, 9.

## Maquinaria agrícola

ACCION. Tractores todas marcas, potencias.  
 ACCION. Supermercado, sin intermediarios.  
 ACCION. Estancias gratuitas.  
 ACCION. Facilidades pago.  
 ACCION. Central: Barquillo, 29.

## Máquinas de coser

INDUSTRIALES y domésticas. Todas marcas. SAGARRUY velarde, 6.  
 SINGER ocasión, garantizadas: modistas, sastres, zapateros, marroquinos. Mesón Paredes, 42.

## Máquinas coger punto

SIRI. Enseñanza gratuita. Menorca, 4.  
 CIESA. Duque Alba, 1. Enseñanza gratuita.

## Máquinas géneros punto

MAQUINAS punto rematadoras garantizadas. LOGUIL. Oso, 3. Teléfono 28-41-90.  
 TRICOMALLA, la mejor máquina de punto fabricada en España. Automáticas, manuales. General Alvarez de Castro, 4.  
 INDUSTRIAS González. Máquinas de punto eléctricas, manuales y bobinadoras. Exposición y venta: Olivar, 14. Teléfonos 390223, 393627. Fabrica: Amor Hermoso, 46.  
 MAQUINAS punto CONAHEN, rematadoras y tres hilos, mano y motor, toda clase dispositivos. Facilidades pago. CAPEVILLA. Narváez, 31. 35-70-35.

## Máquinas de escribir

DIAGAR. Todas marcas. Económicas. Facilidades. Augusto Figueroa, 2.  
 MAQUINAS escribir. Grandes facilidades. Montería, 33. (Pasaje).  
 DALLOS. Belén, 2.  
 VENTAS DE: MAQUINAS escribir. MAQUINAS portátiles. MAQUINAS calcular. MAQUINAS sumadoras. TODO EN: DALLOS. Belén, 2. 31-14-71.  
 ELIJA entre cien máquinas escribir, carros corrientes y grandes. Doce meses crédito. Hernán Cortés, 7.  
 VENTAS alquiler. UNDERWOOD, HISPANO-OLIVETTIS, otras marcas. Precios interesantes. San Joaquín, 8. 21-38-74.

## Matriculas

AUTOMOVILES, en el acto. Fabricación propia. Colocación gratuita. DOCHACOR. Francisco Silveira, 20. 563290.  
 FUNDICION DE ALUMINIO DOCHACOR. Tenerife, 24. 33-58-47.

## Motors

REMI. Alternadores, dinamómetros, electro motores. San Bernardo, 120. 22-92-58.  
 VILLEN. Motores todos tipos y potencias.  
 VILLEN. Grupos bomba.  
 VILLEN. Carriles tensores.  
 VILLEN. Transformadores.  
 VILLEN. Alternadores.  
 VILLEN. Juegos para autos.  
 VILLEN. Guardamotorres.  
 VILLEN. Cuadros de manobras.  
 VILLEN. Instalaciones eléctricas.  
 VILLEN. Unico en poleas trapezoidales.  
 VILLEN. Todo cuanto necesite para el montaje eléctrico y mecánico de su industria.  
 VILLEN. Oficinas: Paseo Delicias, 59. Teléfono 27-46-70.

## Mudanzas

MEGINO. Goya, 74. Teléfono 25-69-16. Traslado a provincias.

## Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

## Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

## Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

## Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

## Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

## Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

## Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

## Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

## Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

## Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

## Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

## Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

## Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

## Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

## Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

## Maniqués

ESTEL. Abada, 9.

## Maquinaria agrícola

ACCION. Tractores todas marcas, potencias.  
 ACCION. Supermercado, sin intermediarios.  
 ACCION. Estancias gratuitas.  
 ACCION. Facilidades pago.  
 ACCION. Central: Barquillo, 29.

## Máquinas de coser

INDUSTRIALES y domésticas. Todas marcas. SAGARRUY velarde, 6.  
 SINGER ocasión, garantizadas: modistas, sastres, zapateros, marroquinos. Mesón Paredes, 42.

## Máquinas coger punto

SIRI. Enseñanza gratuita. Menorca, 4.  
 CIESA. Duque Alba, 1. Enseñanza gratuita.

## Máquinas géneros punto

MAQUINAS punto rematadoras garantizadas. LOGUIL. Oso, 3. Teléfono 28-41-90.  
 TRICOMALLA, la mejor máquina de punto fabricada en España. Automáticas, manuales. General Alvarez de Castro, 4.  
 INDUSTRIAS González. Máquinas de punto eléctricas, manuales y bobinadoras. Exposición y venta: Olivar, 14. Teléfonos 390223, 393627. Fabrica: Amor Hermoso, 46.  
 MAQUINAS punto CONAHEN, rematadoras y tres hilos, mano y motor, toda clase dispositivos. Facilidades pago. CAPEVILLA. Narváez, 31. 35-70-35.

## Máquinas de escribir

DIAGAR. Todas marcas. Económicas. Facilidades. Augusto Figueroa, 2.  
 MAQUINAS escribir. Grandes facilidades. Montería, 33. (Pasaje).  
 DALLOS. Belén, 2.  
 VENTAS DE: MAQUINAS escribir. MAQUINAS portátiles. MAQUINAS calcular. MAQUINAS sumadoras. TODO EN: DALLOS. Belén, 2. 31-14-71.  
 ELIJA entre cien máquinas escribir, carros corrientes y grandes. Doce meses crédito. Hernán Cortés, 7.  
 VENTAS alquiler. UNDERWOOD, HISPANO-OLIVETTIS, otras marcas. Precios interesantes. San Joaquín, 8. 21-38-74.

## Matriculas

AUTOMOVILES, en el acto. Fabricación propia. Colocación gratuita. DOCHACOR. Francisco Silveira, 20. 563290.  
 FUNDICION DE ALUMINIO DOCHACOR. Tenerife, 24. 33-58-47.

## Motors

REMI. Alternadores, dinamómetros, electro motores. San Bernardo, 120. 22-92-58.  
 VILLEN. Motores todos tipos y potencias.  
 VILLEN. Grupos bomba.  
 VILLEN. Carriles tensores.  
 VILLEN. Transformadores.  
 VILLEN. Alternadores.  
 VILLEN. Juegos para autos.  
 VILLEN. Guardamotorres.  
 VILLEN. Cuadros de manobras.  
 VILLEN. Instalaciones eléctricas.  
 VILLEN. Unico en poleas trapezoidales.  
 VILLEN. Todo cuanto necesite para el montaje eléctrico y mecánico de su industria.  
 VILLEN. Oficinas: Paseo Delicias, 59. Teléfono 27-46-70.

## Mudanzas

MEGINO. Goya, 74. Teléfono 25-69-16. Traslado a provincias.

## Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

## Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

## Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

## Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

## Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

## Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

## Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

## Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

## Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

## Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

## Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

## Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

## Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

## Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

## Muebles

MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8. (Rincónada.) Teléfono 214856.

## MUEBLES-CAMA PRACTY.

Fabricación propia. Muchos modelos. Hortaliza, 3; Esparteros, 8.  
 URGENTISIMO: comedor, salón, tresillos estílicos, bar, cómodas, arañas, espejos. Velázquez, 85, 2.º

## Peluquerías

ENSEÑANZA rápida peluquera, manicura. Montería, 12. 1.º 321432.

## Pianos

COMPRO pianos. 319827.  
 PIANOS alquiler. Jardines, 20.  
 VENDO piano estudio. 23-88-56.

## Plazos

ALMACENES ALCO. Facilidades pago.  
 ALCO vende sin aumento.  
 ALCO vende sin aval.  
 ALCO. Sastrea, camisería, gabardinas.  
 ALCO. Lencería, sedería.  
 ALCO. Mantas, sábanas, colchas.  
 ALMACENES ALCO. Tejidos en general. Señora y caballero.  
 ALMACENES ALCO. Montería, 6. 1.º

## Plazos

ALMACENES ALCO. Facilidades pago.  
 ALCO vende sin aumento.  
 ALCO vende sin aval.  
 ALCO. Sastrea, camisería, gabardinas.  
 ALCO. Lencería, sedería.  
 ALCO. Mantas, sábanas, colchas.  
 ALMACENES ALCO. Tejidos en general. Señora y caballero.  
 ALMACENES ALCO. Montería, 6. 1.º

## Plazos

ALMACENES ALCO. Facilidades pago.  
 ALCO vende sin aumento.  
 ALCO vende sin aval.  
 ALCO. Sastrea, camisería, gabardinas.  
 ALCO. Lencería, sedería.  
 ALCO. Mantas, sábanas, colchas.  
 ALMACENES ALCO. Tejidos en general. Señora y caballero.  
 ALMACENES ALCO. Montería, 6. 1.º

## Radios, televisión

¿QUIERE CAMBIAR SU RADIO, televisor, tocadiscos, etc., por otro moderno? Acuda F. M. San Blas, 6. (Atocha.) 30-51-58.

## Radios, televisión

¿QUIERE CAMBIAR SU RADIO, televisor, tocadiscos, etc., por otro moderno? Acuda F. M. San Blas, 6. (Atocha.) 30-51-58.

## Radios, televisión

¿QUIERE CAMBIAR SU RADIO, televisor, tocadiscos, etc., por otro moderno? Acuda F. M. San Blas, 6. (Atocha.) 30-51-58.

## Radios, televisión

¿QUIERE CAMBIAR SU RADIO, televisor, tocadiscos, etc., por otro moderno? Acuda F. M. San Blas, 6. (Atocha.) 30-51-58.

## Radios, televisión

¿QUIERE CAMBIAR SU RADIO, televisor, tocadiscos, etc., por otro moderno? Acuda F. M. San Blas, 6. (Atocha.) 30-51-58.

## Radios, televisión

¿QUIERE CAMBIAR SU RADIO, televisor, tocadiscos, etc., por otro moderno? Acuda F. M. San Blas, 6. (Atocha.) 30-51-58.

## Radios, televisión

¿QUIERE CAMBIAR SU RADIO, televisor, tocadiscos, etc., por otro moderno? Acuda F. M. San Blas, 6. (Atocha.) 30-51-58.

## Radios, televisión

# PUEBLO

**INTERFLORA**  
*Presenta*  
**LA GUAPA DE HOY**



Esta señorita se llama Bárbara Smith y su nombre de pila ya es una garantía para seguir escribiendo. Sigámos. Está aquí, entre otras cosas, porque se ha presentado en Londres a un concurso de jerseys de punto! Como podrán apreciar, el que lleva es muy bonito, muy blanco y además abriga lo suyo. Eso dicen; claro que en este caso todo nos lo creemos. (Foto Torremocha.)

En cada rincón del mundo hay un florista INTERFLORA. Donde quiera que "ella" esté, Fleurop-INTERFLORA llevará con sus flores el mensaje, el saludo o el recuerdo que usted le dedique.

(C. S. 6.793.)



**He aquí**

... la receta indicada para su padecimiento del ESTOMAGO e INTESTINOS, aunque sea de muchos años de antigüedad y hayan fracasado otros tratamientos.

**ELIXIR ESTOMACAL**

**SAIZ DE CARLOS**

**Aparatoso siniestro en la calle del General Zabala**

## Un bidón de gasolina estalló, destruyendo totalmente un taller de mecánica

Las pérdidas ascienden a bastante más de dos millones de pesetas. No hubo, por fortuna, desgracias personales

**S**OBRE las diez y cuarto de esta mañana, cuatro coches de bomberos, dos del primer Parque y otros dos del segundo, más el de Dirección, acudieron a la calle del General Zabala, número 7, a sofocar un incendio que se declaró en unos talleres de mecánica allí establecidos. El siniestro alcanzó considerables proporciones al propagarse el fuego a un bidón de gasolina que explotó y ocasionó la rotura total de la techumbre. También, y a consecuencias de la onda expansiva, reventó la puerta metálica de la calle y arrancó las ventanas.

Los operarios del taller nos informan sobre las causas del siniestro. Estaban extrayendo gasolina de un bidón y, al parecer, por una chispa encendida que se desprendió de una estufa, próxima al lugar, se inflamó el líquido. Al principio trataron de sofocar el fuego con una manta, agua y empleando un extintor de urgencia, pero el incendio fué tomando magnitud, hasta llegar a la boca del bidón, que estaba abierto.

El encargado, ante el peligro inminente de explosión, mandó desalojar con toda rapidez el local y, momentos después, cuando todos los obreros estaban a salvo, se produjo un fuerte estampido que sembró la destrucción en toda la nave y la alarma entre la vecindad. No hubo que lamentar desgracias personales por la rapidez y diligencia de todos los hombres en desalojar el local y prevenir a peatones y vehículos que en aquellos momentos iban por sus inmediaciones. Por fortuna, el inmueble constaba de una sola planta. Por eso la onda expansiva del estampido, que destruyó totalmente la techumbre, no originó mayores consecuencias. De haber tenido el edificio más de una planta y si hubiera habido habitantes en pisos superiores, tendríamos que lamentar desgracias personales.

La maquinaria del taller quedó destruida, y las pérdidas ascienden a bastante más de dos millones de pesetas.

Los bomberos, en el momento

**REGALE UNA RADIO ASKAR 711-U. 2 ONDAS. 5 COLORES. 1.857,90 PTAS.**

Pagadera en 18 mensualidades

**IMECA**

PACIFICO, 82 - ZURBANO, 65  
GLORIETA EMBAJADORES, 7

de personarnos en el lugar del siniestro, trabajaban activamente para extinguir totalmente el fuego y reparar las partes más afectadas por la explosión, momento

que recoge la foto de Enrique Verdugo.

Las fincas colindantes no sufrieron desperfecto alguno.

A. G.

## Edith Piaf, enferma, canta y hace llorar a sus oyentes

**PARIS, 15.**—Después de suspender una serie de recitales por provincias a causa del colapso que sufrió la pasada noche, al final de su actuación en Dreux, Edith Piaf, pese a su convicción de que morirá si deja de cantar, se ha decidido a dejar el canto, al menos temporalmente. Su decisión —y su último colapso— son el resultado de lo que sus amigos califican de completo agotamiento, unido a los efectos retardados de la operación que le fué practicada en febrero en Estados Unidos.

Momentos antes de su actuación en Dreux, mientras un médico le tomaba el pulso y le inyectaba un estimulante, unos quince colaboradores y amigos de la cantante le rogaron insistentemente que desistiera de actuar por esa noche. Edith Piaf "resistió" diez canciones, visiblemente enferma, mientras la orquesta hacía esfuerzos por acomodarse a su voz débil e irregular, y mientras los espectadores, con lágrimas en los ojos muchos de ellos, aplaudían incesantemente.

La cantante, que fué trasladada inmediatamente a su casa de París, será hospitalizada en seguida. (Efe.)

## JOSE MORCILLO BUSCA A SUS PADRES

### UN FAMILIAR SUYO HA APARECIDO Y PIDE LA AYUDA DE «PUEBLO» PARA ENCONTRARSE CON EL

**D**ONA Santa Morcillo, con domicilio en la colonia de Fomento, Transversal, número 4 (Ciudad Jardín), ha acudido a PUEBLO en demanda de ayuda para localizar a un pariente suyo llamado José Morcillo, que en fechas anteriores solicitó ayuda de la Prensa para encontrar el paradero de sus padres y familiares, que desconoce.

José Morcillo, según unos datos que hemos podido recoger, tiene actualmente unos veinticuatro años y parece ser que trabaja como mecánico en un taller de la capital.

Doña Santa Morcillo nos hace una referencia histórica del muchacho. Primero nos explica el porqué cree que José Morcillo es familiar suyo.

Nos cuenta que unos amigos de su marido se enteraron por la Prensa de la petición del muchacho, y por la coincidencia de apellido y procedencia del mismo —decía el chico que su padre era de Mombeltrán de la Villa, provincia de Avila— a ella no le cabe duda de que se trata de un primo suyo, porque procede igualmente de aquel pueblo.

Cuenta doña Santa que el padre de José falleció en guerra y que la madre—cuyo paradero desconoce—abandonó al niño en una guardería. No sabe más, pero calcula que el muchacho fué criado

do y educado en algún centro de orfandad y en él aprendió la profesión de mecánico, que ahora ejerce. Este centro de orfandad adonde fué depositado lo sitúa en Valencia o en Madrid. Ella cree que por aquellas fechas la familia residía en alguna de estas dos capitales.

Nos sigue informando sobre el particular, y nos dice que José Morcillo tiene una hermana que reside en un pueblo de Asturias, casada. No conoce, de momento, su domicilio; sin embargo, nos lo podía proporcionar pasado unos días, cuando regrese un tío suyo de viaje, que sabe el paradero y nombre de esta hermana.

Esto es, hasta ahora, todo lo que hemos podido obtener para la identificación de José Morcillo. Rogamos a las personas que puedan saber su paradero, le comuniquen al muchacho que un familiar suyo ha aparecido y que PUEBLO, con la ayuda de doña Santa Morcillo, dilucidará el problema que le preocupa.

Sociedades Ferroviarias y de Crédito Zona Embajadores y Delicias: A su disposición el más moderno establecimiento.

**IMECA**

Glorieta Embajadores, 7

Vea la televisión sin levantarse de su asiento. Nuevo televisor Askar. Con mando a distancia. 20 válvulas, 4 pulsadores.

¡En 15 mensualidades!

**IMECA**

PACIFICO, 82 - ZURBANO, 65  
GLORIETA EMBAJADORES, 7

Un regalo para todos: radiográfono Askar GR-714-A, 3 velocidades, 3 ondas, 2 altavoces. 5.785 pesetas.

Pagadero en 18 mensualidades

**IMECA**

PACIFICO, 82 - ZURBANO, 65  
GLORIETA EMBAJADORES, 7

**Vivir para ver**

y....

**Multa a la Reina Isabel**



La Reina Isabel II acaba de ser condenada a una multa de 70.000 francos por el Jockey Club. Motivo: miembro de este célebre club, la Reina ha olvidado advertir a tiempo a los organizadores de las carreras de Neumarck de su caballo Sobre Sospecha no corría. Ya se conoce el gusto y la competencia de Isabel por este género de deporte. Es la primera vez en su vida que manifiesta cierta negligencia por su distracción favorita.

**El colmo**



Margaret Baird, viuda de John Logie Baird, uno de los inventores de la televisión, acaba de emigrar a África del Sur. Casi reducida a la pobreza, ha declarado que jamás ha tenido un aparato de televisión. Sus medios no se lo permiten.

**Diez mil fantasmas esperan a los turistas**



«Visitad Inglaterra y sus fantasmas», sugiere una agencia de viajes británica, y detalla las grandes perspectivas ofrecidas al turista: 10.000 fantasmas están actualmente en actividad en Gran Bretaña. Los más célebres: un antiguo cajero encaja el Banco de Inglaterra, un monje viene todas las noches a la abadía de Westminster. Síntoma particular: flota a unos 50 centímetros del suelo porque el nivel del piso de la abadía ha sido rebajado y el viejo monje no ha podido acostumbrarse nunca a esta transformación.

**Azafatas prudentes**



Las azafatas de una línea aérea americana, cuando su aparato toca tierra, se vuelven hacia sus pasajeros y les dicen: «La parte más segura de nuestro viaje ha terminado. Por favor, conduzcan con prudencia para llegar a su casa.»

**...para ver bien gafas Cottet**  
PRINCIPE, 15  
AV. JOSE ANTONIO, 55  
SERRANO, 31-MADRID

**Diciembre**

**18 VIERNES**

¿Día de la Madre?  
¿Día del Padre?  
¿Día de los Hijos?  
¿Día de la "Chacha"?

**SI, SEÑOR, DIA DE TODOS**  
porque es el DIA que abren su entrada por la plaza de Benavente

**LOS CELEBRES SOTANILLOS**

Propietario:  
**FERNANDO S. COBOS**

**LOS CELEBRES SOTANILLOS**

de plaza de Matute, 7 (entrada por el portal de la casa)

**LOS CELEBRES SOTANILLOS**

de Carretas, 14 (entrada por el portal de la casa)

**LOS CELEBRES SOTANILLOS**

de plaza de Benavente (entrada DIRECTA A NIVEL DE LA AMPLIA ACERA que rodea el edificio de Carretas, 14)

**NO TIENEN**

- ◆ Ni lujos de instalación.
- ◆ Ni profusión de dependencia.
- ◆ Ni gastos superfluos.

**SI TIENEN**

- ◆ Precios baratos.
- ◆ Deseo de servir.
- ◆ Terribles ganas de vender.